

*B. Grignon Lajos Mária*

*A tökéletes*  

---

*Mária-tisztelet*  

---

*Szalézi Művek*









B. GRIGNON LAJOS MÁRIA

A TÖKÉLETES  
MÁRIA-TISZTELET

A MAGYAR FORDITÁST  
ELŐSZÓVAL ÉS IMÁKKAL ELLÁTTA  
ÉS KÖZREBOCSÁTJA

CSÁVOSSY ELEMÉR S. J.

SZALÉZI MŰVEK

Imprimi potest. Nr. 726|1939 Budapestini die 17-a Novembris  
1936 Eugenius Somogyi S. J. Praep. Prov. Hungariae.

Nihil obstat. Carolus Szitkey Societatis Salesianae, censor  
dioecesanus.

Imprimatur. Nr. 947|1939 Vacii die 13-a Februarii 1939  
Stephanus Episcopus Vacienis.

## ELŐSZÓ

### **Szűz Mária, mint a kegyelmek közvetítője az Egyházban**

Tíz esztendeje, hogy először jelent meg magyar nyelven B. Grignon Lajos kis könyve a tökéletes Mária-tiszteletről, „Szűz Mária titka” címen. Ez nagyobb művének voltakép csak kivonata; ízelítője annak, amit a másik könyvében bővebben és mélyebben fejt ki. Az a tény, hogy a könyvecske már második kiadásban jelent meg és a hívek szeretettel olvassák és érdeklődnek iránta, mutatja, hogy a magyar szívek sem elégszenek meg azzal a Mária-tisztelettel, mely inkább csak külső ájtatosságokban, zarándoklásokban vagy dicsőítő ünnepegekben merül ki. Mutatja, hogy egy bensőségebb Mária-tisztelet után vágyódunk, mely egész lelki világunknak és benső életünknek máriás színezetet ad, és a Szűz Mária-tiszteletet mint a lelki tökéletesség egyik legfőbb eszközt egyenesen lelkünk középpontjába ál-

lítja azzal a céllal, hogy Krisztus maga, akit Szűz Mária magába zár, annál inkább legyen lelkünk középpontja.

Itt az ideje tehát, hogy B. Grignon Lajos nagyobb művét is, „Értekezés a tökéletes Mária-tiszteletről” magyar nyelven megjelenessük. Sokan azok közül, akik „Szűz Mária titkát” olvasták, bizonytalansággal megszerzik ezt a nagyobb könyvet is, hogy mélyebben behatoljanak az igazi Mária-tisztelet szellemébe.

Annál inkább látszik időszerűnek B. Grignon Lajos műveinek olvasása és terjesztése, mert szó van arról, hogy Szűz Mária általános kegyelmi közvetítését az Anyaszentegyház tanító tekintélye dogmaként fogja kihirdetni. Ez az igazság ugyan jelenleg még nem hittétel, de neves teológusok véleménye szerint körülbelül azon a ponton van, melyen a Szeplőtelen Fogantatás tana állott közvetlenül kihirdetése előtt. Szűz Mária általános kegyelmi közvetítésének tana azt mondja ki, hogy a Bold. Szűznek közvetítő szerep jutott az összes kegyelmek megszerzésében és kiosztásában. V. i. nincs kegyelem, melyet Üdvözítőnk, Jézus Krisztus nekünk megváltásával megszerzett és megváltása után velünk közöl, amelynek megszerzésében és közlésében, miként ki fogjuk fejteni, fel ne használná Szűz Máriát, mint kegyelmi eszközt és közvetítőt, közötte és az emberi nem között.

Ennek az igazságnak a B. Grignon Lajos által ajánlott Mária-tisztelet csak természetes következménye és tökéletes gyakorlati alkalmazása. Alaptétele ennek, hogy minél közelebb áll a lélek Szűz Máriához, a kegyelmeknek Istentől rendelt közvetítőjéhez, annál bensőségebben meríthet a megnyitott isteni Szív kegyelmi árjaiból, és annál közelebb jut el magához a kegyelem szerzőjéhez, Jézushoz, Istenhez.

Tehát ugyancsak kívánatos és megokolt, hogy Szűz Mária általános kegyelmi közvetítésének tanát kissé bővebben kifejtsük és a hit forrásaiból megalapozzuk. Egyrészt azért, hogy sokan megismerjék ezt a vigasztaló titkot, és annak szilárd dogmatikai alapjairól behatóbban meggyőződjenek; másrészt, mert vannak még, akik mind a Bold. Szűz általános kegyelmi közvetítését, mind a Grignon-féle Mária-tiszteletet, amelynek ő egyébként nem feltalálója, hanem csak szócsöve és teológusa, gyanús szemmel nézik és túlzásnak tartják.

### **Maria Gratiarum Mediatrix**

Szűz Mária általános kegyelmi közvetítésének tana két igazságot foglal magában: 1. hogy Szűz Mária az összes kegyelmek *megszerzésében* közreműködött. 2. hogy a kegyel-

mek *kiosztásában* Isten minden kegyelmet Szűz Mária közbenjárására juttat az embereknek. Ez utóbbi egyétremlű azzal, hogy Isten Szűz Máriára bízta az összes kegyelmek kiosztását. Szűz Mária kegyelmi közvetítése nem jelenti tehát, hogy Isten vagy Jézus Krisztus a kegyelmek létesítésében, megszerzésében vagy adományozásában rászorulna az ő közreműködésére, vagy függne tőle, hanem csak, hogy Isten és Jézus Krisztus szabad választása következtében Szűz Mária közreműködése az Isten gondviselő terveibe tartozik, oly lényegesen, hogy nélküle a mostani világrend nem létesült volna. Azt sem jelenti Szűz Mária általános kegyelmi közvetítése, hogy Isten csak akkor ad nekünk kegyelmet, ha azért előbb Szűz Máriának segítségét kértük. Mert Isten sok kegyelmet ad nekünk a nélkül, hogy Őt kérnők, s így sok kegyelmet ad akkor is, ha nem is folyamodtunk ezért kifejezetten Szűz Mária közbenjárásához. De ez a tan mindenestre feltárja előttünk Szűz Mária segélyül hívásának mérhetetlen fontosságát. Még kevésbé jelenti Szűz Mária általános kegyelmi közvetítése, hogy Ő maga nem volna megváltva. Ellenkezőleg ezt a nagy kiváltságot is csak Jézus Krisztus megváltó érdemeinek köszöni.

Ami Szűz Mária közbenjárását illeti, *ka-*

*tolikus dogma*, hogy a boldogságos Szűz értünk Istennél közbenjár, és ebben a minőségben mérhetetlenül felülmúlja az összes szenteket. Hogy azonban az Ő közbenjárói tisztje teljesen általános, vagyis minden egyes kegyelemre kivétel nélkül kiterjed, nem dogma ugyan még, de sokkal több, mint pusztán jámbor vélemény, amint fentebb azt már említettük. Ha pedig Szűz Mária kegyelmi közvetítését összehasonlítjuk Krisztus közvetítő tisztjével, azt kell mondanunk, hogy Krisztus első sorban is saját hatalmánál fogva mint Istenember és Megváltó a kegyelmek egyedüli szerzője és adományozója, és hivatalos közvetítőnk Istennél, Szűz Mária ellenben függésben Krisztustól és Istentől, Jézus Krisztus érdemére való tekintettel nyert különös kiváltság által a mi közvetítőnk és közbenjárónk szentséges Fiánál és Istennél. Ez a kiváltsága azonban istenanyai hivatásában gyökerezik.

Szűz Mária általános közvetítése mind a kegyelmek megszerzésében, mind azok kiosztásában már a Szentatyák és régebbi egyházi írók kijelentéseiben előbb homályosabban és csak bennfoglalóan, (implicite) majd kifejezetten (explicité) és világosan megtalálható. E célból elég megtekinteni azt a litániát, melyet először latin és spanyol nyelven állítottak össze kizárólag csak a Szentatyák-

tól vett idézetekből. Ezekben Szűz Máriát az élők igazi anyjának, az embereket Istennek Krisztusban újjászülőanyának nevezik, társnőnek az emberiség megváltásában, az elvesztett földkerekség helyreigazítójának, minden kegyelem kiesdőjének, könyörgő mindenhatóságnak, az égi kincsek kiosztójának, emberek közvetítőjének Istennél, a közvetítő után második közvetítőnek, az ég alatt mindenek közvetítőjének Krisztus és az Egyház között. Összehasonlítják Szűz Máriát Évával, Szűz Mária engedelmességét Éva engedetlenségével és azt mondják: Amint Éva az ördögtől félrevezetve engedetlenségével a halál okozója lett, úgy Szűz Mária az angyal szavának engedelmeskedve életet és üdvösséget hozott a világnak. Azért nevezi aranyajkú Szt. Péter Évát a halandók anyjának a természet által, Szűz Máriát az élők anyjának a kegyelem által. Krétai Szt. András (720) Szűz Máriát kifejezetten „a kegyelem közvetítőjének” nevezi. Szt. Germán (730) azt mondja, hogy mindenki csak Szűz Mária által részesül a megváltás kegyelmében (*nemo redemptus nisi per Matrem Dei*); Damaszkuszi Szt. János pedig, hogy a Krisztus által nekünk juttatott javakat mind Szűz Máriának köszönjük. Chartres-i Arnold (1156) szerint Jézus és Mária együtt ajánlottak fel Istennek teljes áldozatot. Jézus testének vé-



rében, Szűz Mária szívének vérében. Nagy Albert Krisztus segítő társának és társnőjének mondja Szűz Máriát; Szt. Lőrincről nevezett Rikhárd áhitattalteli segítő társnak a megváltás művében. Szt. Tamás azt tanítja, hogy Szűz Mária az egész emberiség nevében adta beleegyezését az Ige megtestesüléséhez. Még halmazhatnók az ezekhez hasonló idézeteket, de megelégszünk azzal, hogy a legfőbb egyházi tekintélyt, a pápák szavát idézzük ennek a tannak igazolására. XIII. Leó pápa 1895-ben *Adiutricem populi* kezdetű körlevelében megváltásunk eszközlőjének és az egész földkerekség helyreállítójának nevezi a Boldogságos Szűzet; ugyanezt mondja X. Pius is 1904-ben, amikor Szűz Máriát az elvesztett földkerekség visszaállítójának címével tiszteli meg (*Ad diem illum.*).

Lássuk azonban ennek az igazságnak mélyebb teológiai okait is. Szűz Máriának szerepe a kegyelmek kiosztásában követi az Ő szerepét a kegyelmek megszerzésében. 1. A hittudósok véleménye szerint Szűz Mária beleegyezésétől függött az Ige megtestesülése és következésképpen az emberi nem megváltása. Amint Isten az egyéni üdvözülést is az ember szabad akaratának közreműködésétől teszi függővé, úgy az egész emberi nem megváltását sem akarta az ember szabad hozzájárulása nélkül eszközölni. Ebben a hozzájá-

ulásban Szűz Mária helyettesítette és képviselte az egész emberi nemet. Amikor tehát a Boldogságos Szűz beleegyezését adta, hogy benne Isten Fia emberi testet öltson magára, egyúttal beleegyezését adta az emberré lett Ige feláldozásába is, mely a megtestesülés első és legfőbb célja volt; beleegyezését adta egyúttal és magára vállalta a szenvedések ama részét is, mely Fiának feláldozásából Őreá háromlott, és ezzel a beleegyezésével, mely állandóan lelkében élt, Krisztussal együtt és tőle függően kiérdemelte az emberek részére a megváltás összes kegyelmeit. Amint tehát a Boldogságos Szűz beleegyezésével valóban és bensőleg közreműködött az összes kegyelmek megszerzésében az által, hogy nekünk a kegyelem Szerzőjét magát adta, úgy méltányos dolog volt, hogy Isten a Krisztus által szerzett kegyelmek kiosztását is Őrá bízta és csak az Ő közvetítésével juttassa az embereknek a megváltás kincseit. Jól mondja egy katolikus hittudós, hogy Szűz Mária nem adta volna nekünk egészen Krisztust, ha a Krisztus által szerzett kegyelmek is nem az Ő révén és az Ő közvetítésével jutnának el hozzánk. Amint Ő az összes kegyelmek megszerzésében bensőleg Krisztussal közreműködött, úgy az Isten műveiben észlelhető összhang törvénye szerint szükségkép az összes kegyelmek kiosztásá-

ban is bensőleg közre kell működnie Krisztussal.

2. Szűz Mária még többet tett. Ő nemcsak beleegyezését adta az Ige megtestesüléséhez és ezzel lehetővé tette az emberi nem megváltásának nagy művét, hanem Ő maga saját testéből és véréből szolgáltatta az áldozati bárányt a világ megváltására, Ő adta Krisztus emberi testét, mely a megváltás áldozati adománya volt az emberiség részéről, Ő ápolta, gondozta, táplálta, nevelte fel a bárányt, hogy képes legyen feláldozni magát az emberek üdvösségéért. És mindezt áldozati szellemenben, Krisztus áldozatának előrelátásával és a Véle való egyesülésben tette. Isten gondviselő terve úgy kívánta, hogy az emberiség Szűz Máriában és Szűz Mária által nemcsak beleegyezését adja a megváltásba, hanem valamikép a magáéból is szolgáltatasson valamit a megváltásra. Amint az ószövetségben a népnek kellett adnia a húsvéti bárányt, hogy azt az áldozatra felneveljék és előkészítsék, úgy az emberiségnek is hozzá kellett járulnia a maga részéről a megváltáshoz azáltal, hogy a magáéból szolgáltatta az áldozati bárányt. Ezt tette Szűz Mária az emberiség nevében, mikor Jézus testét a magáéból adta a világnak, táplálta, felnevelte és az áldozatra előkészítette. De épp ezért megfelelő volt, hogy Ő, aki Krisztus valódi testét alkotta,

táplálta és világra hozta, Krisztus titokzatos testének, az Egyháznak, a lelkeknek is életet adjon, világra hozza őket, táplálja, gondozza és felnevelje az örök életre. Ezt azonban csak úgy teheti meg, ha velük a megváltás kegyelmeit közli, vagyis, hogy közbenjárásával Krisztusnál, Istennél, a kegyelmek osztogatója lesz. Kiáltó ellentét és az isteni művek csodálatos összhangját bántóan zavaró diszharmónia volna, ha Isten Szűz Máriának a legnagyobbat, saját Fiát adományozta volna és az ennél sokkal kisebb adományt, a Krisztus által szerzett kegyelmeket, megvonta volna tőle. Így sem Isten nem adta volna Krisztust egészen Szűz Máriának, sem Szűz Mária nem adta volna Krisztust egészen nekünk. Ez az ellentét még annál feltűnőbb, ha meggondoljuk, hogy Isten Krisztust csakis azért adta Szűz Máriának, hogy minket megváltson és megváltásának kegyelmeit velünk közölje. Ha tehát Krisztus Szűz Mária közvetítésével lett a mi megváltónk, akkor az isteni rend összhangzatossága követelőleg megkívánja, hogy a megváltás kegyelmei is csak az Ő közvetítésével jussanak el hozzánk.

3. Szűz Mária még ennél is többet tett. Nemcsak, hogy sajátjából adta az áldozati bányát a világ megváltására, nemcsak hogy világra hozta, ápolta, gondozta, táplálta, fel-

nevelte, hanem Fiára vonatkozólag igazi áhítatos lélekkel már akkor lemondott anyai jogáról, mikor a templomban felajánlotta Őt Istennek a világ megváltására. Azáltal, hogy önmagát teljes áldozati szellemben felajánlotta Fia megváltói feladatának céljaira, igazán és valóban közreműködött Vele a megváltás művében. Épp ezért anyai áldozatával kiérdemelte, hogy amilyen szerepe volt közreműködésének a megváltás kegyelmeinek megszerzésében, ugyanoly szerepe legyen azoknak kiosztásában is. A megváltás művében azonban Krisztusnak alárendelve ugyan, de vele együtt a legszorosabb egységben közreműködött, olykép, hogy Krisztus a szó szoros értelmében szigorú jog szerint kiérdemelte az emberi nem megváltását és az összes kegyelmeket, Szűz Mária pedig Vele egyesülve tágabb értelemben, nem szigorú jog, hanem méltányosság szerint, ugyancsak kiérdemelte ugyanazokat a kegyelmi kincseket. Tehát a kegyelmek kiosztásában is ugyanennek a rendnek kell érvényesülnie. Krisztus jog szerint a mi közbenjárónk az Atyánál és az összes kegyelmek jogszerinti kiosztója, Szűz Mária pedig Tőle való függésben és Neki való alárendeltségben méltányosság és kegyelmi kiváltság szerinti közbenjárónk Krisztusnál és az Atyánál, és kiosztója a megváltás kegyelmeinek. Szűz Má-

ria hősies önfeláldozásával lemondott anyai jogairól és odaadta Fiát, a kegyelem Szerzőjét; ezért jutalmul Ő osztja ki, Ő adja oda a világnak a kegyelem Szerzője által megszerzett kegyelmi kincseket.

4. Szűz Mária végre magának Krisztusnak keresztáldozatában is résztvett. A bárány vérével és a galamb sóhajával vagyunk megváltva, mondja egy régi egyházi író. Krisztus szoros értelemben vett áldozattal váltotta meg a világot. Szűz Mária lelki áldozatával kísérete Krisztus áldozatát. A Kálvária tetején is mint az emberi nem képviselője áll a kereszt alatt, hogy áhítatos lélekkel az emberiség nevében résztvegyen Krisztus áldozatában, melyet Ő Istennek az emberiségért bemutat, és a maga részéről is felajánlja azt Istennek az emberiség nevében. De épp ezért mint az emberi nem képviselője áll ott, hogy a befejezett megváltás kegyelmi kincseit is, melyek Jézus megnyitott Szívéből folynak, az emberiség nevében átvegye és kiossza az egyeseknek. Szűz Mária imádságos és áldozatos anyai lelkületével vett részt Krisztus áldozatában, mely nekünk a megváltás kegyelmeit megszerezte; azért imádsága és anyai közbenjárása által vesz részt a Krisztus áldozata révén megszerzett kegyelmek kiosztásában is. Amint Krisztus halála után ölébe teszik Fiának a keresztől

lefejtett szent testét, úgy teszi Isten mintegy Szűz Máriának ölébe a keresztfáról lehulló krisztusi megváltás kegyelemgyümölcsseit is.

Szűz Mária ezt az Ő kegyelemközvetítő szerepét már itt a földön kezdte gyakorolni. Szent János megszentelése az anyaméhben csak előjátéka annak a nagy és hatalmas közvetítői szerepnek, mely Neki a Szentlélek lejövetelével jutott. Halála és mennybemene-tele után pedig ez a közvetítés az Atyánál és Fiúnál még sokkal tündöklőbb fényben ragyog. A Szentlélek eljövetele az első pünkösdünnepen kiinduló pontja volt annak a kegyelemáradatnak, mely azóta állandóan elönti és termékennyé teszi az Anyaszentegyházat. Amint tehát a Szentlélek első kiáradása Szűz Mária közvetítésével történt, úgy minden további kegyelem közlése is, melynek amaz kiinduló pontja és mintaképe volt, szintén az Ő közvetítésével létesül.

Az utolsó öt pápának erre a tanra vonatkozó nyilatkozatai után már nem lehet hívő, aki Szűz Mária általános kegyelmi közvetítését vakmerőség nélkül pusztán jámbor véleménynek avagy pietisztikus túlzásnak minősíthetné.

### **Boldog Grignon Lajos Mária rövid életrajza**

„A tökéletes Mária-tiszteletről” szóló értekezés szentéletű szerzőjét, Grignon Lajos

Máriát, akit az Anyaszentegyház 1888. január 22-én a boldogok sorába emelt, méltán állíthatjuk a Mária-tisztelők legnagyobbjai, Szent Efrém, Szent Bernát, Liguori Szent Alfonz mellé. Sőt az előzőket talán felül is múlja abban, hogy az ő Mária-tisztelete egész életén át a legnagyobb üldöztetések és megaláztatások próbáját állotta ki, és így a hősiesség szenvedés fényében ragyog. Róla joggal elmondhatjuk, hogy Máriáért üldözést szenvedett.

Ügyvédnek volt a fia, és 1673 január 31-én született a franciaországi Rennes város közelében fekvő Montfortban. Február 1-én keresztelték meg. A keresztség szentsége iránt érzett mély áhívatában, keresztelési helyéről felvette a Montforti nevet, a bérmálás szentségének felvételénél pedig keresztnevéhez hozzáfűzte a Mária nevet. Így teljes neve Montfort-i Grignon( vagy Grignon) Lajos Mária. A családban 18 gyermek volt, ezek közül három pap lett, kettő pedig apáca. Egyik nőtestvére a szentség hírében halt meg. Boldog Lajos kora gyermekesétől kezdve kitűnt lángoló Mária-tiszteletével. Már öt-hat éves korában naponta elmondta a rózsafüzért.

Középiskoláit a rennes-i jézustársasági kolégiumban végezte. Itt még jobban elmélyült szeretete égi Úrnője iránt, akinek hűséges



kongreganistája lett ebben az időben. Kitűnt önmehtagadásával és a szegények iránti szeretetével. Lelkiatyja P. Descartes Fülöp volt, a híres francia tudósnek, René-nek unoka-öccse.

Húsz éves korában Párisba ment teológiára. Itt sok küzdelmen és megaláztatáson kellett átesnie, mert rendkívüli lelki életét sokan nem tudták megérteni. A Sorbonne egyetemen alapos teológiai tudást sajátított el, úgyhogy később szentbeszédeiben és írásaiiban könnyen tudta visszaverni ellenfeleit, főleg a janzenistákat. 1700 pünkösöd hetében szentelték pappá.

Egész papi működésének két fő szaka van. 1700—1705 között főleg kórházakban buzgókodik rendkívüli eredménnyel, sok ellentmondás és üldözés között. Egyházi személyek, saját társai, sőt püspökök is félreismerik. Városokból, egyházmegyékből kiutasítják, megtiltják neki a prédikálást, sőt a missziót is, felfüggesztik papi hivatalától. Ezeknek az ellentmondásoknak és üldöztetéseknek főokozói a janzenisták, akik ellen az emberi félelem teljes megvetésével, egész erővel és kitartó bátorsággal küzd élete végéig. Működésének második szakában, 1705-től, amikor nagyszerű missziós tevékenységére indul, még erősebben kénytelen tapasztalni a janzenisták hajszáját. Egy jézustársasági a-

tya írja róla: „Mihelyt meghallotta a nép, hogy valahol missziót tart, mindenfelől tömegesen odatódult. A falvak kiürültek, alig egy-néhány gyermek maradt vissza az állatok őrzésére.” Csodák és rendkívüli égi jelek kísérték missziós útján, de az üldözések, ellenmondások és megaláztatások minden neme és faja is. Nem egyszer törtek élete ellen. Utoljára mérget adtak be neki, mely ugyan a gyors segély következtében nem fejthette ki egész romboló hatását szervezetére, következményeit azonban élete végéig érezte. Csak a jézustársaságiak, teatinusok és a Szt. Benedek-rendi apácák karolták fel, oltalmazták és nyújtottak neki nem egyszer menedéket.

1706-ban, gyalog és pénz nélkül Rómába zarándokolt. XI. Kelemen pápa igen kegyesen fogadta, helyeselte missziós módszerét és az általa terjesztett Mária-tiszteletet. Buzgóságának teréül Franciaországot jelölte ki. Ő a külföldi misszióba szeretett volna menni, hogy a pogányok közt hirdesse Isten igéjét és „valamely fa tövében, idegen országban lehelje ki lelkét, mint Xaveri Szent Ferenc”, de alávetette magát előljárói parancsának. Minden megaláztatást és üldöztetést panaszszó nélkül tűrt. Élete végén még remeteségéből is kiűzték. Úgyszólván valamennyi egyházmegyéből kitiltották, csak kettőben mű-

ködhetett. Ily nagy volt akkortájt a janzenisták dühe és befolyása Franciaországban.

Két szerzetesi társaságot alapított: „Mária Társaságát” papok és laikus testvérek számára és egy apácarendet, a „Bölcsesség Leányait.” Előbbi jelenleg kb. 700 tagot számlál, utóbbi kb. 5000 tagot. Főművét, melyet most magyar fordításban jelentetünk meg, az „Ertekezést a tökéletes Mária-tiszteletről”, 1712-ben írta. Ugyanebben az évben írta meg ennek rövidebb kivonatát „Szűz Mária titkát,” melyet voltaképpen egy tökéletességre törekvő lélek számára állított össze. Ezenkívül több más műve, szentbeszédei, költeményei és levelei maradtak ránk. Mindezek részben még kiadásra várnak. Boldog Grignon Lajos 1716-ban április 28-án halt meg 43 éves korában egy misszió közben. Kézirata a tökéletes Mária-tiszteletről halála után elveszett és csak véletlenül találtak rá 1842-ben „egy ládában”, amint azt boldogunk maga megjövendölte (l. 144. szám alatt a műben). A könyv címe nem tőle származik.

Azóta az általa terjesztett és hirdetett tökéletes Mária-tiszteletet pápák és nagy egyházi férfiak jóváhagyták, helyeselték, csodálták és gyakorolták. Ellenmondásnak itt már helye nem lehet; de félreértéssel és előítéletekkel, sajnos, még manapság is találkozunk. Adja Isten a Szent Szűz közbenjárására, hogy ez a

mű nálunk Magyarországon is még jobban fellendítse az igazi bensőséges Mária-tiszteletet. Hol is remélhetnők azt jobban mint nálunk, a Regnum Marianumban, abban az országban, melyet már első királyunk ünnepélyesen Szűz Máriának szentelt?

Köszönetet mondok mindazoknak, akik e könyv fordításában és megjelentetésében segítettek. A fordítást főleg teológiai szempontból átnéztem és átdolgoztam, most pedig előszóval és imádságokkal ellátva bocsájtom az áhítatos Mária-tisztelők elé.

Szeged, 1936 Mindenszentek ünnepén.

*Csávossy Elemér S. J.*

*Jegyzet.* A Boldog Grignon Lajos szövegéhez fűzött megjegyzések a mű közrebocsájtójától származnak.

## BEVEZETÉS

1. Szűz Mária által jött Jézus Krisztus először e világra, Ő általa kell eljönnie másodszor is.

Szent Fia első eljövételében Szűz Máriát nagyon kevésbé ismerték, de második eljövételében nagyon meg kell Őt ismerni.

Ugyanis az üdvözítés csodálatos rendje azt kívánta, hogy az első eljövételben rejtve maradjon, hogy így egyedül Fiát, Jézus Krisztust ismerjék, de a második eljövételben Őt fogja Isten kinyilatkoztatni.

2. Szűz Mária nagyon rejtett életet élt. Ezért nevezi Őt a Szentlélek és az Anyaszentegyház „elrejtett és titokzatos Anyának.” Mélységes alázatosságában az volt a legforróbb és állandó vágya, hogy önmaga és a teremtmények előtt rejtve maradjon, s csak Isten vegyen róla tudomást.

Isten, hogy teljesítse Édesanyja kérését, melyben elrejtettségért, szegénységért és megaláztatásért esdekelt Hozzá, elrejtette Őt majdnem minden emberi teremtménye elől szeplőtelen fogantatásában, születésében, életében, titkaiban, feltámadásában és mennybemenetelében. Még szülei sem ismerték iga-

zán, és az angyalok gyakran kérdezték egymástól: „Kicsoda ez?” Mert a Legfölségesebb előlük is elrejtette Őt, vagy ha kinyilatkoztatt is Róla valamit, végtelenül többet eltitkolt.

4. Az Atyaisten beleegyezett, hogy életében csodát, legalább is nyilvános csodát ne műveljen, noha megadta neki a csodatevés hatalmát.

A Fiúisten beleegyezett, hogy alig szóljon, noha közölte Vele bölcsességét.

A Szentlélekisten beleegyezett, hogy apostolai és evangélistái csak nagyon keveset mondjanak Róla, csak annyit, amennyi Jézus Krisztus ismeretéhez szükséges, — noha hűséges Arája volt.

5. Mária a Legfölségesebbnek a mesterműve, ismeretét és birtoklását Isten önmagának tartotta fön.

Mária csodálatos anyja a Fiúnak, kinek tetszett, hogy Édesanyja alázatosságát azzal jutalmazza, hogy földi életében Ő is megalázza és elrejtse, amikor mint valami idegent „asszonynak” szólította,<sup>1</sup> jóllehet szívében

<sup>1</sup> A Szentírás újabb magyarázói általános véleménye szerint ebben a kifejezésben Jézus részéről nem volt semmi megalázó Szűz Máriára nézve. Boldog Grignon Lajos e helyen némelyek régebbi, de kevésbé helyes magyarázatát követi. A megalázásról legfeljebb azt lehet mondani: látszat szerint.

többrebecsülte és jobban szerette minden anyagnál és minden embernél.

Mária a legszentebb Szentháromság szentélye és nyugvóhelye, hol Isten fényesebben és istenibb módon trónol, mint a nagy teremtnék bármely más helyén, még a Kerubok és Szeráfok fölötti trónját sem véve ki. És valami különös jogcím nélkül egy teremtménynek sincs megengedve — bármily tiszta legyen is különben — hogy ebbe a Szentélybe belépjen.

6. Azt mondom a szentekkel: Mária földi paradicsoma az új Ádámnak, melyben a Szentlélek közreműködésével testet vett, hogy benne megfoghatatlan csodákat műveljen. Mária az Isten nagy és isteni világa, mely kimondhatatlan szépségeket és értékeket rejt magában. Ő a Magasságbelinek dicsősége, melyben, mint akár saját isteni ölében, elrejtette egyszülött Fiát és benne mindazt, ami kiváló és értékes csak létezik. Ő, mily nagy és titokzatos dolgokat művelt a hatalmas Isten e csodálatos Teremtményben, amint mély alázatossága ellenére maga is megvallja: „Nagy dolgokat cselekedett nekem a Hatalmas.” A világ nem ismeri ezeket az igazságokat, mert megismerésükre képtelen és méltatlan.

7. A szentek ellenben csodálatos dolgokat mondtak Szűz Máriáról, Istennek erről a szent Városáról; és amint maguk is bevallot-

ták, sohasem voltak ékesebben szólók és boldogabbak, mint amikor Róla beszélhettek. És mindezek után felkiáltanak, hogy lehetetlen megismerni Mária érdemeinek magasságát, mert ezek Isten trónjáig emelkednek, lehetetlen megmérni szeretete szélességét, mert ez a föld határán túl terjed; lehetetlen felfogni hatalma nagyságát, mert ez az Istenre is kiterjed, és végül lehetetlenség alázatosságát, erényeit és kegyelmeit átkutatni, mert ezek örvényhez hasonlóak. Ó, megfoghatatlan magasság! Ó, kimondhatatlan szélesség! Ó, mérhetetlen nagyság! Ó, átkutathatatlan örvény!

8. Minden, a föld egyik határától a másikig, az egek legmagasabb magasságában és az örvények legmélyén, minden magasztalja és hirdeti mindennap a csodálatos Szűzanyát. Az igazság ereje kényszeríti az angyalok kilenc Karát, az embereket, bármily neműek, korúak, állásúak vagy vallásúak legyenek, jókat és rosszakat, sőt az ördögöket is, ha akarják, ha nem, hogy boldognak magasztalják Máriát. Szent Bonaventura mondja, hogy az ég angyalai szüntelen ezt kiáltják feléje: „Szent, szent, szent vagy ó Mária, Isten szülője és szűz!” És naponként milliószor és milliószor elmondják Neki az angyali üdvözlést: Üdvözlégy Mária! mialatt leborulnak Előtte s esengve kérik Tőle a kegyelmet, hogy tisz-



telje meg őket valamely parancsával. Szent Ágoston kijelentése szerint Szent Mihály főangyal, az egész mennyei udvar fejedelme, fáradozik leginkább azon, hogy Neki a tisztelet minden nemét bemutassa és bemutattassa és lesve lesi szájából a megtisztelő megbízatást, hogy valamely szolgájának segítségére lehessen.

9. Az egész föld, különösen a keresztény világ tele van dicsőségével. Némely ország, tartomány, püspökség és város védőjéül és oltalmazójául is választotta. Sok székesegyházat az Ő nevével szenteltek Istennek. Nincs templom, melyben ne volna oltára; nincs vidék, ahol ne tisztelnék Máriának valamely kegyképét, ahol az emberek bajaikra orvosságot találnak, s ahol egyéb javakat is nyernek. Hány egyesület és kongregáció létesült tiszteletére! Hány szerzetes-társulat viseli nevét és áll az Ő oltalma alatt! Eme egyesületek hány tagja és hány szerzetes hirdeti dicséretét és magasztalja irgalmasságát! Nincs gyermek, aki ne dicsérné, amikor az Üdvözlégy Máriát gügyögi. Nincs bűnös, ha mégoly megrögzött is, ki szívében legalább szikrányi bizalmat ne érezne Iránta. Sőt az ördögök a pokolban is becsülik, noha félnék Tőle.

10. Mindezek után és igazság szerint mégis azt kell mondanunk a szentekkel: *De Maria nunquam satis!* Máriát még nem dicsérték,

magasztalták, tisztelték és szerették eléggé, és még nem szolgáltak Neki eléggé. Ő sokkal több dícséretet, tiszteletet, szeretetet s szolgálatot érdemel.

11. Azt kell tehát mondanunk a Szentlélekkel: „A király leányának minden ékessége belül van.” Mintha mindaz a tisztelet, melyet az ég és a föld versengve helyez a Boldogságos Szűz lábaihoz, semmi volna ahhoz a tisztelethez, melyet bensejében Alkotójától nyer. És ez a tisztelet rejtve marad azok előtt a kicsiny teremtmények előtt, akik nem tudnak a Király titkaiba behatolni.

12. Kiáltsunk fel ezért az apostollal: „Szem nem látta, fül nem hallotta s ember szíve föl nem fogta még” Mária szépségét, nagyságát, fönségét, mert ő a csodák-csodája a kegyelem, a természet és a dicsőség rendjében egyaránt. Egy szent azt mondja: „Ha meg akarsz érteni az Anyát, akkor értsd meg előbb Fiát. Ő méltó anyja Istennek.” — Itt némuljon el minden beszéd!

13. Szívem különös örömmel sugallta azt, amit leírtam, hogy rámutassak arra, mennyire ismeretlen volt<sup>1</sup> eddig Szűz Mária és hogy ez az ismeretlenség egyik oka annak, hogy Jézus Krisztust sem ismerik úgy, amint ismerniök kellene. Ha tehát eljön -- és bizo-

<sup>1</sup>e tiszteleti mód nézőpontjából.

nyos, hogy eljön — Jézus Krisztus ismerete és országa, akkor ez csak annak lehet szükségkép következménye, hogy ismerik Máriát és az Ő országát. Ő ajándékozta Jézust első alkalommal a világnak, és másodszor is Ő fogja kinyilatkoztatni.

ELSŐ KÖNYV  
**A MÁRIA-TISZTELET SZÜKSÉGESSÉGE**

ELSŐ FEJEZET

**Szűz Mária szerepe Jézus Krisztus első  
eljövetelében**

14. Vallom az egész Anyaszentegyházzal, hogy Szűz Mária, mint pusztá teremtmény, mely a Legfölségesebb kezéből vette eredetét, összehasonlítva Isten végtelen nagyságával, a legparányibb porszemnél is kisebb,<sup>1</sup> vagy jobban mondva, egyáltalán semmi, mert Isten egyedül „az, Aki van”. Azért ennek a hatalmas Úrnak, aki mindig független és önmagának elegendő, nem volt szüksége, hogy szándékait megvalósítsa és dicsőségét kinyilatkoztassa. Csak akarnia kell, és minden megvalósul.

15. Azonban úgy tekintve a dolgokat, amint valóságban vannak, azt kell mondanom: Mivel Isten a Szent Szűz megteremtése óta legnagyobb műveit Ő általa akarta megkezdeni és befejezni, azért feltételezhető, hogy cselek-

<sup>1</sup> Ez nem jelenti, hogy Szűz Mária magában véve a porszemnél is kisebb, hanem hogy Isten nagyságával összehasonlítva mintegy parányi porszem, vagy annál is kisebb.

vésmódját az egész örökkévalóságon át sem fogja megváltoztatni, mert Ő Isten és nem változik sem szándékaiban, sem cselekedeteiben.

16. Az Atyaisten egyszülött Fiát Szűz Mária által adta a világnak. Bármennyire vágyakoztak is utána a pátriárkák, bármennyire imádkoztak is az ószövetség prófétái és szentjei négyezer éven át, hogy ennek a kincsnek a birtokába jussanak, egyedül Szűz Mária érdemelte ki Őt imádságának erejével és érényeinek nagyságával,<sup>1</sup> Ő egyedül talált kegyelmet Istennél. Mivel a világ méltatlan volt rá, — mondja Szent Ágoston, hogy az Isten Fiát közvetlenül az Atya kezéből fogadja, azért az Atya Szűz Máriának adta Őt, hogy Szűz Mária által fogadja Őt a világ.

A Fiúisten a mi üdvösségünkért emberré lett, de csak Szűz Máriában és Szűz Mária által.

A Szentlélekisten Jézus Krisztust Szűz Máriában képezte, de csak miután udvarának egyik főtisztje által beleegyezését kérte és megnyerte.

17. Az Atyaisten közölte termékenységét Szűz Máriával, amennyire csak pusztá teremtménnyel ez közölhető és így megadta Ne-

<sup>1</sup> méltányosság szerint, „de congruo,” amint a hittudósok mondják.

ki a hatalmat, hogy az Ő Fiát és titokzatos Testének minden egyes tagját világra hozza.

18. A Fiúisten mint új Ádám leszállott az Ő szüzi méhébe, földi paradicsomába, és gyönyörűségét lelte, s a kegyelem csodáit művelte benne. Az emberré lett Isten abban gyakorolta szabadságát, hogy az Ő méhébe zárkózott. Hatalmát azzal ragyogtatta, hogy e gyenge Szűztől hordoztatta magát. Azzal magasztalta fel Önmagát és mennyei Atyját, hogy dicsőségét e földön minden teremtmény előtt elrejtette és csak Szűz Máriának nyilatkoztatta ki. Azzal dicsőítette meg függetlenségét és Fölségét, hogy ettől a szeretetreméltó Szűztől függni akart fogantatásában, születésében, bemutatásában a templomban, rejtett életében harminc éven keresztül, sőt haláláig, amely-nél Szűz Máriának is jelen kellett lennie, hogy Krisztus Vele együtt bemutassa egy és ugyanazt az áldozatot, és az Ő beleegyezésével áldoztassék föl az örök Atyának, amint egykor Izsák is Ábrahám beleegyezésével áldoztatott fel.

Szűz Mária táplálta, ápolta, nevelte és áldozta fel értünk az emberré lett Istent.

Ó, csodálatos és felfoghatatlan függése Istennek! Habár a Szentlélek az Evangéliumban majdnem minden egyéb csodálatraméltó dolgot, melyet a testté lett Bölcsesség rejtett életében művelt, elhallgatott, mégsem mel-

lőzhetette hallgatással ezt a függést, mert meg akarta velünk értetni, hogy ebben a függésben mily érték és végtelen megtiszteltetés rejlik. Jézus Krisztus harminc évi alárendeltségével Édesanyja iránt jobban dicsőítette mennyei Atyját, mintha a legnagyobb csodatételekkel az egész világot megtérítette volna. Ó, mennyire dicsőítjük Istent, ha Jézus Krisztus, a mi egyedüli példaképünk hasonlatosságára alávetjük magunkat Szűz Máriának, hogy Isten tetszésére legyünk!

19. Ha most Jézus Krisztus további életét is szemügyre vesszük, azt látjuk, hogy csodatételeit Szűz Mária által kezdette meg. Szűz Mária szava által szentelte meg Szent Jánost Erzsébet anyaméhében. Alighogy megszólalt Szűz Mária, János megszentült. Ez volt Krisztus első és legnagyobb csodája a kegyelem rendjében.

Szűz Mária alázatos kérésére változtatta át a kánai menyegzőn a vizet borrá. Ez volt első csodája a természet rendjében. Csodatételeit Szűz Mária által kezdette meg és folytatta, és továbbra is így tesz az idők végezetéig.

20. A Szentlélekisten, aki terméketlen az istenségben, vagyis nem hoz létre más isteni személyt, termékeny lett Szűz Mária által, akivel egybekelt. Ővele és Őbenne és Óáltala hozta létre remekművét, az emberré lett Istent, és hozza létre mindennap a világ végéig

a kiválasztottakat és ennek az imádandó Fejnek tagjait. Azért minél inkább megtalálja szeretett, elválaszthatatlan menyasszonyát, Szűz Máriát, a lélekben, annál serényebben és nagyobb erővel működik, hogy Benne Jézus Krisztust és Jézus Krisztusban a lelket létrehozza és kialakítsa.

21. Ezzel nem mondjuk, hogy Szűz Mária közli a Szentlélekkel a termékenységet, mint ha az előbb nem lett volna Benne; mert mint Istenben, megvan Benne a termékenység, vagyis a létrehozó képesség, úgy mint az Atyában és a Fiúban, habár ezt a képességet nem válthatja tette, mert nem hoz létre más isteni személyt. Csak azt akarjuk mondani, hogy a Szentlélek, aki semmikép sem szorul feltétlenül a Szent Szűzre, termékenységének tette váltásában mégis Szűz Máriát választotta eszközü, mikor Őbenne és Őáltala Jézus Krisztust és annak tagjait létrehozta. Ez a kegyelemnek olyan titka, mely még a legnagyobb tudósok és lelki emberek előtt is ismeretlen.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> T. i. ahogy Grignon azt előadja.



## MÁSODIK FEJEZET

### **Szűz Mária Krisztus misztikus Testének igazi anyja**

1. *Szűz Mária Isten összes kegyelmeinek kincstárnoka és közvetítője.*

22. A legfölségesebb Szentháromság három személye azt a magatartást, melyet Jézus Krisztus megtestesülésekor és első eljövetelekor tanusított, láthatatlan módon naponként folytatja az Anyaszentegyházban, és folytatni fogja az idők beteljesedéséig, Jézus Krisztus eljöveteleig.

23. *Az Atyaisten* egybegyűjtötte a vizeket és elnevezte őket *Máriá-nak*.<sup>1</sup> Ugyancsak egybegyűjtötte minden kegyelmét és elnevezte *Máriának*. Ennek a nagy Istennek van egy igen gazdag kincstára, amelybe elzárt minden létező szépséget, drágaságot, ritkaságot és értéket, sőt még a saját Fiát is; és ez a megmérhetetlen nagy kincstár nem más, mint Szűz Mária, akit a szentek az „Úr kincsének” neveznek és akinek teljességéből az emberek meggazdagodnak.

24. *A Fiúisten* közölte Édesanyjával életével és halálával szerzett végtelen érdemeit és

<sup>1</sup> A tenger latin neve.

csodálatraméltó erényeit. Kincstárnokává tette mindannak, amit az Atya örökségül Neki adott. Általa fordítja misztikus Testének tagjai javára érdemeit, közli velük erényeit, és osztja ki nekik kegyelmeit. Ő a titokzatos csatorna, a vízvezeték, amelyen keresztül szelíden és bőségesen árasztja irgalmasságának hullámain.

25. *A Szentlélekisten* Szűz Máriával, hűséges Jegyesével, közölte kimondhatatlan adományait. Megválasztotta Őt mindannak kiosztójává, aminek birtokában van, úgyhogy minden ajándékát és kegyelmét annak osztogatja, akinek akarja és akkor, amikor akarja. Nincs mennyei adomány, mely ne menne az Ő szűzi kezén át, mert egy az akarata Istennek: akarja, hogy minden jóban Szűz Mária által részesüljünk. Így kell a Legfölségesebbtől meggazdagítva, felmagasztalva és megtisztelve lennie Annak, aki alázatosságból egész életén át szegény, megalázott és elrejtett kívánt lenni és semmiségének mélységébe merült. Ez az Egyház és a szentatyák tanítása és véleménye.

26. Ha korunk „tudósaihoz” szólanék, akkor mindazt, amit egyszerűen elmondok, a Szentírásból és a szentatyákból latin szövegek idézésével hosszasan bizonyítanám. Hasonlóképpen felhoznék több megcáfolhatatlan érvet,

melyeket P. Poiré „A legszentebb Szűz hármas koronájában” közelebből kifejtett. Mint-hogy azonban főleg szegényekhez és egyszerűekhez szólok, akik jóakaratóak, és akiknek több a hitük a közönséges tudósokénál, s egyszerűbb és érdemszerzőbb is, azért csupán arra szorítkozom, hogy nekik az igazságot egyszerűen előadjam, a nélkül, hogy latin szövegeknél, melyeket úgysem értenének meg, sokáig időzzem. Mindazonáltal nem mulaszthatom el, hogy néhány szöveget be ne szőjek írásomba, a nélkül azonban, hogy azokat nagyon keresném. Folytatom most a megszakított tárgyat.

## *2. Szűz Mária a közbenjáró mindenhatóság Istennél.*

27. Minthogy a kegyelem a természetet, és a megdicsőülés a kegyelmet tökéletessé teszi, bizonyos, hogy Jézus Krisztus a Mennyországban is épp' annyira Szűz Mária Fia, mint a földön volt. Következőleg megőrizte a legtökéletesebb gyermek alárendeltségét és engedelmességét az anyák legjobbjával szemben. Órizkednünk kell azonban attól, hogy ezt a függést Jézus Krisztusban mint lealacsonyítást és tökéletlenséget fogjuk fel. Minthogy u. i. Szűz Mária végtelenül alatta áll Fiának, aki Isten, nem parancsol Neki úgy, mint

földi anya parancsolna gyermekének, aki alatt áll. S mivel a kegyelem és a megdicsőülés által, mely minden szentet Istenbe alakít át, Szűz Mária teljesen átalakult Istenbe, nem is kér, nem is akar és nem is tesz semmi olyat, ami Isten örök és változatlan akaratával ellenkeznék.

Ha tehát Szent Bernát, Szent Bernardin, Szent Bonaventura irataiban azt olvassuk, hogy mennyben és földön minden, még maga Isten is, a legszentebb Szűznek engedelmeskedik: ezzel azt akarják mondani, hogy az az erő és hatalom, melyet Isten Neki adott, akkora, hogy Istennel egyenlő hatalommal látszik bírni, s kérései és imái Istennél oly mindenhatóak, hogy mintegy parancsnak számítanak Istennél, aki sohasem áll ellen drága Édesanyja esedezésének, mert az mindig alázatos és az isteni akarattal megegyező.

Ha Mózes imája erejével oly hathatósan tudta visszatartani Isten haragját, melyet az izraeliták iránt érzett, hogy a legfölségesebb és végtelenül irgalmas Úr nem tudott neki elmentállni, hanem azt mondta, hagyja Őt, hogy haragudjék és megbüntesse ezt a lázadó népet, — mit gondoljunk akkor az alázatos Szűz Máriának, Isten méltó Anyjának, könyörgéséről, mely Fölségénél hatalmasabb, mint az ég és föld minden angyalának és szentjének imája és könyörgése?

### *3. Szűz Mária korlátlan királynő Isten országában.*

28. Szűz Mária a mennyben parancsol az angyaloknak és üdvözülteknek. Mélységes alázatossága jutalmául Isten megadta Neki a teljhatalmat és megbizatást, hogy az üres trónusokat, melyekről a lázadó angyalok kevélységük miatt lebuktak, szentekkel töltsé be. Isten, aki az alázatosakat felmagasztalja, akarja, hogy az ég, a föld és a pokol, ha tesz, ha nem, meghajoljon az alázatos Szűz Mária parancsai előtt, Kit az ég és föld uralkodónőjévé, seregei parancsnokává, kegyelmei kiosztójává, az emberi nem helyreállító-jává, az emberek közbenjárójává, Isten ellenségeinek elpusztítójává, dicsőségének és diadalainak hűséges társnőjévé tett.

### *4. Szűz Mária az örök Atya minden gyerme- kének Anyja.*

29. Az Atyaisten a világ végéig Szűz Mária által akar magának gyermekeket nemzeni és így szól hozzá: „Lakozzál Jákobban,” v. i. végy maradandó lakást gyermekeimben és választottaimban, akiknek előképe Jákob.

30. Valamint a természetes és testi származásban van atya és anya, úgy a természetfeletti és szellemi nemzésben is van egy anya, t. i. Szűz Mária. Isten minden igazi

gyermekének és kiválasztottjának Isten az atyja és Szűz Mária az édesanyja, és akinek Szűz Mária nem édesanyja, annak Isten nem is atyja. Ezért a tévtanítóknak, az Egyháztól elszakadtaknak stb. akik a legszentebb Szűz iránt gyűlöletet, megvetést és közönyösséget táplálnak magukban, Isten nem atyjuk, ha dicsekszenek is ezzel, mert Szűz Mária nem anyjuk.

A legcsalhatatlanabb és legkétségtelenebb ismertetőjel, amely az eretneket, a tévtanítót az igaz katolikustól megkülönbözteti az, hogy előbbi a Bold. Szűz iránt csak kicsinylést vagy közönyösséget tanusít, amennyiben szóval és példával nyíltan és titokban, sokszor szép ürügyek alatt igyekeznek az Ő szeretetét és tiszteletét kisebbiteni. Ő, az Atyaisten nem mondta Szűz Máriának, hogy ezekben lakozzék, ezek nem Jákob gyermekei!

### *5. Szűz Mária Krisztus minden tagjának anyja.*

31. *A Fiúisten* naponkint ki akarja magát alakítani tagjaiban és bennük mintegy testet akar öltetni Édesanyja által, Kihez így szól: „Izraelben legyen örökséged.” Ez anynyi, mintha azt mondaná: Atyám örökül adta nekem a föld minden népét, minden embert, jókat és gonoszokat, választottakat és

elvetettek. Előbbieket aranyjogarral, utóbbiakat vaspálcával fogom kormányozni. Előbbieknek atyjuk és szószólójuk, utóbbiaknak igazságos bírójuk leszek. A Te örökséged és birtokod, Édesanyám, azonban csak a választottak lesznek, akiknek előképe Izrael. Mint jó Anyjuk életet adsz nekik, táplálsz és neveled őket; mint Királynőjük, vezeted, kormányozod, védelmezed őket.

32. „Ember és ember született benne” mondja a Szentlélek. Egyes szentatyák magyarázata szerint az első ember, aki Szűz Máriában képződött, az Istenember, Jézus Krisztus, a második csupán ember, mint Isten és Mária fogadott gyermeke. Ha Jézus Krisztus az emberiség feje, Benne képződött, akkor a választottaknak, a Fej tagjainak is szükségképpen Benne kell képződniök. Ugyanaz az anya nem hozza a fejet tagok nélkül, sem a tagokat fej nélkül a világra. Így a kegyelem rendjében is a fejet és a tagokat egyazon anya képezi; és ha Krisztus misztikus vagy titokzatos Testének egyik tagját, v. i. egy kiválasztottat más anya képzett volna, mint Szűz Mária, aki a Fejet létrehozta, akkor az nem választott és nem Jézus Krisztus tagja lenne.

33. Minthogy továbbá Jézus Krisztus most épp' annyira Szűz Mária gyümölcse, mint valamikor, ahogy azt ég és föld naponta ezer-

szer és százezerszer ismétli: „És áldott a Te méhednek gyümölcse, Jézus,” — bizonyos, hogy Jézus Krisztus minden egyes ember számára is éppoly valóságosan Szűz Mária gyümölcse és műve, mint valamennyinek együttvéve. Azért minden hívő, akiben kialakult Jézus Krisztus, nyugodtan mondhatja: „Hála ezért Szűz Máriának! Az Ő műve, az Ő gyümölcse, amit bírok, és Nála nélkül mindez nem lenne az enyém.” A szavakat, amelyeket Szent Pál magára alkalmaz, méginkább vonatkoztathatjuk Szűz Máriára: „Nap-nap után képezem az Isten gyermekeit, míg Jézus Krisztus, az én Fiam, teljes korát nem éri bennük.”

Szt. Ágoston önmagát és mind az eddig mondottakat felülmúlva, azt írja, hogy a kiválasztottak, hogy az Isten Fiához hasonlókká legyenek, ezen a világon mind Szűz Máriába zárattak, ahol ez a jó Anya őrzi, táplálja, ápolja, nagyranöveli, mígnem haláluk után a dicsőség világosságára szüli őket. Mert ez az ő igazi születésnapjuk, amint az Egyház az igazak halálát nevezi. Ó, mily kevésbé ismert titka ez a kegyelemnek a választottak előtt is!

## *6. Szűz Mária állandó és mindig termékeny jegyese a Szentléleknek.*

### *34. A Szentlélek Szűz Máriában és Általa*



akarja választottait kialakítani és így szól hozzá: Szerelmesem és Jegyesem, verj gyökeret minden erényeddel választottaimbán, hogy erényről erényre, kegyelemről kegyelemre növekedjenek. Akkora kedvem tellett Benned, amikor a legfelségesebb erények gyakorlásában éltél a földön, hogy most is óhajtalak a földön megtalálni, a nélkül azonban, hogy megszűnnél az égben lenni. Képezd és alakítsd ki Magadat erre a célra választottaimbán, hogy bennük legyőzhetetlen hitednek, mélységes alázatosságodnak, minden irányú önmegtágadásodnak, magasztos imádnak, égő szeretetednek, erős bizalmadnak és minden erényednek gyökerét gyönyörködve lássam. Állandóan Jegyesem vagy; éppoly hűséges, tiszta és termékeny, mint valamikor; adjon hát nekem hited hívőket, tisztaságod szűzeket, termékenységed pedig választottakat és templomokat.

35. Ha Szűz Mária gyökeret vert a lélekben, a kegyelem csodáit hozza abban létre, amelyeket csakis Ő tud létrehozni, mert egyedül Ő a termékeny Szűz, akihez tisztaságban és termékenységekben hasonló sohasem volt, és nem is lesz soha senki.

Szűz Mária a Szentlélekkel létrehozta a legnagyobbat, ami volt és ami lesz, vagyis az Istenembert, következésképp Ő fogja létrehozni azokat a nagy dolgokat is, melyek az

utolsó időkben történni fognak. A nagy szentek képzése és nevelése, akik a világ vége felé jönni fognak, Neki van fenntartva, mert csak ez az egyedülálló és csodálatos Szűz képes a Szentlélekkel ezeket az egyedülálló és rendkívüli dolgokat létrehozni.

36. Ha Jegyese, a Szentlélek Szűz Máriát valamely lélekben megtalálta, hozzárepül, egész teljességével bevonul ebbe a lélekbe és bőségesen közli magát vele, mégpedig abban a mértékben, ahogy a lélek Jegyesének. Szűz Máriának tért enged. Egyik főoka annak, hogy a Szentlélek jelenleg nem művel a lelkekben feltűnő csodákat az, hogy hűséges és elválaszthatatlan Jegyesével nem találja őket eléggé egyesülve. Azt mondom „elválaszthatatlan Jegyese,” mert mióta a Szentlélek, az Atya és Fiú lényegi Szeretete Szűz Máriát eljegyezte avégből, hogy Jézus Krisztust, a választottak Fejét, a választottakban létrehozza, azóta sohasem taszította el Magától, mert mindig hűséges és termékeny maradt.

### *7. Szűz Mária a szívek királynője.*

37. A mondottakból világosan következik, hogy Szűz Mária nagy hatalmat hapott Istentől a lelkek fölött. Mert lehetetlen, hogy bennük lakják, amint azt az Atya megparancsolta Neki, lehetetlen, hogy mint Anya őket képezze, táplálja, az örök életre szülje; örök-

ségül birja, őket Jézus Krisztusban és Jézus Krisztust bennük kialakítsa; lehetetlen, hogy erényeivel bennük gyökeret verjen és a kegyelemnek minden működésében a Szentléleknek elválaszthatatlan társnője legyen: mindezt, mondom, véghez nem viheti, hacsak a Legszentebbnek különös kegyelméből joga és hatalma nincs a lelkek fölött. Amint az Atyaisten hatalmat adott Neki egyszülött és természetes Fia fölött, úgy hatalmat engedett Neki fogadott gyermekei fölött is, mégpedig nem csupán azok teste fölött, aminek csak kevés jelentősége lenne, hanem lelke fölött is.

38. Szűz Mária az ég és föld Királynője a kegyelem által, amint Jézus természettől és a megváltás erejénél fogva annak Királya. Minthogy azonban Jézus Krisztus országa az Írás szavai szerint: „Az Isten országa ti bennetek vagyon,” főleg a szívekben, vagyis az emberek bensejében van, hasonlóképpen Szűz Mária országa is kiváltképpen az emberek bensejében, vagyis a lélekben van. És főleg a lelkekben dicsőítetik meg Szűz Mária Fiával, miért is a szentekkel a „szívek Királynőjének” nevezhetjük Öt.

8. *Szűz Mária tisztelete szükséges az örök üdvösség elnyerésére.*

39. Abból a tényből, hogy Istennek szük-

sége van a Bold. Szűzre, mégpedig, mivel Istentől akart, azért *föltevésszerűnek* nevezett szükségességgel: ebből azt kell következtetnünk, hogy az embereknek örök céljuk elérésére még sokkal inkább szükségük van Szűz Máriára. Ezért Szűz Mária tiszteletét nem szabad más szentek tiszteletével egy sorba állítanunk, mintha nem is szükséges, hanem csupán tetszésszerű dolog lenne.

40. A tudós és jámbor Suarez a Jézus Társaságból, a magasan művelt és jámbor Justus Liposius, löweni doktor és többen mások, a szentatyák, mint például Szt. Ágoston, konstantinápolyi Szt. Germán, Damaskusi Szt. János, Szt. Anzelm, Szt. Bernát, Szt. Bernardin, Szt. Tamás és Szt. Bonaventura tanítására támaszkodva, megcáfolhatatlanul bizonyították, hogy a Bold. Szűz tisztelete szükséges az üdvösségre és hogy csalhatatlan<sup>1</sup> jele az elvetettségnek, amint maga Ökolampadius és több más eretnek is bizonyítja, ha valaki Szűz Mária iránt nem tanúsít tiszteletet és szeretetet; és hogy ellenkezőleg, az Ó tökéletes és igazi tisztelete csalhatatlan jele a kiválasztottságnak.

41. Az ó- és újszövetség előképei és mondásai bizonyítják a mondottakat; a szentek tanítása és példája megerősíti, az értelem és

<sup>1</sup> v. i. erkölcsileg biztos.

tapasztalat tanítja és igazolja, sőt az igazság ereje magát az ördögöt és híveit is gyakran arra kényszerítette, hogy ezt a tant, akaratuk ellenére is elismerjék.

A szentatyák és egyháztanítók mondásaiból sokat összegyűjtöttem ennek a tannak bizonyítására, de rövidség kedvéért csak egyet akarok belőlük idézni: „A te áhítatos tiszteleted, ó Szűz Mária, az üdvösség záloga, melyet Isten azoknak ad, akiket meg akar menteni.”

42. Felhozhatnék itt több eseményt a történelemből, melyek ugyanezt bizonyítják: többek között:

a) Szt. Ferenc krónikájából. Ez a szent egyik elragadtatásában létrát látott, mely az égig ért. Fent a létra végénél a Bold. Szűz állott és ebből látta Szt. Ferenc, hogy Általa kell a Mennysországba emelkednünk.

b) Szt. Domonkos krónikáiból. Carcassone közelében, ahol ez a szent a rózsafüzéért hirdette, egy szerencsétlen tévtanító lelkét tizenötezer démon tartotta fogva. Az Istenanya parancsára kénytelenek voltak saját megcsúgyenülésükre, a Mennysországi Királynőjének dicsőségét megvallani, és pedig oly erővel és oly világosan és hangosan, hogy ennek az egészen biztos ténynek az elbeszélését és a dicséretet, melyet az ördög akarata ellenére a Bold. Szűz tiszteletéről mondott, nem olvas-

hatjuk örömkönyvek nélkül, hacsak kissé tiszteljük is a Bold. Szűzet.

*9. Szűz Mária tisztelete méginkább szükséges a tökéletesség elérésére.*

43. Ha Szűz Mária tisztelete minden embernek szükséges az örök üdvösség elnyerésére, méginkább szükséges azoknak, akik különös tökéletességre vannak hivatva. Nem hiszem, hogy bárki is eljutna a Jézus Krisztussal való tökéletes egyesülésig és a Szentlélek iránt való teljes hűségig a nélkül, hogy Szűz Máriával nagyon bensően ne lenne egyesülve és pártfogásától nagy mértékben ne függne.

44. Szűz Mária egyedül talált kegyelmet Istennél minden más teremtmény közvetítése nélkül. Egyedül Átala találtak kegyelmet Istennél azok, akik utána jöttek, és csakis Átala találhatnak kegyelmet, akik még eljövendők. Telve volt kegyelemmel, mikor Gábor arkangyal üdvözölte. A Szentlélek túlradó kegyelemmel gazdagította, mikor titokzatos módon beárnyékolta Őt. Ez a kétszeres kegyelemmel teljesség minden pillanatban annyira növekedett, hogy a kegyelemnek felmérhetetlen és felfoghatatlan tetőpontját érte el. Ezért rendelte Őt a Legfölségesebb kincsei egyedüli kincstárnokává, kegyelmei

egyedüli kiosztójává, hogy azt tüntesse ki, emelje fel, azt tegye gazdaggá, akit akar, hogy a mennybe vezető keskeny úton azt vezesse, akit akar, és hogy minden nehézség ellenére annak nyissa meg az élet kapuját, a trónust, a jogart és a királyi koronát annak juttassa, akinek akarja. Jézus mindig és mindenütt Szűz Mária Gyümölcse és Fia, és Szűz Mária mindenütt az az igazi Fa, mely az élet Gyümölcset hordja, és az a valódi Anya, aki Jézus Krisztust képezi.

45. Isten egyedül Szűz Máriának adta át az isteni szeretet borospincéinek kulcsait és egyedül Őt hatalmazta fel arra, hogy a tökéletességnek legfenségebb és legrejtettebb útjain járjon és azokon másokat is vezessen. Egyedül Szűz Mária szerzi meg a hűtelen Éva szegény gyermekeinek a földi paradicsomba való bejutást, hogy abban Istennel kellemesen fel- és alá járkáljanak, ellenségeik elől biztos védelemre találjanak, az élet és a jó és gonosz tudás fájának gyümölcseiből gyönyörűséggel táplálkozzanak, a nélkül, hogy újból a haláltól kellene tartaniok; hogy ugyanott teli szájjal igyák a mennyei vizet a gyönyörűséges forrásból, ahonnan az bőségesen fakad. Vagy sokkal inkább, minthogy Ő maga a földi paradicsom, vagy az a szent szűzi ország, amelyből bűnös ősszüleink, Ádám és Éva kiűzettek, azért tetszése szerint engedé-

lyez oda belépést azoknak, akiket szentségre akar vezetni.

*10. Szűz Mária különösen az utolsó idők nagy szentjeit fogja képezni.*

46. A Szentírást idézem Szent Bernáttal, amikor mondom, hogy „a népek gazdagjai esdve borulnak le Színed előtt századról-századra, de különösen a világ végén.” Ez azt jelenti, hogy a legnagyobb szentek, a kegyelemben és erényben leggazdagabb lelkek törekszenek majd leginkább arra, hogy a Bold. Szűzhez imádkozzanak, jelenlétében járjanak, hogy Őt, mint legtökéletesebb példaképet kövessék és hathatós segítségében részesüljenek.

47. Az mondtam, ez a világ vége felé lesz így éspedig hamar, mert hiszen a Magaságbelinek szentséges Anyjával együttesen előbb nagy szenteket kell nevelnie. Ezek a nagy szentek annyira felülmúlják szentségben a többi szent túlnyomó részét, mint ahogy a Libanon cédrusai túlnövik az alacsony bokrot. Így nyilatkoztatta ezt ki az Úr egy szent léleknek.

48. Ezek a nagy, kegyelemmel és buzgósággal teli lelkek arra lesznek hivatva, hogy szembehelyezkedjenek Isten ellenségeivel, kik nagy haraggal támadnak majd minden ol-



dalról. Ezek a szentek különös ájtatossággal viseltetnek majd a Boldogságos Szűz iránt, Ki világosságával megvilágosítja, tejével táplálja, szellemével vezeti, karjával támogatja, oltalmával körülveszi őket, úgyszólván egyik kezükkel harcolhatnak, a másikkal építhetnek. Az egyik kezükkel legyőzik, leteszítják és szétzúzzák az eretnekeket eretnekességükkel, a szakadárokat hamis egyházakkal, a bálványimádókat, a bűnösöket istentelenségeikkel együtt; a másik kezükkel pedig felépítik Salamon igazi templomát, Isten titokzatos városát, t. i. a Boldogságos Szűzet, Kit az egyházatyák Salamon templomának, Isten városának neveznek. Szavukkal és példájukkal mindenkit rábírnak majd az igazi Mária-tiszteletre. Ez sok ellenséget szerez ugyan nekik, de egyszersmind sok győzelmet és dicsőséget is.

Ezt Isten Ferreri Szent Vincének, százada nagy apostolának nyilatkoztatta ki, amint azt a szent irataiban világosan megmondja.

Ügylátszik ezt jövendölte meg a Szentlélek az 58. zsoltár ezen szavaiban: „Az Úr uralkodik Jákob fölött és a föld határáig. Alkonyatkor megtérnek és éheznek, mint az ebek és bejárják a várost, hogy élelmet találjanak.” Az a város, melyet az emberek a világ végén megtalálnak majd, hogy megtérjenek és benne az igazság után való éhségüket

csillapítsák, a Boldogságos Szűz, kit a Szentlélek Isten városának nevez.

### HARMADIK FEJEZET.

#### **Szűz Mária Jézus Krisztus utolsó eljövetelében**

##### *1. Szűz Mária Jézus Krisztus első eljövetelében csak kevéssé lépett előtérbe.*

49. Mária által kezdődött e világ üdve, Mária által kell bevégeződnie is.

Jézus Krisztus első eljövetelében Mária csak kevéssé lépett előtérbe, nehogy az emberek, kik isteni Fia személyéről csak kevéssé voltak megoktatva és felvilágosítva, túlságosan ragaszkodjanak Hozzá és ezáltal az igazságtól eltérjenek. Ez mindenesetre bekövetkezett volna, ha ismerték volna, már a csodálatos báj miatt is, mellyel a Magasságbeli még a külsejét is elárasztotta. Ez való igaz, Areopagita Szent Dénes is mondja hátrahagyott irataiban,<sup>1</sup> hogy amikor meglátta a Boldogságos Szűzet, csodálatos szépsége és titokzatos bájai miatt Istennek hitte volna, ha

<sup>1</sup> Az Areopagita Szt. Dénesnek tulajdonított iratok az újabb kutatások szerint későbbi századból valók.

hite, amelyben akkor már megerősödött, másra nem oktatta volna.

De Jézus Krisztus utolsó eljövételében Szűz Máriának ismertnek és a Szentlélektől kinyilatkoztatottnak kell lennie, hogy általa megismerjék, szeressék Jézus Krisztust és Neki szolgáljanak. Akkor ugyanis már nem szerepelhetnek azok az okok, melyek a Szentlelket arra birták, hogy Aráját földi életében elrejtse és az Evangélium hirdetése óta is csak kevéssé nyilatkoztassa ki.

## *2. Miért kell Szűz Máriának Jézus Krisztus utolsó eljövételében előtérbe lépnie.*

50. Isten ezekben az utolsó századokban ki akarja nyilatkoztatni kezének remekművét, Máriát:

a) azért, mert földi életében elrejtőzött és mély alázatosságában Istennél, apostolainál és evangélistáinál kieszközölte, hogy ne nyilatkoztassék ki.

b) Mivel Szűz Mária Isten kezének remekműve, a földön kegyelmei, az égben dicsősége által, Isten azt akarja, hogy a földön élők ezért dicsőítsék és magasztalják Öt.

c) Mivel Szűz Mária a hajnalpír, mely megelőzte az igazság napjának, Jézus Krisztusnak megjelenését, kell, hogy megismertessék és kinyilvánítsák, és általa megis-

mertessék és kinyilváníttassék Jézus Krisztus is.

d) Mivel Szűz Mária az út, melyen Jézus Krisztus először jött el hozzánk, második eljövételénél is annak kell lennie, jóllehet más módon.

e) Mivel Szűz Mária az egyenes és biztos út, melyen Jézushoz juthatunk és Őt tökéletesen megtalálhatjuk, azért azoknak a lelkeknek, akik nagy szentségükkel tűnnek majd ki, Szűz Mária által kell Őt megtalálniok. Aki megtalálja Szűz Máriát, megtalálja az életet, Jézus Krisztust, aki az út, az igazság és az élet. De Szűz Máriát nem találhatja meg, aki nem keresi; és nem keresheti, aki nem ismeri; az ismeretlent nem szokás keresni, sem nem vágyódunk utána. Szűz Máriát tehát jobban meg kell ismerni, mint valaha, hogy ezáltal a teljes Szentháromság jobban megismertessék és tiszteltessék.

f) Szűz Máriának az utolsó időkben mindinkább előtérbe kell lépnie irgalmassággal, erővel és kegyelemmel: *irgalmassággal*, hogy a szegény bűnösöket és eltévelyedetteket, akik majd megtérnek és a katolikus Anyaszentegyházba visszatérnek, visszavezesse és szeretettel visszafogadja; *erővel* és *hatalommal* Isten ellenségeivel, a megátalkodott bálványimádókkal, szakadórokkal, mohamedánokkal, zsidókkal és istentelenekkel szem-

ben, akik félelmetes módon látnak majd hozzá, hogy mindazokat, akik ellenük vannak, rábeszéléssel vagy fenyegetésekkel félrevezessék és elbuktassák, utoljára pedig *kegyelemmel* kell közelednie, hogy Jézus Krisztus vitéz harcosait és hű szolgálait, kik érdekeiért küzdenek, bátorítsa és támogassa.

g) Szűz Máriának végre oly félelmetesnek kell lennie az ördög és hozzátartozói előtt, mint egy jól rendezett hadseregnek. Mégpedig különösen ezekben az utóbbi időkben, mert az ördög, mivel jól tudja, hogy kevesebb ideje van a lelkek megrontására, mint valaha, napról-napra megkétszerezi erőlködéseit és támadásait. Rövid időn belül borzalmas üldözéseket fog előidézni, Szűz Mária hű szolgálainak és igazi gyermekeinek pedig, kiket nehezebben győz le, mint másokat, irtózatot kisértéseket okoz.

### *3. A végső nagy harc, mely a Boldogságos Szűz és a Sátán között folyik le.*

51. Főként az ördögnek ezekre az utolsó és borzalmas üldözéseire, melyek az Antikrisztus eljöveteléig napról-napra növekednek, vonatkozik az a híres jövendölés és Isten átka, mely a Paradicsomban a kígyót érte. Helyén való, hogy ezt itt megmagyarázzuk, mert a Boldogságos Szűznek tiszteletére, gyerme-

keinek üdvére, az ördögnek pedig megszegyenítésére szolgál.

„Ellenkezést vetek közötted és az asszony között, a te ivadékod és az ő ivadéka között. Ő fejedet fogja széttiporni és te sarka után leselkedel.”

52. Isten csak egyszer létesített ellenségeskedést, de ez azután kibékülhetetlen, és az idők végéig fog tartani, sőt fokozódni. Ez az ellenségeskedés Isten méltó Anyja és a Sátán között áll fönn, a Boldogságos Szűz gyermekei és szolgálói, és Lucifer gyermekei és csatlósai között, úgyhogy Szűz Mária, az Isten legszentebb Anyja, a legfélelmetesebb ellenség, akit Isten a Sátánnal szembehelyezett. Isten már a paradicsomban, amikor Szűz Mária még csak gondolatvilágában, mint eszme létezett, akkora gyűlöletet oltott lelkébe eziránt az átkozott ellensége iránt, akkora ügyességet adott Neki, mellyel az ősi kígyó gonoszságát leleplezze, akkora erőt, hogy ezt az elvetemült büszke szellemet, legyőzze, összezúzza és széttiporja, hogy ez jobban félt Szűz Máriától, mint az angyaloktól és emberektől együttvéve, jobban félt Tőle bizonyos értelemben, mint magától az Istentől. Nem azért retteg annyira, mintha Isten haragja, gyűlölete és hatalma nem volna végtelenszer nagyobb a Boldogságos Szűzénél, kiben a tökéletesség korlátozott, hanem először azért,

mert a Sátán, ez a büszke szellem, végtelesen többet szenved, ha Istennek egy kicsiny, alázatos szolgálóleánya győzi le és bünteti, ennek alázatossága jobban megalázza, mint Isten hatalma; másodszor, mert Isten akkora hatalmat adott Anyjának a gonoszlélek fellett, hogy Szűz Máriának egyetlen sóhajától, melyet egy lélekért bocsájt Isten elé, jobban fél, mint az összes Szentek imáitól, és egyetlen fenyegetésétől jobban tart, mint a legnagyobb kínoktól. Ezt maguk a gonosz szellemek kényszerből és akaratuk ellenére vallották be megszállottak szája által.

53. Amit Lucifer csupa gögből elveszített, azt Szűz Mária alázatossággal megnyerte. Amit Éva engedetlenséggel romlásba és kárhozatba döntött, azt Szűz Mária engedelmességgel megmentette. Míg Éva hallgatott a Kígyóra és ezáltal *összes gyermekeit magával együtt a romlásba sodorta és a Kígyónak kiszolgáltatta*; addig Szűz Mária, mivel tökéletesen hű volt Istenhez, *minden gyermekét és minden szolgáját magával együtt megmentette és az isteni Felségnek szentelte.*

54. De Isten tulajdonkép nem *egy* ellenségeskedést létesített, hanem *többet*, amennyiben nemcsak Mária és a Sátán között szította ezt, hanem Mária ivadékai és a Sátán ivadékai között is. Azaz, Isten ellenséges érzületet, titkos ellenszenvet és gyűlöletet létesített a

Boldogságos Szűz igazi gyermekei és szolgái, és az ördög gyermekei és csatlósai között. Nem szeretik egymást, és semmi benső vonatkozás nincs közöttük. Béliál fiai, a Sátán rabszolgái, a világ barátai (ezek egy és ugyanaz) mindedig üldözték a Boldogságos Szűz hozzátartozóit és a jövőben még jobban fogják üldözni mint valaha, éppen úgy, mint Kain testvérét, Ábelt, vagy Ezsau Jákobot. Ezek az elvetettek, illetőleg a választottak előképei. Az alázatos Szent Szűz azonban mindig elragadja majd a győzelmet büszke ellenségétől, mégpedig oly fényesen, hogy széttiporja fejét, büszkesége székhelyét. Ő mindig leleplezi majd kígyói gonoszságát, felfedi pokoli álutait, megsemmisíti ördögi terveit, és a világ végéig megvédi és megóvja hűséges szolgáit borzalmas karmaitól.

De Szűz Máriának a gonoszlélek fölötti hatalma különösen az utolsó időkben tűnik ki, amikor a Sátán sarkai után leselkedik, azaz alázatos gyermekei és rabszolgái után, kiket Szűz Mária a Sátán elleni harcra felhasznál. Ezek a világ szemében kicsinyek és szegények lesznek; mindenekelőtt megaláztatottnak tűnnek fel, mint a sarok, eltaposottak és lenézettek lesznek, mint amilyen a sarok a többi testrészt között. Ellenben gazdagok lesznek isteni kegyelemben, melyeket Szűz Mária bőségesen közöl velük, nagyok és kiváló-



ak Isten előtt szentségben, lángoló buzgal-  
muk kitünteti őket mások fölött, az isteni se-  
gítség pedig annyira viszi és támogatja őket,  
hogy Szűz Máriával egyesülten sarkuk ala-  
csonyságával tiporják széjjel a Sátán fejét és  
adják át a győzelmet Jézus Krisztusnak.

55. Végül, Isten akarja, hogy szentséges  
Anyját most jobban ismerjék, szeressék és  
tiszteljék mint egyébkor. És ez kétségtelenül  
meg is lesz, ha a választottak a Szentlélek  
kegyelmével és világosságával behatolnak an-  
nak az ájtatosságnak a bensejébe és tökéle-  
tes gyakorlásába, melyet később ismertetni  
fogok. Akkor azután homály nélkül nézhetik  
a tengernek ezt a Csillagát — már amennyi-  
re a hit ezt megengedi — és vezetésével  
minden vihar és kalóz ellenére is biztosan  
köthetnek ki. Megismerik majd ennek az  
Uralkodónőnek nagyságát és fenségét, és  
mint alattvalók és szeretetből rabszolgák  
szolgálatára adják magukat. Megtapasztalják  
majd édességét és anyai jóságát, s mint for-  
rón szeretett gyermekek gyöngéden szeretik  
viszont Édesanyjukat. Megismerik majd azt  
az irgalmat, mely Szűz Máriát eltölti, s be-  
látják, mennyire rászorulnak segítségére, ép-  
pen ezért úgy futnak majd Hozzá minden-  
ben, mint szószólójukhoz és közvetítőjükhöz  
Jézusnál. Megtudják, hogy Szűz Mária a leg-  
biztosabb, legkönnyebb legrövidebb és leg-

tökéletesebb út, melyen Jézushoz juthatunk, és ezért testestül-lelkestül, minden fenntartás nélkül átadják magukat Neki, hogy általa éppoly föltétlenül Jézuséi legyenek.

#### 4. *Az utolsó idők apostolai.*

56. De kik lesznek Szűz Máriának e szolgálói, gyermekei és rabszolgái?

Az *Úr papjai* lesznek, akik mint valami láng, mindenütt felgyújtják az isteni szeretet tüzét.

Olyanok lesznek a hatalmas Szent Szűz kezeiben, mint éles nyíl, hogy ellenségeit átsegeznek.

Lévi gyermekei lesznek, kiket nagy szenvedések tüze megtisztított és Istennel bensőségesen egyesített, amiért szívükben hordják a szeretet aranyát, lelkükben az imádság tömjénét, testükön az önmegtagadás mirháját. A szegények és kicsinyek számára mindenütt Jézus Krisztus jó illata lesznek, a nagyoknak, gazdagoknak és büszkéknél ellenben a halál lehellete.

57. Zivataros felhők lesznek, kik a Szentlélek legcsekélyebb fuvallatára leereszkednek a levegőégből, s ontják Isten igéjének s az örök életnek esőjét a nélkül, hogy maguk valamihez is hozzátapadnának, a nélkül, hogy valamin elesodálkoznának vagy elszomorod-

nának. Mennydörögnek a bűn és a világ ellen, leverik a Sátánt és követőit, mindazokat pedig, akikhez a Magasságbeli küldötte, átszegezik Isten igéjének kétélű fegyverével, életre vagy halálra.

58. Az utolsó időknek igazi apostolai lesznek, és a seregek Ura megadja nekik a szót, és az erőt, hogy csodákat művelhessenek és dicsőséges győzelmeket arassanak ellenségein. Arany és ezüst nélkül, s ami ennél is sokkal több, gond nélkül fognak élni a többi pap és egyházi személy között, és mégis megadatik nekik a galamb ezüstszárnya, hogy az Isten dicsősége és a lelkek üdve tiszta szándékával mindenhova eljuthassanak, ahova a Szentlélek szólítja őket. És ahol prédikáltak, ott nem hagynak majd vissza mást, mint a szeretet aranyát, mely a törvény teljesítése.

59. Végre tudjuk, hogy Jézus Krisztusnak igazi tanítványai lesznek, mert a szegénység, alázatosság, világmegvetés és szeretet nyomdokain haladnak majd. Az Istenhez vezető keskeny utat, a tiszta igazság útját fogják tanítani, de az Evangélium és nem a világ elvei szerint, mégpedig kímélet nélkül, az emberekre való tekintet nélkül, a nélkül, hogy valaki halandóra is hallgatnának, vagy valakitől is félnének, bármily hatalmas legyen is különben. Szájukban lesz az Isten igéjének

kétélü fegyvere, vállukon a kereszt véres zászlaja, jobbjukban a feszület, balkezükben a rózsafüzér, szívükön Jézus és Mária neve, s egész valójukon Jézus Krisztus szerénységét és önmegtagodottságát viselik.

Ezek azok a nagy férfiak, kik eljövendők, de akiket Szűz Máriának a Magasságbelinek parancsára ki kell képeznie és felfegyvereznie, hogy Isten országát a bálványimádók, mohamedánok és istentelenek között terjeszthessék. Mikor és hogyan történik ez?... Egyedül Isten tudja. Mi csak hallgassunk, sóhajtsunk és várjunk.

MÁSODIK KÖNYV  
**A VALÓDI MÁRIA-TISZTELET  
ALAPIGAZSÁGAI**

60. Miután eddig a Bold. Szűz tiszteletének szükségességéről volt szó, a következőkben Isten segítségével elmondom, hogy mi-  
ben áll ez a tisztelet. Megelőzőleg azonban  
néhány alapigazságot akarok előrebocsájtani,  
melyek ezt a nagy és annyira indokolt ájta-  
tosságot helyes megvilágításba állítják.

ELSŐ FEJEZET

**Jézus Krisztus a mi egyetlen Urunk  
és egyetlen célunk**

(Első igazság.)

*1. Jézus Krisztus a mi egyetlen Urunk és  
egyetlen célunk.*

61. Kell, hogy Jézus Krisztus a mi Megvál-  
tónk, igaz Isten és igaz ember, minden  
áhítatgyakorlatunknak végső célja és  
befejezése legyen, különben hamisak és csa-  
lódások lennének azok. Jézus Krisztus, az Al-  
fa és az Omega, minden dolog kezdete és  
vége. Csak azért dolgozunk, amint az Apostol  
mondja, hogy minden embert tökéletessé te-  
gyünk Jézus Krisztusban, mert egyedül Ben-  
ne lakozik az istenség egész teljessége és

minden teljessége a kegyelemnek, erénynek, tökéletességnek, mert egyedül Benne áldattunk meg minden áldással. Ő a mi egyetlen tanítónk, Aki bennünket tanít, egyetlen Urunk, Akitől függünk kell; egyetlen eszményképünk, Akihez hasonlónak kell válnunk. Egyetlen orvosunk, Aki meggyógyít, egyetlen pásztorunk, Aki táplál, egyetlen utunk, Amely vezet, egyetlen igazságunk, Melyet hinnünk kell, egyetlen életünk, Amely éltet, egyetlenünk és mindenünk. Akinek minden dologban ki kell bennünket elégítenie. Nem adatott az ég alatt Jézus nevén kívül más név, mely által üdvözlünk kell. Üdvösségünknek, tökéletességünknek és dicsőségünknek Isten nem vetett más alapot, mint Jézus Krisztust. Minden épület, mely nem ezen a Sziklán nyugszik, homokra van építve, és előbb-utóbb csúszhatatlanul összeomlik. Minden hívő, aki nincs Vele egybeforva, mint a szőlővessző a tőkével, leesik, elszárad, és csak arra való, hogy tüzre dobják. Rajta kívül minden csak tévedés, hazugság, igazságtalanság, haszontalanság, halál és kárhozat. Ha ellenben mi Jézus Krisztusban leszünk és Jézus Krisztus bennünk, akkor nem kell félnünk a kárhozattól. Sem az ég angyalai, sem az emberek a földön, sem a pokol ördögei, sem bármily más teremtmény nem árthat nekünk, mert nem választhat el

Isten szeretetétől, amely Jézus Krisztusban van. Jézus Krisztus által, Jézus Krisztussal, Jézus Krisztusban mindent megtehetünk, az Atyának a Szentlélekkel egyesülve minden tiszteletet és dicsőítést megadhatunk; mi magunk tökéletesek lehetünk és felebarátunk számára az örök élet illata.

## *2. Szűz Mária igazi tisztelete az út Jézus Krisztushoz.*

62. Ha tehát a valódi és igazi Mária-tiszteletet tanítjuk, ez csak azért történik, hogy Jézus Krisztus tiszteletét annál tökéletesebben megalapozzuk, hogy könnyű és biztos eszközt nyujtsunk Jézus Krisztus megtalálására. Ha a Szűz Mária-tisztelet Jézus Krisztustól elidegenítene, akkor azt, mint a gonosz lélek csalását, el kellene vetnünk. Ez az ajtatlanság azonban, amint megmutattam és a következőkben még meg fogom mutatni, épp' ellenkezőleg csak azért szükséges nekünk, hogy Jézus Krisztust tökéletesen megtaláljuk, Őt gyengéden szeressük és Neki hűségesen szolgáljunk.

## *3. Szeretetteljes panasz.*

63. Itt egy pillanatra Hozzád fordulok, ó én szeretetreméltó Jézusom, hogy isteni Fel séged előtt szeretettel elpanaszoljam, hogy a

legtöbb keresztény, köztük még a legtudósab-  
bak sem ismerik el azt a szükséges kapcsola-  
tot, mely Közted és legszentebb Anyád kö-  
zött van. Te, ó Uram, mindig Szűz Máriánál  
vagy, és Szűz Mária mindig Nálad van és  
nem lehet Nélküled, különben megszűnnék  
az lenni, Ami. Ó a kegyelem által anyyira át-  
alakult Beléd, hogy szinte nem is él, nincs  
többé: egyedül Te Jézusom, élsz és uralko-  
dol Benne, még pedig tökéletesebben, mint  
minden angyalban és üdvözültedben. Ó, ha  
ismernék azt a tiszteletet és szeretetet, mely-  
ben Te ebben a csodálatraméltó Teremtmény-  
ben részesülsz, akkor egészen más vélemé-  
nyen lennének Rólad és Róla is. Ó oly ben-  
sően van Veled egyesülve, hogy a világoossá-  
got a naptól, a meleget a tűztől, sőt, mi több,  
minden angyalt és szentet inkább elválaszt-  
hatunk Tőled, mint fenséges Anyádat, Mári-  
át, mert Ő lángolóbban szeret és tökéleteseb-  
ben dicsőít, mint minden más teremtményed  
együttvéve.

64. Nem nagyon meglepő és csodálatramél-  
tó-e látni, szeretetreméltó Uram, hogy leg-  
szentebb Anyádat illetőleg mekkora tudat-  
lanság és elvakultság uralkodik a földön.  
Nem anyyira a bálványimádókról és pogá-  
nyokról beszélek, akik nem törekednek arra,  
hogy Őt ismerjék, hiszen Téged sem ismer-  
nek; még az eretnekekről és szakadárokról



sem szólok, akik nem törődnek legszentebb Anyád tiszteletével, minthogy Tőled és Egyházadtól elszakadtak, hanem azokról a katolikus keresztényekről, sőt köztük a tanítókról is, akik bár arra hivatottak, hogy másokat az igazságra oktassanak, sem Téged, sem legszentebb Anyádat nem ismerik, kivéve valami pusztán elméleti, száraz, terméketlen és közömbös módon. Ezek az urak csak ritkán beszélnek legszentebb Szűzanyádról és a tiszteletről, mellyel Iránta viseltetnünk kell, mert attól tartanak, amint mondják, hogy az emberek visszaélnék vele és sérelmet követnek el Rajtad, ha legszentebb Szűzanyád iránt túlságosan sok tiszteletet tanusítanak. Ha azt látják vagy hallják, hogy egy Mária-tisztelő gyakran, gyengéd, erőteljes és meggyőző hangon, úgy beszél e jó Anya iránti ájtatosságáról, mint tévmentes, biztos eszközről, mint rövid, veszély nélküli útról, mint szeplőtelen útról, melyen nincsen tökéletlenség, mint a csodálatos titokról, mellyel Téged meg lehet találni és tökéletesen szeretni: akkor föllázadnak ellene és ezer hamis bizonyítékot hoznak fel arra, hogy nem kell annyit beszélni Isten Anyjáról, hogy ennél az ájtatosságnál sok a visszaélés, azért inkább arra kell törekedni, hogy ezeket a visszaéléseket kiirtsák, hogy kívánatosabb inkább Rólad beszélni, mintsem a népet legszentebb

Szűzanyád iránti tiszteletre oktatni, mert a nép úgyis eléggé szereti őt.

Közben halljuk ezeket az urakat is legszentebb Szűzanyád tiszteletéről beszélni, de nem azért, hogy azt a szívekbe plántálják, hanem hogy a visszaéléseket, melyeket Szűzanyád tiszteletében az emberek elkövetnek, kiküszöböljék. E mellett ezek az urak nem éppen jámborak és nem viseltetnek gyengéd tisztelettel irántad, épp azért nem, mert Szűz Mária iránt nincsenek gyengéd tisztelettel. Szűz Mária zsolozsmáját, a skapulárét, a rózsafüzért olyan áhítatgyakorlatoknak tartják, amelyek csak együgyű asszonyoknak és a tudatlan népnek valók, és az üdvösségre egyáltalán nem szükségesek. Ha kezük ügyébe kerül egy Mária-tisztelő, aki a rózsafüzért imádkozza, vagy valami más ájtatosságot végez a Szűzanyához, akkor csakhamar más gondolkozásra birják: a rózsafüzér helyett a hét bűnbánati zsoltárt, a Mária-tisztelet helyett Jézus Krisztus tiszteletét ajánlják neki.<sup>1</sup>

Ó, szeretetreméltó Jézusom, vajjon a Te szellemed él-e ezekben az emberekben? Tetszhetik-e Neked cselekvési módjuk, mikor nem tesznek meg mindent, hogy Anyádnak tessenek, mert attól félnek, hogy akkor Neked nem tetszenek? Vajjon legszentebb

<sup>1</sup> Hála Istennek, ma már nincs így.

Szűzanyád iránti tisztelet akadályos-e a Te tiszteletednek? Vajjon Szűz Mária a tiszteletet, melyet Neki adunk, magának tartja-e meg? Talán külön pártot alkot magának? Hát valami idegen Ő, aki Veled semmi vonatkozásban nincsen? Vajjon a Te nemtetszésedet keltjük-e fel, ha Neki tetszeni akarunk? Vajjon elszakadunk és eltávolodunk-e a Te szeretetedtől, ha Neki adjuk magunkat és Őt szeretjük?

65. És mégis, szeretetreméltó Mesterem, a legtöbb tudós, büszkesége büntetéséül nem tartana vissza több lelket legszentebb Szűzanyád tiszteletétől és nem oltana beléjük több közömbösséget, ha az előbb mondottak mind igazak lennének is. Ments meg ó, Uram, ments meg lelkületüktől és cselekvési módjuktól és adj nekem némi részt abból a lelkületből, hálából, nagyrabecsülésből, tiszteletből és szeretetből, mellyel Te viseltetel legszentebb Szűzanyád iránt, hogy épp' ezáltal annál jobban szeresselek és dicsőítselek, minél inkább utánozlak és minél közelebb-ről követlek Téged.

66. Mintha eddig még semmit sem mondtam volna legszentebb Szűzanyád tiszteletéről, add meg nekem a kegyelmet, hogy Őt méltóképp dicsérjem, dacolva minden ellenségével, akik a tied is. Minden Szenttel hangoosan oda akarom nekik kiáltani: „Senki se

merje remélni, hogy Istennél kegyelmet és irgalmat talál, aki szent Anyját megsérti.”

#### 4. *Szent Ágoston imádsága.*

67. Hogy irgalmasságodtól szent Anyád valódi tiszteletét megnyerjem és hogy ezt a tiszteletet az egész földön fölkeltssem, adj nekem Hozzád való égő szeretetet, és fogadd el e célra azt a lángoló imádságot, melyet Szent Ágostonnal és minden igaz barátoddal Hozzád intézek:

„Tu es Christus, Pater meus sanctus, Deus meus pius, Rex meus magnus, Pastor meus bonus, Magister meus unus, adiutor meus optimus, dilectus meus pulcherrimus. Panis meus vivus, Sacerdos in aeternum, Dux meus ad patriam, lex mea vera, dulcedo mea sancta, via mea recta, Sapientia mea praeclara, simplicitas mea pura, concordia mea pacifica, custodia mea tota, portio mea bona, salus mea sempiterna . . .

Christe Jesu, amabilis Domine, cur amavi, quare concupivi in omnia vita mea quidquam praeter te, Jesum Deum meum? Ubi eram quando tecum menti non eram? Jam ex hoc nunc, omnia desideria mea, incalescite et effluite in Dominum Jesum; currite, satis hactenus tardastis properate quo pergitis; quaerite quem quaeritis. Jesu qui non amat

te, anathemo sit; qui te non amat, amaritudinibus repleatur... O dulcis Jesu, te amet, in te delectetur, te admiretur omnis sensus bonus tuae conveniens laudi. Deus cordis mei et pars mea, Christe Jesu, deficiat cor meum spiritu suo, et vivas tu in me, et concalescat in spiritu meo vivus carbo amoris tui, et excrescat in ignem perfectum; ardeat ingiter in ara cordis mei, ferveat in medullis meis, flagret in absconditis animae meae; in die consummationis meae consummatus inveniar apud te ... Amen."

„ Krisztus, szent Atyám, kegyes Istenem, nagy Királyom, jó Pásztorom, egyetlen tanítóm, legjobb segítőm, legszebb Szerelmem, élő Kenyerem, örök Főpap, vezetőm az égi hazába, igaz világosságom, édességem, egyenes utam, világító Bölcseségem, tiszta egyszerűségem, nyugalmas békém, minden védelmem, drága örökségem. örök Üdvösségem!

Ó. Jézus Krisztus, szeretetreméltó Uram, egész életemben miért szerettem, miért kerestem Rajtad kívül mást, Jézus, én Istenem? Hol voltam, mikor lélekben nem Nálad voltam? Ó, ti vágyaim, mind kezdve mostantól, gyulladjatok fel és ömöljete az Úr Jézusba, siessetek, eleget késtetek eddig: siessetek célotok felé, keressétek azt, Aki után vágyakoztok! Ó Jézus, átkozott legyen, aki Téged nem szeret! Aki Téged nem sze-

ret, teljék meg keserúséggel! Ó édes Jézus, Téged szeressen, Benned örvendezzen, Téged csodáljon minden jó érzés, mely dicséretedre alkalmas! Szívem Istene és osztályrészem, Jézus Krisztus, haljon meg szívem önmagának és élj Te bennem! Gyulladjon fel lelkemben szereteted pislogó szikrája és nőjön lobogó lánggá. Égjen örökké szívem oltárán, izzék lényem legbensejében, lángoljon lelkem legmélyén, hogy életem napjainak végén teljesnek és tökéletesnek találtassam Általad. Amen.”

Szent Ágostonnak ezt a fenséges imáját latin nyelven akartam idézni, hogy azok, akik a latin nyelvet értik, naponkint elmondják, Jézus szeretetének elnyeréséért, melyet Szűz Mária által akarunk megszerezni.

## MÁSODIK FEJEZET

### **A szent rabszolgaság**

(Második igazság.)

#### *1. A keresztény Jézus Krisztus korlátlan tulajdona.*

68. Abból, hogy micsoda Jézus Krisztus nekünk, azt kell következtetnünk, hogy mi, amint az Apostol mondja, nem vagyunk a magunkéi, hanem egészen az övéi, mint tagjai és rabszolgái, kiket Vére árán végtelenül drá-

gán vásárolt meg. A keresztség előtt az ördög rabszolgái voltunk. A keresztség azonban Jézus Krisztus igazi rabszolgáivá tett bennünket. Mint ilyeneknek, nem szabad többé semmi más célért élnünk, dolgoznunk és meghalunk, mint egyedül azért, hogy Neki, az Istenembernek gyümölcsöt teremjünk, Őt testünkben megdicsőítsük és lelkünkben uralkodni engedjük, mert meghódított birtoka, megvett népe és öröksége vagyunk. Ezért hasonlít bennünket a Szentlélek:

a) fákhöz, melyeket az Egyház szántóföldjén patakok mellé ültettek, s melyeknek gyümölcsöt kell hozniuk idejükben;

b) szőlőtöke vesszejéhez, melynek jó szőlőt kell teremnie, mert a tőke maga Jézus Krisztus;

c) nyájhoz, melynek pásztora Jézus Krisztus, és a nyájnak el kell szaporodnia és tejet kell adnia;

d) jó földhöz, melyet Isten művel és melyben a mag megsokasodik és harminc-, hatvan-, százszoros gyümölcsöt terem.

Jézus Krisztus kimondta az átkot a terméketlen fügefára és az ítéletet a haszontalan szolgára, aki talentumát nem értékesítette.

Mindez azt bizonyítja, hogy Krisztus tölünk, nyomorult emberektől, némi gyümölcsöt kíván, t. i. *a mi jócselekedeteinket*, mert ezek a jócselekedetek kizárólag az övéi., „Jó-

cselekedetekre teremtve Krisztus Jézusban.” A Szentlélek e szavai azt jelentik, hogy Jézus Krisztus egyetlen forrása minden jócselekedetünknek, és hogy Neki kell lenni azok egyetlen céljának is, továbbá, hogy Neki nem csupán mint fizetett szolgák, hanem mint a szeretet rabszolgái tartozunk szolgálni. Ezt közelebbről meg akarom magyarázni.

## *2. A szolgálat kétféle módja.*

69. Itt a földön két módja van annak, hogy máséi legyünk és másnak hatalmától függjünk, t. i. az egyszerű szolgaság és a rabszolgaság; ezért szolgákról és rabszolgákról beszélünk.

A keresztények között szokásos szolgaság által kötelezi magát az ember, hogy egy másiknak bizonyos ideig, meghatározott bérért szolgál.

A rabszolgaság által az ember egész életében teljesen függ egy másiktól. Szolgálni tartozik urának a nélkül, hogy bérre igényt tarthatna, akárcsak valami háziállat, amelynek élete és halála fölött joga van rendelkezni.

## *3. A rabszolgaság három módja.*

70. A rabszolgaságnak háromféle módja van, t. i.



- a) rabszolgaság természetből,
- b) rabszolgaság kényszerből,
- c) rabszolgaság szabadakaratból.

Minden teremtmény rabszolgája Istennek az első mód szerint. „Az Úré az egész föld és ami azt betölti.” Az ördögök és kárhóztak a második, az igazak és szentek a harmadik mód szerint rabszolgái Istennek.

Az önkéntes rabszolgaság a legtökéletesebb, a legmegtisztelőbb Istenre nézve, Aki a szívet tekinti és a szívet kívánja, és Aki a szív és a szerető akarás Istenének nevezi magát, — mert eme önkéntes rabszolgaság által Istent és az Ő szolgálatát mindennek elébe helyezzük még akkor is, ha természettől nem lennének erre kötelezve.

#### *1. A különbség az embereknél a szolga és rabszolga között.*

71. Szolga és rabszolga között nagy a különbség:

a) A szolga nem adja át magát teljesen urának, sem azt, amivel bír, vagy amit megszerezhet; a rabszolga ellenben átadja urának egész személyét és mindazt, amivel bír, vagy amit szerezhethet, minden fenntartás nélkül.

b) A szolga urának tett szolgálataiért bért követel; a rabszolga nem tarthat igényt bér-

re, ha mégannyi szorgalmat, ügyességet és fáradságot fordít is munkájára.

b) A szolga akkor hagyhatja el urát, amikor akarja, vagy legalábbis, amikor szolgálati ideje letelt; a rabszolgának ellenben nincs jogában urát elhagyni, amikor akarja.

d) Az úrnak nincs joga szolgája élete s halála fölött. Ha tehát megölné, igazságtalan gyilkosságot követne el. A törvények szerint rabszolgájával szemben azonban élet-halál fölötti joga van. Tehát eladhatja, akinek akarja, vagy megölheti, mint akár teherhordó jószágát.

e) Végül a szolga csak egy időre áll urának szolgálatában, a rabszolga ellenben élete végéig.

### *5. A keresztények Jézus Krisztus rabszolgái.*

72. Nincs semmi, ami a pogány társadalomban jobban másnak tulajdonaivá tette volna az embereket, mint a rabszolgaság; a kereszténységben szintén nincs, ami teljesebben Jézus Krisztusnak és szentséges Anyjának tulajdonaivá tette, mint az önkéntes rabszolgaság, magának Jézus Krisztusnak példájára, Ki irántunk való szeretetből szolgálai vagy rabszolgai alakot vett fel, és Szűz Máriának példájára, aki az Úr szolgálójának vagy rabszolganőjének nevezte magát. Az Apostol „Krisztus rabszolgája” dicső címét

veszi fel. A Szentírásban a keresztényeket gyakran „Krisztus rabszolgáinak” nevezik. Valaki helyes megjegyzése szerint a servus szó azelőtt nem jelentett egyebet, mint rabszolgát, mert még nem léteztek szolgák a mai fogalom szerint. Az urakat csak rabszolgák és felszabadultak szolgálták ki. Hogy semmi kétely ne maradjon az iránt, hogy mi „Jézus rabszolgái” vagyunk, a trienti szt. zsinat katekizmusa olyan kifejezést használ, amely kizár minden kétértelműséget, amikor bennünket mancipia Christi: „Krisztus rabszolgáinak” nevez.

73. Ezen előzetes megjegyzések után azt mondom: Jézus Krisztus tulajdonaivá kell lennünk és Neki szolgáljunk, nemcsak mint fizetett szolgák, hanem mint szerető rabszolgák, akik nagy és benső szeretetből Neki ajándékozzák és átadják magukat, Neki rabszolga minőségben szolgálnak, mégpedig csupán a tiszteletért, hogy az övéi lehessenek. A keresztség előtt az ördög rabszolgái voltunk, a keresztség Jézus Krisztus rabszolgáivá tett bennünket. A kereszténynek szükségképpen vagy az ördög, vagy Jézus Krisztus rabszolgájának kell lennie.

*6. A keresztények egyúttal Szűz Mária rabszolgái.*

74. Amint Jézus Krisztusról feltétlenül mon-

dottam, ugyanazt mondom Szűz Máriáról feltételesen. Mivel ugyanis Jézus Krisztus az Ő szentséges Anyját életének, halálának, mennyei és földi dicsőségének és hatalmának elválaszthatatlan társnőjévé választotta meg, isteni Fölségénél ugyanazokat a jogokat és kiváltságokat is megadta Neki a kegyelem által, melyeket Ő természetből bír. „Mindaz, ami Istent természetből megilleti, megilleti Szűz Máriát a kegyelem által,” mondják a Szentek. Amint a Szentek tanítása szerint mindkettőnek közös, egy és ugyanaz az akarat, egy és ugyanaz a hatalma, úgy közösek alattvalóik is, szolgálók és rabszolgáik.

75. A Szentek és több nagy lelki ember véleménye szerint nagyon is meg van engedve, hogy magunkat a Boldogságos Szűz szerető rabszolgáivá tegyük, hogy ezáltal tökéletesebben legyünk Jézus Krisztus rabszolgáivá. Szűz Mária az eszköz, melyet Megváltónk használt, mikor hozzánk jött; ugyancsak Ő az eszköz, melyet nekünk használnunk kell, hogy Jézushoz eljussunk Szűz Mária nem olyan, mint a többi teremtmény; ha ugyanis ezekhez ragaszkodunk, Istentől inkább eltávolítanak, mint Hozzá közelebb visznek. Ellenkezőleg: Szűz Mária legerősebb vágya, hogy bennünket Fiával, Jézus Krisztussal egyesítsen, és legerősebb vágya a Fiúnak, hogy szent Anyja által Hozzá eljussunk. És

épp' ezzel szerzünk Neki dicsőséget és örömet, amint egy királynak is megtiszteltetés és öröm lenne, ha valaki a királyné rabszolgájává szegődnék, hogy így annál tökéletesebben alattvalója és rabszolgája legyen a királynak. Ezért mondják már a szent egyház-tanítók és utánuk Szt. Bonaventura, hogy Szűz Mária az út, melyen Jézushoz jutunk.

76. Ha továbbá, amint már mondtam, Szűz Mária az ég és föld Királynője és uralkodónője, Szt. Anzelm, Szt. Bernát, Szt. Bernardin, Szt. Bonaventura kijelentése szerint „Isten uralmának minden alá van vetve, Szűz Mária is; és ime, Szűz Mária uralmának minden alá van vetve, Isten is,” — nincs-e akkor Szűz Máriának ugyanannyi alattvalója és rabszolgája, ahány teremtmény csak van? Nem okos dolog-e akkor, hogy annyi kényszerrabszolga között legyenek rabszolgák szeretetből is, akik Szűz Máriát szabad akaratból Úrnőjüknek választják és magukat Neki rabszolgaként átadják? Hogyan! Embereknek és ördögöknek legyenek önkéntes rabszolgáik és Szűz Máriának ne? Hogyan! A király dicsőségének tartja, hogy a királynénak, hitvesének rabszolgái legyenek, még hozzá élet-halál feletti joggal, mert az ő dicsősége és hatalma egyúttal saját dicsősége és hatalma is: és valaki még azt vélné, hogy Üdvözítőnk. Aki mint a legjobb Fiú, egész hatalmát és

erejét megosztja szentséges Anyjával, nem nézi szívesen, ha Neki is megvannak a rabszolgái? Talán kevésbé tiszteli és szereti Édesanyját, mint Assuerus Esztert, vagy Salamon Bethsabet? Ki merne ilyet mondani, vagy csak gondolni is?

77. De hova visz a tollam? Miért időzöm oly sokáig ilyen magától értetődő dolog bizonyításánál? Ha valaki nem akarja magát Szűz Mária rabszolgájának nevezni, fontos-e ez? Legyen Jézus Krisztus rabszolgája és nevezze magát így, akkor minden további nélkül Szűz Mária rabszolgája is, minthogy Jézus Szűz Mária gyümölcse. Éppen ez történik azon ájtatosság által, melyről később beszélni akarok.

## HARMADIK FEJEZET.

### **A régi ember halála**

(Harmadik igazság.)

#### *1. Természetünk romlottsága.*

78. A természetünkhöz tapadó gonoszság rendszerint legjobb cselekedeteinket is beszennyezi és megrontja. Ha tiszta vizet rozszagú edénybe öntünk vagy bort olyan hordóba, melynek belseje egy előbbi bor rossz ízét megőrizte, akkor a tiszta víz és a jó bor

megromlik, és könnyen átveszi a rossz szagot. Ugyanúgy, ha Isten az ő kegyelmeit vagy mennyei harmatát vagy szeretetének drága borát lelkünknek az eredeti bűn és a személyes bűnök által megrontott edényébe önti, akkor adományait rendszerint megrontja és beszennyezi a kovász és a rossz lerakódás, melyet a bűn bennünk hátrahagyott. Ez még legmagasztosabb erénygyakorlatainkat is megfertőzi. Ezek szerint a tökéletesség elérése érdekében, mely csakis a Jézus Krisztussal való egyesülésünk által érhető el, legsürgősebb feladatunk, hogy a bennünk lévő gonzságtól megszabaduljunk; különben az Úr, Aki végtelenül tiszta és a legkisebb foltot is végtelenül gyűlöli a lelken, eltaszít bennünket szemei elől és nem egyesül velünk.

## 2. Az önismeret szükségessége.

79. Hogy magunkat önmagunktól *megszabadítsuk, elsősorban* is a Szentlélek felvilágosítása által jól meg kell ismernünk természetünk romlottságát, minden jóra való kép telenségünket, minden dologban való gyengeségünket, mindenkori állhatatlanságunkat, méltatlanságunkat minden kegyelemre, romlottságunkat minden tekintetben. Összüleink bűne mindnyájunkat megmérgezett, átjárt, áthatott és megrontott, amint az élesztő az egész

tésztát átjárja, áthatja és megrontja. Személyes bűneink, halálosak vagy bocsánatosak, melyeket elkövettünk, még ha Isten már el is engedte és meg is bocsájtotta azokat, csak növelték szenvedélyeinket, gyengeségünket, állhatatlanságunkat és romlottságunkat, és rossz következményeket hagytak hátra lelkünkben.

Testünk annyira romlott, hogy a Szentlélek a *bűn testének* nevezi; testnek, mely bűnben fogantatott, bűnben tápláltatott, és *csak bűnre képes*<sup>1</sup>; mely ezerféle betegségnek van alávetve, napról-napra gyarlóbb és nem terem mást, mint tisztátalanságot, férgeket és rothadást.

Lelkünk testünkkel egyesülve, annyira testi lett, hogy szintén testnek nevezik: „Mind-en testi megrontotta útját...” A mi osztályrészünk csupán a büszkeség, szellemünk elvakultsága, szívünk keménysége, lelkünk gyengesége és állhatatlansága, az érzékiség, lázongó szenvedélyeink és a test betegségei. Természetünkénél fogva büszkébbek vagyunk a pávánál, jobban a földhöz tapadunk a varangyos békánál, rútabbak vagyunk a bakoknál, irigyebbek a kígyónál, falánkabbak a sertéseknél, haragosabbak a tigriseknél, lustábbak a teknősbékánál, gyengébbek a nád-

<sup>1</sup> ha nem is lényegileg, de mégis általában.



szálnál és állhatatlanabbak a szélkakasnál. Alapjában véve nincs egyebünk, mint a semmiség és a bűn, és nem érdemlünk semmi mást, mint Isten haragját és az örök poklot.

### 3. Az önmegtágadás szükségessége.

80. Hogy magunkat önmagunktól megsza-  
badítsuk, *másodszor* meg kell halnunk ma-  
gunknak. Más szóval, ellen kell állnunk lelki  
képességeink és érzékeink cselekedeteinek,  
és úgy kell látnunk, hallanunk, mintha nem  
hallanánk, a világ dolgait használnunk, mint-  
ha nem használnánk őket. Ezt nevezi Szt. Pál  
naponkinti meghalásnak. „Hacsak a földbe  
esett gabonaszem meg nem hal, egyedül ma-  
rad.” Ha magunknak meg nem halunk, ha  
legszenőbb áhítatgyakorlataink nem vezet-  
nek bennünket ehhez a szükséges és termé-  
keny halálhoz, akkor nem hozunk létre hasz-  
nálható gyümölcsöt, áhítatgyakorlataink ered-  
ménytelenek lesznek és az igazság szolgálá-  
tában végzett minden cselekedetünket be-  
szennyezi önszeretetünk és önakaratumk.  
Ezért Isten legnagyobb áldozatainkat és leg-  
jobb cselekedetünket is utálni fogja, és ha-  
lálunkkor érdemek és erények tekintetében  
üres kézzel állunk ott; nem lesz bennünk a  
tisztá szeretetnek egyetlen szikrája sem,  
minthogy Isten a tiszta szeretetet csak azok-

kal a lelkekkel közli, akik meghaltak maguknak, és akiknek élete el van rejtve Krisztussal Istenben.

#### *4. Szűz Mária tökéletes tisztelete a régi ember halála*

81. *Harmadszor*, minden ájtatosság között, mellyel a Bold. Szűzet tiszteljük, azt kell választanunk, amely által leggyorsabban meghalunk önmagunknak és amely épp' ezért a legjobb és bennünket leginkább megszentel. Mert ne véljük, hogy minden arany, ami fénylik, hogy minden méz, ami édes, és hogy mindaz, amit könnyű megtenni és amit a többség tesz, szolgálja leginkább a megszentelődést. Amint a természetes emberi életben megvan a titka annak, hogyan lehet rövid idő alatt, kevés költséggel, könnyedén, bizonyos természetes cselekedeteket véghezvinni, úgy a kegyelem rendjében is megvan a titkai annak, hogy kell rövid idő alatt kedvvel és könnyedén természetfeletti cselekedeteket véghezvinnünk, az önszeretetet levetnünk, Istennel megtelnünk és tökéletessé lennünk.

82. Az áhítat, melyet kinyilatkoztatni akarok, egyike azoknak a kegyelmi titkoknak, mely a keresztények többsége előtt ismeretlen, kevés jámbor előtt ismeretes, és még

sokkal kevesebben vannak azok, akik gyakorolják és élük. Hogy ennek az ájtatosságnak magyarázatát megkezdjem, előrebocsátok egy negyedik igazságot, mely a harmadikból következik.

## NEGYEDIK FEJEZET

### **A közbenjárás**

(Negyedik igazság.)

#### *1. A közbenjárás szükségessége Istennél.*

83. Tökéletesebb, mert alázatosabb, Istenhez nem közvetlenül, hanem közbenjáró által közelednünk. Minthogy természetünk olyanra romlott, amint éppen megmutattam, hogy Istenhez eljussunk, nem támaszkodhatunk saját munkánkra, igyekezetünkre, előkészületünkre, mert minden jócselekedetünk szennyes és oly csekély értékű Isten előtt, hogy ezek nehezen bírják arra, hogy meghallgasson bennünket és velünk egyesüljön. Mert nem ok nélkül adott nekünk Isten közvetítőket Fölségénél. Láta ugyanis méltatlanságunkat és képtelenségünket, és megkönyörült rajtunk, és hogy irgalmasságához eljuthassunk, hatalmas közbenjárókat adott nekünk nagy Fölségéhez. Ezeket a közbenjárókat mellőzni és minden ajánlás nélkül, közvetlenül közeledni Fölségéhez, azt jelen-

ti, hogy nincs alázatosságunk; azt jelenti, hogy nincs tiszteletünk ilyen fölséges és szent Istennel szemben; azt jelenti, hogy a királyok Királyát kevesebbre becsüljük, mint egy földi királyt vagy fejedelmet, akihez közbenjáró barát nélkül nem közelednénk.

## *2. Jézus Krisztus közbenjárónk az Atyaistennél.*

84. Urunk és Üdvözítőnk a megváltás által szószólónk és közvetítőnk az Atyaistennél. Általa kell az egész győzedelmes és küzdő Egyházzal imádkoznunk. Általa léphetünk az isteni Felség elé, és sohasem jelenhetünk meg Előtte a nélkül, hogy érdemeire ne támaszkodnánk és azokat magunkra ne ölténénk, mint Jákob, aki a gödölye bőrét magára öltve jelent meg atyja előtt, hogy áldását fogadja.

## *3. Szűz Mária közbenjárónk Jézus Krisztusnál.*

85. Nincs azonban szükségünk közbenjáróra magánál a Közbenjárónál is? Elég nagy-e tisztaságunk ahhoz, hogy önállóan és közvetlenül egyesüljünk Vele? Nem Isten-é Ő, aki Atyjához mindenben hasonló, következőleg a legszentebb és a tiszteletre éppoly méltó mint Atyja? Ha Ő végtelen szeretetében kezesünk

és közbenjárónk lett Istennél, Atyjánál, hogy Őt megengesztelje és Neki tartozásunkat kifizesse, kevesebb tiszteletet és félelmet kell-e ezért Fölsége és szentsége iránt tanúsítanunk?

Mondjuk azért bátran Szent Bernáttal, hogy magánál a Közbenjárónál is közbenjáróra van szükségünk, és hogy Szűz Mária a legalkalmasabb a szeretet ezen tisztségének betöltésére. Általa jött Jézus Krisztus hozzánk, és általa kell nekünk is Hozzá mennünk. Ha félünk közvetlenül járulni Jézus Krisztushoz, aki Isten, akár végtelen nagyságától való félelemből, akár alacsonyságunk vagy bűneink miatt, kérjük bátran Anyánknak, Szűz Máriának segítségét és közbenjárását: Ő jó és gyöngéd; nincs rajta semmi szigorú, semmi félelmetes, semmi, ami túlságosan fenséges és vakító. Ha Őt látjuk, nem látunk mást, mint csupán természetünket. Nem nap Ő, aki világosságának és sugarainak teljességével bennünket, gyengéket, megvakítana, inkább szép és szelíd, mint a Hold, aki fényét a Naptól nyeri és azt enyhíti, hogy gyengeségünkhöz alkalmazza. Oly szeretetteljes, hogy senkit sem utasít el azok közül, akik közbenjárását kérik, ha mégoly nagy bűnösök is. Mert, — úgy mondják a szentek — soha, mióta a világ fennáll, nem lehetett hallani, hogy valaki bizalommal és kitartással mene-

kült Szűz Máriához és eltásztította volna. Oly hatalmas Ő, hogy kérése soha visszautasításra nem talált. Elég, ha könyörögve megjelenik Fia előtt, és a Fiú rögtön teljesíti kérését. Szűz Mária azonnal kegyes fogadtatásra talál. Jézus fölött mindig győz a szeretet, melyet drága Édesanyja látása és kérései keltenek fel Szívében.

86. Mindez Szent Bernát és Szent Bonaventura irataiból van véve. Szerintük tehát három Lépcsőre kell felhágnunk: az első, Aki hozzánk legközelebb áll és képességünknek leginkább megfelel, Szűz Mária; a második Jézus Krisztus, és a harmadik az Atyaisten. Hogy Jézushoz jussunk, Szűz Máriához kell mennünk; Ő a mi *szószóló közbenjárónk*. Hogy az örök Atyához eljussunk, Jézushoz kell mennünk, Ő a mi *megváltó közbenjárónk*. Annak az ájtatosságnak gyakorlatával, melyről később szólni fogok, ezt a rendet a legtökéletesebben megtartjuk.

#### ÖTÖDIK FEJEZET.

### **Gyengeségünk és állhatatlanságunk**

(Ötödik igazság.)

87. Számba véve gyengeségünket és gyarlóságunkat, nagyon nehéz az Istentől kapott kegyelmeket és kincseket megőriznünk:

a) mert ezt a kincset, mely égnél és föld-

nél értékesebb, törékeny edényben hordjuk, vagyis romlandó testben, gyenge és állhatatlan lélekben, amelyet egy semmiség megzavar és tönkretesz.

88. b) mert a gonosz lelkek, akik ravasz tolvajok, észrevétlenül meg akarnak lepni, hogy meglopjanak és megraboljanak. Éjjelnappal kedvező alkalomra lesnek, ezért állandóan kerülgetnek bennünket, hogy elnyeljenek, és egy bűn által pillanat alatt mindazt a kegyelmet és érdemet elrabolják tőlünk, amit talán sok-sok éven át szereztünk. Gonoszságuk és tapasztaltságuk, cselszövésük és nagy számuk miatt ettől a szerencsétlenségtől nagyon kell tartanunk, főleg ha arra gondolunk, hogy olyan egyéneket, akik főbb kegyelemben részesültek, erényekben gazdagabbak voltak, gyökeresebb tapasztalatokkal bírtak és a szentségben magasabban álltak, nyomorúságosan megleptek, megraboltak és kifosztottak. A Libanonnak mennyi cédrusát, az égnek mennyi csillagát láttuk nyomorultul lehullani, fenségüket és fényüket rövid időn belül elveszíteni! Honnan ez a meglepő bukás? Nem a kegyelem hiánya, hanem az alázatosság hiánya miatt történt ez. Erősebbeknek és biztosabbaknak gondolták magukat, mint amilyenek valóságban voltak; képeseknek tartották magukat kincseik megőrzésére; önmagukban bíztak és önmagukra tá-

maszkodtak; úgy vélték, hogy házuk eléggé biztosítva van, hogy ládáik és szekrényeik elég erősek arra, hogy a kegyelemnek értékes kincsét megőrizték. Ezen észrevétlen önbizalom miatt (habár úgy vélték, hogy egyedül Isten kegyelmére támaszkodnak) a végtelenül igazságos Úr megengedte, hogy kiraboltassanak, amennyiben saját erejükre hagyta őket. Ő, ha ismerték volna a csodálatos ájtatosságot, melyet a következőkben megmutatok, akkor kincsüket egy hatalmas és hűséges Szűzre bízta volna, aki azt mint tulajdonát védelmezte és megőrizte volna, sőt ezt az igazságosság által parancsolt kötelességének tekintette volna.

89. A világ rendkívüli gonoszsága miatt nehéz az igazságban kitartani. A világ oly romlott, hogy a jámbor szívek, ha nem is annak szennyétől, de porától majdnem szükségszerűen bepiszkolódnak. Egyenesen a csodának egy neme, ha valaki erősen áll ebben a rohanó áradatban a nélkül, hogy elsodortatnék: a háborgó tenger közepette, a nélkül, hogy alámerülne, vagy hogy tengeri rablók ki ne fosztanák; ebben a pestises levegőben, a nélkül, hogy meg ne betegednék. Szűz Mária az egyetlen hűséges Szűz, akiben a kigyónak része nem volt, s Ő az, Aki ezt a csodát műveli azokban, akik Neki az alább következő módon szolgálnak.



## HARMADIK KÖNYV

### **AZ IGAZI SZŰZ MÁRIA-TISZTELET ISMERTETŐJELEI ÉS GYAKORLATAI**

90. Ezt az öt igazságot előrebocsájtva, napjainkban méginkább mint bármikor, helyesen meg kell választanunk Szűz Mária igazi tiszteletét, mert ma inkább vannak hamis ájtatosságok a Bold. Szűzhöz, melyeket könnyen igaziaknak tarthatnánk, mint valaha. Az ördög, ez a pénzhamisító és ravasz, tapasztalt csaló, Szűz Mária hamis tisztelete által már annyi lelket becsapott és az örök kárhozatba döntött, hogy nap-nap után felhasználja ördögi tapasztalatát, hogy még sok más lelket is a kárhozatba juttasson azáltal, hogy őket néhány rosszul végzett ima és tisztán külső áhítatgyakorlat leple alatt, amelyeket nekik sugall, a bűnben gyönyörködteti, és elaltatja. Amint a pénzhamisító is rendszerint csak aranyat és ezüstöt, más fémet csak ritkán utánoz, mert ezek nem érik meg a fáradságot, úgy a gonosz lélek is egyetlen ájtatosságot sem hamisít meg oly gyakran, mint Jézus és Mária tiszteletét, a szentáldozást és a Szűzanya iránti áhítatot, mert ezek az ájtatosságok között olyanok, mint az arany és ezüst a fémek között.

91. Tehát felettebb fontos:

Először, hogy megismerjük a Szűzanya iránti hamis ájtatosságokat, hogy azokat kerülhessük, és az igazit, hogy azt gyakoroljuk.

Másodszor fontos tudnunk, hogy az igazi Mária-tisztelet különféle gyakorlatai között melyik a legtökéletesebb, Szűz Máriának a legkedvesebb, Istenre a legdicsőségesebb, számunkra leginkább kegyelemszerző, hogy azt elsajátítsuk.

## ELSŐ FEJEZET.

### **A hamis és az igazi Szűz Mária-tisztelet ismertetőjelei**

#### *1. Hamis Szűz Mária-tiszteletek.*

92. Hétféle hamis Szűz Mária tisztelőre és tiszteletre akadok, t. i. 1. a gáncsoskodó, 2. a szűkkeblű, 3. a külsőséges, 4. a vakmerő, 5. az állhatatlan, 6. a képmutató, 7. az önző Mária-tisztelőkre és tiszteletre.

93. *A gáncsoskodó Mária-tisztelők.* A gáncsoskodó tisztelők rendszerint büszke tudósok, úgynevezett művelt szellemek, akikben alapján véve van egy csekély tisztelet Szűz Mária iránt, de akik leértékelnek majdnem minden áhítatgyakorlatot, melyet a közönséges emberek egyszerűen és jámborul végeznek az édes Szűzanyához, mert ezek nincse-

nek ízlésük szerint. Kétségbevonnak minden csodát és elbeszélést, melyek Szűz Mária irgalmáról és hatalmáról tesznek tanúságot és melyeket szavahihető írók közölnek, vagy melyeket a szerzetesrendek évkönyveiből vettek. Nem nézhetik kedvtelenség nélkül, ha egyszerű és alázatos emberek a Szűzanya oltára vagy képe előtt térdelnek, esetleg valami utcasarkon, hogy ott imádkozzanak. Sőt bálványimádással vádolják őket, mintha a fát vagy a követ imádnák. Ők maguk, mint mondják, nem tudnának ilyen külső ájtosságokban tetszést találni; ők nem oly gyengeelméjűek, hogy hitelt adjanak annyi mesének és történetnek, melyeket Szűz Máriáról mondanak. Ha idézzük nekik a csodás és magasztos dicséreteket, melyekben a szent egyházatyák az Istenanyát részesítették, akkor vagy azt felelik, hogy a szent tanítók mint szónokok túloztak, vagy kijelentéseiknek helytelen magyarázatot adnak.

A hamis tisztelőknek és büszke, világias lelkületű egyéneknek ettől a fajtájától nagyon kell félnünk. A Szűz Mária-tiszteletnek mérhetetlen kárt okoznak, és a visszaélések kiküszöbölésének ürügye alatt magától az ájtatosságtól tartják vissza a népet.

94. *A szükkeblű tisztelők.* Szükkeblű tisztelők azok, akik félnek, hogy megsértik a Fiút, ha az Anyát tisztelik, vagy lealacsonyítják Jé-

zust, ha Édesanyját felmagasztalják. Nem szenvedhetik, hogy a Szűzanyát a fölötte igazságos dicséretben részesítsük, melyben a szentatyák részesítették. Nehezen viselik el, ha Szűz Mária oltára előtt többen térdelnek, mint a legméltóságosabb Oltáriszentség előtt, mintha ez a kettő ellenkeznék egymással, mintha azok, akik Szűz Máriához imádkoznak, általa nem Jézushoz imádkoznának. Nem akarják, hogy oly gyakran beszéljenek a Szűzanyáról és oly sokszor forduljanak Hozzá.

Néhány megszokott szólásmódjuk így hangzik: „Minek az a sok rózsafüzér, egyesület és külső áhítatgyakorlat Szűz Máriához? Ebben sok tudatlanság rejlik! Vallásunkból így torzképet csinálnak. Azok igazán vallásosak, akik Jézus Krisztushoz végeznek ájtatosságot. Jézus Krisztushoz kell menekülnünk, Ő a mi egyetlen közbenjárónk. Jézus Krisztust kell prédikálni, ez a helyes!

Bizonyos értelemben igaz, amit mondanak, de mivel a dolgot elcsavarják, hogy ezzel Szűz Mária tiszteletét megakadályozzák, azért nagyon veszedelmes, és a gonosznak a nagyobb jó ürügye alatt finoman szőtt hálója ez. Mert *sohasem tisztelhetjük Jézus Krisztust jobban, mintha szentséges Anyját tiszteljük, Őt csak azért tiszteljük, hogy Jézus Krisztust annál tökéletesebben tiszteljük, mert mint*

úthoz megyünk Hozzá, melyen eljutunk kitűzött célunkhoz, Jézushoz.

95. Az Anyaszentegyház a Szentlélekkel először Szűz Máriát áldja és csak másodsorban Jézus Krisztust: „Áldott vagy te az asszonyok között, és áldott a te méhednek gyümölcse, Jézus.” Nem mintha Mária több lenne Jézusnál, vagy Vele egyenlő — ezt mondani eretnenség lenne, — hanem mert először Máriát kell dicsérnünk, hogy Jézust tökéletesebben dicsérhessük. Mondjuk tehát Szűz Mária minden igaz tisztelőjével, ezekkel a hamis, szűkkeblű tisztelőkkel szemben: „Ó Mária, áldott vagy te az asszonyok között, és áldott a te méhednek gyümölcse, Jézus!”

96. *A külsőséges tisztelők.* Külsőséges tisztelők azok, akiknek egész tisztelete a Szűzanyához külső gyakorlatokból áll. A Bold. Szűz tiszteletének csak külsőségei tetszenek nekik, mert nincs bensőséges lelkületük. Elmondanak sietve egy sereg rózsafüzért, figyelmetlenül meghallgatnak több szentmisét, a körmeneteken áhítat nélkül vesznek részt, minden egyesületbe felvétetik magukat, a nélkül, hogy életüket megjavítanák, a nélkül, hogy szenvedélyeiken erőt vennének és a nélkül, hogy ennek a legszentebb Szűznek érényeit követnék. Az ájtatosságból csak annak külsősége tetszik nekik, a nélkül, hogy a belső tartalomban kedvüket találnák. Ha lelki-

gyakorlataikban semmi érezhető édességet nem tapasztalnak, zavarba jönnek, mindent feladnak, vagy mindent csak szeszélyből végeznek. Tele van a világ a külsőséges tisztelőknek e fajtájával, és senki sem gáncsolja annyira, mint ők, a valóban bensőséges embereket, akik elmélkednek és a bensőt, mint a lényegesebbet ápolják, a nélkül, hogy a külső összeszedettséget, ami az igazi ájtatossággal mindig együtt jár, leértékelnék.

97. *A vakmerő tisztelők.* Vakmerő tisztelők a szenvedélyeiknek alávetett bűnösök és a világ kedvelői. A kereszténynek és Mária-tisztelőnek szép neve alatt büszkeséget, fősvénységet, tisztátalanságot, iszákosságot, haragot, káromkodást, rágalmazást vagy igazságtalanságot stb. rejtegetnek. Azzal az ürüggyel, hogy ők Szűz Mária-tisztelők, békében és nyugodtan szenderegnek rossz szokásaikban, a nélkül, hogy erejüket nagyon megfeszítenék, hogy megjavuljanak. Elhítetik magukkal, hogy Isten majd megbocsájt nekik, nem fognak gyónás nélkül meghalni és elkárhozni, mert a rózsafüzért imádkozzák, vagy szombaton böjtölnek, vagy a Rózsafüzér- vagy a Skapuláré-társulatnak vagy más Mária-egyesületnek tagjai, vagy valami Szűz Mária-jelvényt hordanak.

Ha azt mondják nekik, hogy ájtatosságuk csak az ördög csalárdsága vagy kárhozatos

vakmerőség, mely veszedelembe döntheti őket, nem akarják elhinni. Isten, így mondják, jó és irgalmas. Nem azért teremtett bennünket, hogy elkárhoztasson. Egy ember sincs bűn nélkül. Bizonyára nem halnak meg gyónás nélkül. Egy szívbeli „vétkeztem” elég a jó halálhoz. Különben is tisztelői a Szűzanyának; hordják a skapulárét és tiszteletére mindennap elmondanak, a nélkül, hogy ezzel kérkedni akarnának, hét Miatyánkot és Üdvözlégy Máriát. Időnkint még a rózsafüzért és Szűz Mária kis zsolozsmáját is elimádkozzák. Böjtölnek . . . stb.

Hogy a mondottakat megerősítsék és magukat még jobban elvakítsák, néhány példát idéznek, melyet hallottak vagy olvastak, — hogy igazak-e vagy sem, az nekik nem okoz nagy gondot. Ezek a példák elmondják, hogy bizonyos személyek, akik gyónás nélkül halálos bűnben haltak meg, életük folyamán a legszentebb Szűzhöz végzett imáik és áhítatgyakorlataik miatt, vagy a halálból újra feltámadtak, hogy gyónhassanak, vagy hogy lelkük a gyónás elvégzéséig csodálatos módon a testben időzött, vagy hogy Szűz Mária irgalmasága által haláluk óráján Istentől tökéletes bánatot és bűneik bocsánatát nyerték el és ezáltal megmenekültek, — és ugyanezt remélik a maguk számára is.

98. A Szűz Mária-tiszteletben semmi sem

oly veszedelmes, mint az ilyen ördögi vakmerőség. Mondhatjuk-e igazán, hogy szeretjük és tiszteljük a Szűzanyát, ha bűneink által Fiát, Jézust Krisztust, oly szívtelenül megsebezük, átluggatjuk, felfeszítjük és gyalázzuk? Ha Szűz Mária rendszerré tenné, hogy az e fajta embereket irgalmassága által megmenti, akkor felszabadítaná a bűnt; segítene Fiát keresztrefeszíteni és megbántani. Ki merne ilyet még csak gondolni is?

99. Azt mondom, hogy Szűz Mária tiszteletével, mely a szentségi Jézus Krisztus tisztelete után a legszentebb és legértékesebb, így visszaélni annyi, mint borzasztó istenrablást követni el, mely a méltatlan áldozás istenrablása után a legnagyobb és legkevesebbé megbocsájtható.

100. Megvallom, ahhoz, hogy Szűz Máriát igazán tiszteljük, nem kell feltétlenül oly szentnek lennünk, hogy minden bűnt már elkerültünk, habár ez nagyon kívánatos lenne, de legalább (figyeljük meg jól, amit mondok):

a) erősen fel kell tennünk magunkban, hogy — ami a legkevesebb, minden halálos bűnt kerülünk, mely az Anyát éppoly mértékben megbántja, mint a Fiút;

b) erőt kell vennünk magunkon, hogy minden bűnt kerüljünk;

c) be kell lépnünk valamely Mária-társu-



latba, az olvasót vagy más imádságokat végeznünk, szombaton böjtölnünk stb. Mindez csodálatosan elősegíti még a legmegrögzöttebb bűnös megtérését is. És ha olvasóm ilyen volna, sőt ha egyik lábával már a pokolban lenne, akkor mindezt tanácsolom neki, de csakis azzal a feltétellel, hogy ezeket a jócselekedeteket oly szándékkal végzi, hogy Szűz Mária közbenjárása által Istentől a bánat, a bűnbocsánat és a rossz szokásai fölött való győzelem kegyelmét elnyerje, nem pedig, hogy lelkiismeretfurdalásai és Jézus Krisztus és a szentek példái ellenére, az evangéliumi elvekkel ellentétben nyugodtan éljen tovább a bűn állapotában.

101. *Az állhatatlan tisztelők.* Állhatatlan tisztelők azok, akik a Szűzanyát csak itt-ott vagy csak időnkint tisztelik. Majd buzgók, majd lanyhák. Most szolgálatában mindenre késznek látszanak, és ismét egészen megváltoznak. Először minden áhítatgyakorlatot elfogadnak a Bold. Szűz tiszteletére, belépnek egyesületeibe, de azután nem tartják meg hűségesen azok szabályait. Úgy változnak, mint a hold, és azért Szűz Mária is lábai alatt tartja őket, mint a holdat, mert méltatlanok arra, hogy a hűséges Szűz szolgálói közé számláltassanak, akiknek osztályrésze a hűség és kitartás. Jobb, ha nem terheljük magunkat sok imával és áhítatgyakorlattal, de a keveset a

világ, az ördög és érzékiségünk ellenére is szeretettel és hűséggel elvégezzük.

102. *A képmutató tisztelők.* Szűz Mária hamis tisztelői még a képmutató tisztelők, akik bűneiket és rossz szokásaikat a Bold. Szűz köpenye alá rejtik, hogy az emberek szemében másnak tűnjenek fel, mint amilyenek.

103. *Az önző tisztelők.* Továbbá vannak még önző tisztelők is, kik csak azért folyamodnak a Szűzanyához, hogy valami pörüket megnyerjék, valamely veszedelemtől megmeneküljenek, egy betegségből kigyógyuljanak, vagy más hasonló ügyben. Különben elfelejtenek a Szűzanyát. Egyik is, másik is hamis tisztelő, aki Istennek és az Ő szentséges Anyjának nincs tetszésére.

104. Őrizkedjünk tehát nagyon, nehogy a gáncsoskodó tisztelőkhöz tartozzunk, akik semmit sem akarnak elhinni és mindent bírálgatnak, vagy a szűkkeblűekhez, akik Jézus Krisztus iránt való tiszteletből félnek Szűz Máriát tisztelni, vagy a külsőségekhez, akiknek egész áhítata külső gyakorlatokból áll; vagy a vakmerőkhöz, akik hamis Mária-tiszteletük ürügyével bűneikben elpusztulnak; vagy az állhatatlanokhoz, akik áhítatgyakorlataikat könnyelműen cserélgetik, vagy a legkisebb kísértésnél egészen elhagyják; vagy a képmutatókhoz, akik felvételik magukat egyesületekbe és Szűz Mária jelvényeit vá-

sárra viszik, hogy jóknak tartsák őket; vagy végül az önző tisztelőkhöz, akik csak azért folyamodnak Szűz Máriához, hogy testi bajaiktól megszabaduljanak, vagy ideiglenes javakat nyerjenek.

## 2. Az igazi Mária-tisztelet.

105. Feltártuk az előzőkben, hogy milyen a hamis Mária-tisztelet és azt elítéltük; most röviden jellemezni akarjuk a valódi és igazi Mária-tiszteletet. Ez: 1. bensőséges, 2. gyengéd, 3. szent, 4. állhatatos, 5. önzetlen.

106. *Bensőséges.* Szűz Mária igazi tisztelete először is bensőséges, v. i. a lélekben és a szívben székel. Szűz Mária iránt táplált nagy tiszteletünk a nagyságáról nyert magas fogalmakból és a szeretetből ered, melyet Iránta szívünkben hordunk.

107. *Gyengéd.* Másodszor gyengéd, v. i. teli bizalommal a Szűzanya iránt, hasonló a kis gyermek bizalmához édes jó anyja iránt. Az igazi Mária-tisztelet eszközli azt, hogy a lélek minden testi-lelki szükségletében nagy egyszerűséggel, bizalommal és gyengédséggel folyamodik Szűz Máriához. Minden időben, minden helyen és minden ügyben jó Édesanyját hívja segítségül: kételyeiben, hogy megvilágosítsa; eltévelyedéseiben, hogy újból a jó útra vezesse; kísértéseiben, hogy támasza legyen; gyengeségeiben, hogy megerősítse;

bukásaiban, hogy ismét felemelje; csüggedésében, hogy bátorítsa; lelkiismereti aggályaiban, hogy azoktól megszabaduljon; keresztjeiben, munkáiban és az élet viszontagságaiban, hogy megvigasztalja. Röviden: minden testi-lelki bajban Szűz Máriához folyamodik a lélek, a nélkül, hogy attól félne, hogy jó Anyjának terhére lesz, vagy az édes Üdvözítő neimtetszését vonja magára.

108. *Szent.* Szűz Mária igazi tisztelete szent, v. i. a lelket arra ösztönzi, hogy a bűnt kerülje és Szűz Mária erényeit utánozza: mélységes alázatosságát, élő hitét, tökéletes engedelmességét, állandó imáját, mindenirányú önmegtágadását, szeplőtelen tisztaságát, égő szeretetét, hősiess türelmét, angyali széplőségét és isteni bölcsességét. A Bold. Szűznek ezt a tíz főerényét.

109. *Allhatatos.* Szűz Mária igazi tisztelete állhatatos. Megerősíti a lelket a jóban és azt eredményezi, hogy áhitatgyakorlatait nem egykönnyen hagyja el. Bátorságot ad neki arra, hogy ellenszegüljön a világ elveinek és divatjainak, a test rendetlen igényeinek és szenvedélyeinek és az ördög kísértéseinek. Ezért Szűz Máriának igazi tisztelője nem változékony, nem bosszús, nem aggályos vagy félénk. Igaz, hogy az ilyen is eleshetik, áhitatában megváltozhatnak néha. De ha elesik, újból felkel, kezét jó Édesanyjának nyújtva.

Ha ájtatosságában nem tapasztal többé érezhető vigasztalást, azért nem jön ki a sodrából, mert Szűz Mária igaz és hű tisztelője a Jézusban és Máriában való hitből él, és nem a kedély változó érzelmeiből.

110. *Önzetlen.* Végül Szűz Mária igazi tisztelete önzetlen, v. i. arra indítja a lelket, hogy ne önmagát, hanem egyedül Istent keresse az Ő szentséges Anyjában. Szűz Mária igazi tisztelője, ennek a fenséges Királynőnek nem nyereségvágyból vagy érdekből, nem ideiglenes vagy örök anyagi vagy lelki haszonért szolgál, hanem egyesegyedül azért, mert megérdemli, hogy Neki és Benne egyedül Istennek szolgáljanak. Nem annyira azért, szereti Máriát, mert vele jót tesz, vagy jót remél tőle, hanem azért, mert szeretetreméltó. E miatt éppúgy szereti Őt, és éppoly hűen szolgál Neki a vigasztalanságban és szárazságban, mint a vigasztalás és érezhető áhitat idején. Egyformán szereti Őt a Kálvárián és a kánai menyekzön. Ó, de kedves és értékes Istennek és az Ő szentséges Anyjának szemében az ilyen tisztelő, aki egyetlen szolgálataiban sem keresi önmagát! Azonban mily ritka az ilyen lélek mostanában! Hogy ezentúl ne legyen ilyen ritka, ezért ragadtam tollat és leírom, amit nyilvánosan és csendben missziómban annyi éven keresztül eredményesen tanítottam.

### 3. *Jövendölés Szűz Mária tökéletes tiszteletéről.*

111. Sokat mondtam már az édes Szűzanyáról. De mivel az a szándékom, hogy Szűz Máriának igazi tisztelőket és Jézus Krisztusnak valódi tanítványokat képezzek, még többet kell mondanom. De még végtelenül többet el fogok hagyni, részben tudatlanságból, részben képtelenségből vagy az idő hiánya miatt.

112. Ó mily hasznos lenne fáradságom, ha ez a kis irat egy nemes lélek kezébe kerülne, aki nem a vérből és nem a test akaratából, hanem Istentől és Szűz Máriából született,— és ha ez az irat a Szentlélek kegyelme által ennek a léleknek kinyilatkoztatná Szűz Mária igazi és valódi tiszteletének kiváltságát és értékét, és rávezetné gyakorlására. Szívesen írnék tinta helyett véremmel, ha tudnám, az hozzájárulhat ahhoz, hogy egy szívbe belevésődjék ez az igazság, melyet most legédesebb Anyám és legfenségesebb Úrnőm tiszteletére leírok, akinek legutolsó gyermeke és legmegtatlanabb rabszolgája vagyok. Ó, bár találnék jó lelkeket, akik hűségesek lesznek abban az áhítatban, melyet tanítok, és ezzel kárpótolják édes Anyámat és Úrnőmet azért a veszteségért, melyet hálátlanságom és hűtlenségem következtében szenvedett!

113. Jobban mint valaha, felbátorítva ér-

zem magamat arra, hogy mindazt higgyem és reméljem, ami a szívembe mélyen be van vésve és amiért már sok év óta imádkozom, t. i., hogy a Szűzanyának előbb vagy utóbb több gyermeke, szolgája és szerető rabszolgája lesz, mint valaha, és hogy ezáltal az én édes Mesterem, Jézus Krisztus, jobban mint valaha uralkodni fog a szívekben!

114. Látom előre, hány ragadozó állat jön majd nagy dühvel, hogy ördögi fogaikkal szétszakítsák ezt a kis iratot és azt, akit annak megfogalmazására a Szentlélek felhasznált, vagy legalább, hogy valamely ládának elrejtettségébe és hallgatagságába temessék, nehogy nyilvánosságra jusson. Sőt azokat is, akik ezt az iratot olvassák és a gyakorlatba átviszik, megtámadják majd és üldözni fogják. De mit árthat ez? Semmit, sőt inkább használ s ezért örülök ennek! Éppen ez a kilátás felbátorít és nagy sikereket enged remélnem, hogy Jézusnak és Máriának mindkét nemből a bátor harcosok egész serege támad, akik azokban a veszedelmes időkben, melyek rohamosabban közelednek, mint valaha, leküzdik a világot, a Sátánt és a romlott természetet.

Aki olvassa, értse meg,  
Aki felfogja, fogja fel!

## MÁSODIK FEJEZET

### **Az igazi Szűz Mária-tisztelet gyakorlatai**

#### *1. A közönséges gyakorlatok.*

115. A Boldogságos Szűz igazi tiszteletének különféle belső gyakorlatai vannak. A legfontosabbak röviden összefoglalva a következők:

*a)* Szűz Máriát, mint Istennek méltó Anyját tisztelnünk kell, mégpedig a hyperdulia kultuszával v. i. őt minden más szentnél többre kell becsülnünk és jobban tisztelnünk, mert Ő a kegyelem remekműve és első Jézus Krisztus után, Aki pedig igaz Isten és igaz ember;

*b)* tekintetünket erényeire, kiváltságaira és cselekedeteire kell irányítanunk;

*c)* méltóságát és nagyságát figyelmesen meg kell fontolnunk;

*d)* Neki szeretetünknek, dicséretünknek, hálánknak indulatait bemutatnunk;

*e)* Őt szívből segítségül hívunk;

*f)* magunkat Neki felajánlanunk és Vele egyesülnünk;

*g)* cselekedeteinket azzal a szándékkal kell végeznünk, hogy Neki tessünk;

*h)* minden cselekedetünket Átala, Benne,



Vele és Érte kell elkezdenünk, folytatnunk és befejeznünk, hogy ugyancsak azokat Jézus Krisztus által, Jézus Krisztusban, Jézus Krisztussal és Jézus Krisztusért, mint végső célunkért, végezzük. Ezt az utolsó gyakorlatot később jobban megmagyarázom.

116. Szűz Mária valódi tiszteletének különböző külső gyakorlatai is vannak, melyek közül a legfőbbek ezek:

- a) egyesületeibe és kongregációiba belépni;
- b) az Ő tiszteletére alapított szerzetesrendekbe lépni;
- c) dicséretét hirdetni;
- d) tiszteletére alamizsnát adni, böjtölni, lelki és testi önmegtagadásokat végezni;
- e) jelvényeit viselni, mint a szent rózsafüzért, a skapulárét vagy egy kis érmet;
- f) figyelemmel, áhítattal és tisztelettel elimádkozni az egész rózsafüzért, mely tizenöt tizedből áll, Jézus Krisztus élete tizenöt főtitkának tiszteletére, vagy annak egyharmadát, t. i. az egyszerű öttizedes rózsafüzért, akár az öt örvendetes titok tiszteletére, melyek az angyali köszöntés, Szűz Mária látogatása, Jézus születése, bemutatása és feltalálása a templomban; akár az öt fájdalmas titok tiszteletére, melyek Jézus halálfélelme az Olajfák hegyén, megostoroztatása, tövissel

való megkoronáztatása, kereszthordozása és keresztrefeszítése; vagy a dicsőséges titkok tiszteletére, melyek Jézus feltámadása, mennybemenetele, a Szentlélek pünkösdi eljövetele, Szűz Mária felvétele az égbe testével és lelkével és megkoronáztatása a legfőbb Szentháromság három Személye által.

Imádkozhatunk hat vagy hét tizedből álló rózsafűzért is az évek tiszteletére, melyeket mint hiszik, Szűz Mária a földön töltött; vagy a Boldogságos Szűz kis fűzérét, mely három Miatyánkból és tizenkét Üdvözlégyből áll, tizenkét csillagos koronájának vagy kiváltságainak tiszteletére. Végezhetjük a Szűzanya kis zsolozsmáját is, melyet az Egyházban általánosan ismernek és imádkoznak; vagy a kis psalteriumot, melyet tiszteletére Szent Bonaventura szerzett, mely oly gyengéd és bensőséges, hogy meghatottság nélkül nem is imádkozhatjuk. Végezhetünk 14 Miatyánkot és Üdvözlégyet 14 öröme tiszteletére; vagy más egyházi imákat, himnuszokat és énekeket, mint a *Salve Reginát*, az *Alma Redemptorist*, az *Ave Regina coelorumot*, vagy a *Regina coelit*, az egyházi év különböző szakai szerint; vagy az *Ave maris Stellát*, az *O gloriosa Virginumot*, stb. vagy a *Magnificatot* vagy bármely más jámbor imádságot, melyekkel a könyvek tele vannak;

g) tiszteletére énekeket énekelhetünk vagy énekeltetethetünk;

h) bizonyos számú térdhajtást vagy meghajlást végezhetünk és közben pl. minden reggel hatvanszor vagy százszor elmondhatjuk: „Üdvözlégy Mária, hűséges Szűz”, hogy általa megnyerjük a kegyelmet Istentől, hogy a nap folyamán Isten minden kegyelmének hűségesen megfeleljünk; és este: „Üdvözlégy Mária, irgalmasság Anyja”, hogy általa Istentől bocsánatot nyerjünk minden, a nap folyamán elkövetett bűnünkért;

i) egyesületeit támogathatjuk, oltárait díszíthetjük, képeit megkoszorúzhatjuk vagy felékesíthetjük;

j) képeit körmenetekben vihetjük, vagy vitethetjük és egy képét állandóan magunknál hordhatjuk, mint hatalmas fegyvert a gonosz ellenséggel szemben;

k) képeit vagy nevét elkészíttethetjük és a templomokban vagy házakban, vagy a városok, templomok, házak kapui fölött elhelyezhetjük;

l) magunkat különös és ünnepélyes módon Neki szentelhetjük.

117. Az igazi Mária-tiszteletnek van még egy sereg más gyakorlata is, melyeket a Szentlélek sugallt szentéletű egyéneknek, s melyek megszentelődésünkhöz nagyban hozzájárulnak. Bővebben olvashatunk róluk „A nyitott

paradicsom” című könyvben P. Barry Páltól,<sup>1</sup> a Jézus Társaságból. A szerző ebben a műben nagyszámú áhítatgyakorlatot gyűjt össze, melyeket a szentek gyakoroltak a Szűzanya tiszteletére. Mindezek az áhítatgyakorlatok csodálatosan hozzájárulnak ahhoz, hogy a lelkek megszentelődjenek, feltéve, hogy helyes módon végzik azokat, vagyis:

a) jó és helyes szándékkal, t. i., hogy egyedül Istennek tessenek, hogy Jézus Krisztussal, végső céljukkal egyesüljenek és felebarátjuk épülésére legyenek;

b) figyelmesen, szándékos elszórakozottság nélkül;

c) áhítattal, sietség és hanyagság nélkül;

d) összeszedettséggel és tisztelettel, épületes testtartással.

## 2. A tökéletes gyakorlat.

118. Mindezek után és miután majdnem minden könyvet elolvastam, mely a Szűz Mária-tiszteletről szól, és miután korunk legszentebb és legtudósabb személyeivel megbeszéltem a dolgot, *hangosan és ünnepélyesen*

<sup>1</sup>Ez a kiváló író és szerzetes az ifjú Colombiére-re, Jézus Szíve boldoggáavatott nagy apostolára is mély hatással volt, mikor ez utóbbi az ő vezetése alatt végezte bölcséleti tanulmányait.

*kijelentem*, hogy nem ismertem és nem találtam áhítatgyakorlatot Szűz Máriához, mely hasonló lenne ahhoz, melyet most akarok tanítani. Egyik sem kíván a lélektől több áldozatot Istenért, egyik sem szabadítja meg a lelket jobban önmagától és az önszeretettől, egyik sem tartja meg őt hűségesebben a kegyelemben és a kegyelmet benne, és nem egyesíti tökéletesebben és könnyebben Jézus Krisztussal; végre egyik sem dicsőségesebb Istennel, kegyelemszerzőbb a lélekre és hasznosabb a felebarátra nézve.

119. Minthogy ennek az áhítatnak tulajdonképpeni lényege a bensőben van, melyet ki képezni kell, nem mindenki érti meg egyformán. Néhányan majd megállapodnak annál, ami külsőséges benne, és nem hatolnak jobban bele; ezek lesznek a legtöbben. Néhányan, kevesen, bensejébe is behatolnak, de csak az első fokot érik el. Ki emelkedik fel a másodikra? Ki jut el a harmadikig? Ki fog végül azon állandóan megmaradni? Egyedül az, akinek Jézus Krisztus Lelke ezt a titkot kinyilatkoztatja. Ő maga fogja az egészen hű lelket ezen az úton vezetni, hogy erényről erényre, kegyelemről kegyelemre, világosságról világosságra haladjon és elérje önmagának Jézus Krisztusban való átalakulását, életkorának teljességét a földön és dicsőségének teljességét a mennyben.

## NEGYEDIK KÖNYV

### **A TÖKÉLETES MÁRIA-TISZTELET LÉNYEGE**

#### **VAGY**

### **A LÉLEK TÖKÉLETES ÖNÁTADÁSA JÉZUS KRISZTUSNAK**

120. Minthogy tökéletességünk abban áll, hogy Isteni Megváltónkhoz, Jézus Krisztushoz hasonlókká legyünk, Vele egyesüljünk és magunkat Neki szenteljük, minden ájtatosság között az a legtökéletesebb, mely Jézus Krisztushoz leginkább hasonlónak tesz, Vele legbensőbbben egyesít és bennünket legkizárólagosabban Neki szentel. Már most Szűz Mária minden teremtmény között leghasonlóbb isten Fiához, Jézus Krisztushoz. Ebből következik, hogy minden áhítat között az áhítat Szűz Máriához, az Ő szentséges Anyjához: Urunkhoz és Üdvözítőnkhez leginkább hasonlónak teszi és leginkább Neki szenteli a lelket. Továbbá minél inkább Szűz Máriának szenteli magát a lélek, annál inkább szenteli Jézus Krisztusnak. Ezért a tökéletes felajánlás és átadás Jézus Krisztusnak nem más mint *önmagunknak tökéletes és teljes felajánlása és átadása Szűz Máriának*, és ez az az ájtatosság, melyet én tanítok. Más szavakkal, *tökéletes megújítása a keresztségi fogadalomnak*.

## ELSŐ FEJEZET

### **Önmagunk tökéletes és teljes felajánlása és átadása Szűz Máriának**

#### *1. A tökéletes átadás lényege.*

121. Ez az ájtatosság tehát abban áll, hogy magunkat teljesen és egészen Szűz Máriának ajándékozzuk, hogy Általa egészen és teljesen Jézus Krisztuséi legyünk.

Tehát oda kell ajándékoznunk és át kell adnunk:

- a) testünket minden érzékével és tagjával;
- b) lelkünket minden képességével;
- c) külső javainkat, melyeket a szerencse javainak nevezünk, és pedig jelen és jövődöbeli javainkat;
- d) belső és szellemi javainkat, nevezetesen érdemeinket, erényeinket és jócselekedeteinket, mégpedig mult, jelen és jövődöbeli szellemi javainkat; egyszóval mindent, amink csak van a természet és kegyelem rendjében, és mindent, amit még a jövőben bírhatunk a természet, a kegyelem és a megdicsőülés rendjében, és mindezt minden fenntartás nélkül, még egy fillérnek, egy hajszálnak vagy a legcsekélyebb jócselekedetnek kikötésével sem, és pedig az egész örökkévalóságra, és a nélkül, hogy ezért az áldozatunkért és szolgálatunkért

más jutalmat igényelnénk vagy remélnénk, mint a dicsőséget, hogy Szűz Mária által és Szűz Máriában a mi Urunkéi, Jézus Krisztuséi lehetünk, még akkor is, ha ez a szeretetremető Úrnő nem lenne, — amilyen mindenkor, — a legbőkezűbb és leghálásabb minden teremtmény között.

122. Itt meg kell jegyezni, hogy a jócselekedetknél, melyeket végezzük, két dolgot kell megkülönböztetnünk, t. i. az elégtételt, melyet velük nyújtunk és az érdemet, melyet általuk szerzünk, más szóval cselekedeteink *engesztelő* (fructus satisfactorius) vagy *esdő* (imperatorius) értékét és azok *érdemszerző* értékét. Engesztelő és esdő értéke valamely jócselekedetnek annyiban van, amennyiben az a cselekedet a bűnökért eleget tesz, vagy amennyiben új kegyelmeket szerez. Érdemszerző értéke vagy érdeme a jócselekedetnek az, hogy a kegyelmet és az örök dicsőséget megszerzi.

Önmagunknak azzal a teljes átadásával Szűz Máriának adjuk minden jócselekedetünknek egész engesztelő, esdő és érdemszerző értékét, v. i. engesztelését és érdemét, és pedig Neki adjuk érdemeinket, kegyelmeinket és erényeinket, nem azért, hogy azokat másokkal közölje, (mert érdemeink, kegyelmeink és erényeink szoros értelemben véve, nem vihetők át másra; csupán Jézus Krisztus, Aki Atyjának váltságul adta magát értünk, közölhette



velünk érdemeit) hanem azért, hogy azokat nekünk megőrizze, gyarapítsa és felékesítse, amint később még megmagyarázzuk. Neki adjuk engeszteléseinket, hogy azokat közölje, akivel csak akarja, Istennek nagyobb dicsőségére.

## 2. Következtetések, melyek ebből a tökéletes odaadásból folynak.

123. a) Ebből az következik, hogy ezáltal az áhítat által a legtökéletesebb módon — vagyis Szűz Mária kezei által — Jézus Krisztusnak adunk mindent, amit egyáltalán csak Neki adhatunk és pedig sokkal inkább mint a többi ájtatosságok által, melyekkel csak időnknek vagy jócselekedeteinknek, vagy engesztelésünknek és önmegtagadásunknak egy részét ajándékozunk oda. Itt *mindent* odaajándékozunk és felajánlunk, még a rendelkezési jogot is saját benső javaink és napi jócselekedeteink engesztelő értéke fölött, amit még a szerzetesrendekben sem tesznek meg. A szerzetben Istennek ajándékozunk földi javainkat a szegénység fogadalma által, testi javainkat a tisztaság fogadalma által, egyéni akaratumkat az engedelmesség fogadalma által és néha testi szabadságunkat a klauzura fogadalma által; de nem ajándékozunk oda a szabadságot és jogot, amellyel bírunk, hogy jócsele-

kedeteink értéke fölött rendelkezessünk, és nem mondunk le annyira amennyire csak lehet, a legértékesebből és legdrágábból, amivel a keresztény csak bírhat, nevezetesen érdemeinkről és cselekedeteink engesztelő értékéről.

124. Ebből következik továbbá, hogy aki magát ily módon Szűz Mária által Jézus Krisztusnak szentelte és felajánlotta, nem rendelkezik többé semminemű jócselekedetének értékéről. Minden, amit csak szenved, ami jót csak gondol, szól vagy tesz, Szűz Máriáé, hogy Fiának akarata szerint és az Ő nagyobb dicsőségére rendelkezék azokkal. Ez a függés azonban semiképpen sem befolyásolja azzal az állással járó kötelelességeinket, melyben éppen vagyunk vagy a jövőben lehetünk, pl. a pap kötelelességeit, akire hivatalból vagy más oknál fogva a szentmise engesztelő és esdő értékét meghatározott személy javára kell fordítania; mert felajánlásunkat csakis az isteni rendnek és állapotbeli kötelelességeinknek megfelelően tesszük.

125. Ebből következik végre, hogy nemcsak a Boldogságos Szűznek, hanem egyúttal az Ő Fiának, Jézus Krisztusnak is szenteljük magunkat: a Boldogságos Szűznek, mint a leg-tökéletesebb eszköznek, melyet Jézus Krisztus választott, hogy Ő velünk és mi Ővele egyesüljünk, és Üdvözítőnknek, mint végcé-

lunknak, Akinek mindent köszönünk, amik csak vagyunk, Őneki, Aki a mi Megváltónk és Istenünk.

## MÁSODIK FEJEZET

### **A keresztségi fogadalom tökéletes megújítása**

#### *1. A keresztségi fogadalom lényege.*

126. Mondottam, hogy ezt az áhítatot nagyon megfelelően a keresztségi fogadalom tökéletes megújításának is nevezhetjük.

Mert a keresztség előtt minden keresztény a Sátán rabszolgája volt, hiszen az övé volt. A keresztségben saját szájával, illetőleg a keresztanya szájával ünnepélyesen ellene mondott az ördögnek, pompájának és cselekedeteinek, és Jézus Krisztust választotta Mesterévé és legfőbb Urává, hogy mint szerető rabszolgája Tőle függjön. Ugyanezt tesszük ezzel az áhítattal is. Ellene mondunk (amint a felajánlás szövegében is van) a Sátánnak, a világnak, a bűnnek és önmagunknak, és teljesen és egészen átadjuk magunkat Jézus Krisztusnak Szűz Mária kezei által.

Sőt még valamivel többet teszünk, mert a keresztségben rendszerint másnak t. i. keresztatyánknak vagy anyánknak szájával beszélünk, csak helyettes által adjuk át magunkat Jézus Krisztusnak; ebben az áhítatban

azonban személyesen ajánljuk fel magunkat, szabadakarattól, teljes tudattal.

A keresztségben nem Szűz Mária keze által adjuk át magunkat Jézus Krisztusnak, legalább is nem fejezzük ezt ki szavakkal, sem nem ajándékozunk meg Őt minden jócselekedetünk értékével. A keresztség után teljesen szabadok vagyunk, hogy jócselekedeteink értékét annak a javára fordítsuk, akinek javára akarjuk, vagy hogy azt magunknak megtartsuk. Ezzel az áhítattal ellenben kifejezetten Szűz Mária által adjuk át magunkat Urunknak és Üdvözítőnknek és felajánljuk Neki minden jócselekedetünk értékét:

## *2. A keresztségi fogadalomnak és megújításának fontossága.*

127. A keresztségben, mondja Szent Tamás, megfogadják az emberek, hogy az ördögnek és pompájának ellentmondanak. És ez a fogadalom, mondja Szent Ágoston, a legnagyobb és a legkevésbé felbontható. Ugyanezt mondják a kánonisták: „A legfőbb fogadalom az, melyet a keresztségben teszünk.”

De ki tartja meg ezt a nagy fogadalmat? Ki tartja meg a szent keresztségben tett ígéreteket? Nem szegi-e meg majdnem minden keresztény a hűséget, melyet a keresztségben Jézus Krisztusnak ígért? Honnan ered vajjon

ez az általános rendetlenség, ha nem onnan, hogy úgy élünk, hogy keresztségi szent fogadásainkra és kötelezettségeinkre még csak nem is gondolunk és csaknem senki sem újítja meg és hagyja jóvá személyesen azt a szövetséget, melyet keresztszülei által Istennel kötött?

128. Ez olyannyira igaz, hogy a sens-i egyházi zsinatnak, melyet Jámbor Lajos parancsára hívtak egybe azért, hogy a keresztények közt pusztító nagy bajokat megszüntessék, az volt a véleménye, hogy a főoka ennek az erkölcsi romlottságnak abban rejlik, hogy az emberek a keresztségi kötelezettségekről megfélekedtek és azokat nem ismerik. A gyűlés azért nem talált jobb orvosszert ezek ellen a nagy bajok ellen, mint a keresztényeket rávezetni arra, hogy a szent keresztségi fogadalmait és ígéreteiket megújítsák.

129. A trienti zsinat katekizmusa, a szent zsinat hűségese magyarózója figyelmezteti a plébánosokat, hogy ugyanezt tegyék és híveiket rávezessék arra, hogy mindig újból emlékeztükbe idézzék és higgyék, hogy a mi Urunk Jézus Krisztushoz vannak kötve, Neki vannak szentelve és pedig mint Megváltójuknak és Uruknek rabszolgái. Szavai így hangzanak: „Egyébként tehát a lelkipásztor figyelmeztetése által megismerteti a hívő néppel, mennyire méltányos az, ... hogy mi önma-

gunkat rabszolgai minőségben örökre átadjuk és felajánljuk Megváltónknak és Urunknak.”

130. Ha tehát a zsinatok, az egyházatyák és maga a tapasztalat is bizonyítja, hogy a legjobb orvosság a keresztény társadalomban létező rendetlenség ellen, ha a híveknek keresztségi kötelezettségeiket mindig újból emlékeztetükbe idézzük és őket keresztségi fogadalmaik megújítására buzdítjuk, nem okos dolog-e akkor ezt evvel az áhítattal tökéletes módon megtenni, amennyiben magunkat Jézus Krisztusnak ajándékozzuk és szenteljük szentséges Anyja által. Azt mondom: tökéletes módon, mert Jézus Krisztusnak tett ezen felajánlásunknál és átadásunknál a legtökéletesebb eszközhöz, vagyis a Boldogságos Szűzhöz folyamodunk.

### *3. Felelet néhány ellenvetésre.*

131. *Első ellenvetés.* Nem tehetjük azt az első ellenvetést, hogy ez az áhítat új vagy közömbös lenne. Nem új, mert a zsinatok, az egyházatyák és más írók a régebbi és az újabb korból beszélnek erről a felajánlásról és a szent keresztségi fogadalom megújításáról, mint jámbor gyakorlatról, mely már régi időkben is szokásos volt, és minden kereszténynek ajánlják. Nem is valami közömbös dolog, mivel a keresztény tár-

sadalomban észlelhető minden rendetlenségnek, következésképp sok lélek elkárkozásának is főoka az, hogy erről a gyakorlatról megfélekednek és vele szemben közömbösséget tanúsítanak.

132. *Második ellenvetés.* Talán egyesek azt az ellenvetést tehetnék, hogy mivel ezzel az áhítattal minden jócselekedetünk, imánk, önmegtágadásunk és alamizsnánk értékét teljesen átadjuk Szűz Mária keze által a mi Urunknak és Üdvözítőnknek, lehetlenné teszi számunkra, hogy szüleink, rokonaink, barátaink, jótevőink lelkén segítsünk.

Ezeknek azt felelem először: Nem hihető, hogy barátaink, rokonaink vagy jótevőink kárt szenvedjenek azáltal, hogy mi fenntartás nélkül átadjuk és felajánljuk magunkat Megváltónknak és szentséges Anyjának szolgálatára. Hisz ez egyenlő lenne Jézus és Mária hatalmának és jóságának megsértésével, mert hisz ők tudni fogják, miképp segítsenek rokonainkon, barátainkon és jótevőinken akár a mi saját kis lelki szerzeményünkből, akár más úton-módon.

Másodszor azt felelem: Ez az áhítat semmiképp sem akadályoz meg bennünket abban, hogy másokért, élőkért, vagy holtakért imádkozzunk, habár jócselekedeteink hovafoordítása az édes Szűzanya akaratától függ. Ellenkezésképp, annál nagyobb bizalommal kérhe-

tünk, hasonlóan egy gazdag emberhez, aki, ha egész vagyonát valamely nagy fejedelemnek ajándékozta, hogy őt ezzel jobban megtisztelje, ezt a fejedelmet annál nagyobb bizalommal kérheti, hogy egy barátjának megadja az alamizsnát, melyért hozzá fordult. Sőt örömet okozna a fejedelemnek, amennyiben alkalmat adna neki arra, hogy hálásnak mutakozzék valakivel szemben, aki önként megfosztotta magát, hogy őt gazdaggá tegye, aki szegénnyé tette magát, hogy őt tisztelje. Ugyanez áll a mi Urunkról és Üdvözítőnkéről és az Ő szentséges Anyjáról: Sohasem engedik meg, hogy háladatosságban valaki felülmúlja Őket.

133. *Harmadik ellenvetés.* Felvethetné talán valaki: Ha minden jócselekedetem értékét az édes Szűzanyának adom, hogy azt annak javára fordítsa, akinek javára akarja, akkor talán majd sokáig kell a tisztítótűzben szenvednem.

Ez az ellenvetés, mely az önszeretetből, továbbá Isten és az Ő szentséges Anyja bőkezűségének nem ismeréséből fakad, önmagát cáfolja meg. Hogyan tételezhetnénk fel, hogy az a buzgó és nagy lélek, aki Isten érdekeit többre becsüli, mint sajátját, aki Istennek fenntartás nélkül mindent odaajándékoz, amivel csak bír, olyannyira, hogy szeretetében tovább már nem is mehet; aki csak Jézus Krisztus dicsősége és országa után eped az Ő szentsé-



ges Anyja által és aki ezért teljesen feláldozza magát, hogy az a nagylelkű és bőkezű lélek a másvilágon nagyobb büntetést kapjon, mivel bőkezűbb és önzetlenebb volt, mint mások? Távol ettől! Épp az ilyen lélekkel szemben, mint később még látni fogjuk, Üdvözítőnk és szent Anyja nagyon bőkezűnek mutatkozik, mind ezen, mind a másvilágon, éspedig a természet, a kegyelem és a megdicsőülés rendjében.

134. Most még egészen röviden az indítókákat kell megtárgyalnunk, melyek számunkra ezt az áhítatot ajánlatossá teszik, továbbá a csodálatos hatásokat, melyeket a hűséges lelkekben előidéz és végül ennek az áhítatnak gyakorlatait.

ÖTÖDIK KÖNYV  
**A TÖKÉLETES MÁRIA-TISZTELET INDÍTÓ-  
OKAI**

ELSŐ FEJEZET

**Isten szolgálata**

135. Első indítóok, mely megmutatja nekünk, milyen kiváló dolog magunkat Szűz Mária kezei által Jézus Krisztusnak felajánlani.

Ha a földön nem képzelhetünk el fensége-  
sebb tisztséget Isten szolgálatánál, ha Isten legkisebb szolgája gazdagabb, hatalmasabb, és előkelőbb, mint a föld minden királya és császára, ha azok nem Isten szolgálói, mekkora lehet akkor a gazdagsága, hatalma és méltósága Isten hűséges szolgájának, aki egészen és minden fenntartás nélkül, amennyire csak lehetséges, szolgálatára szenteli magát! Istennek ilyen szolgája Jézusnak hűséges, szerető rabszolgája Szűz Máriában, a Szűzanya keze által teljesen és egészen a királyok Királyának szolgálatára szentelte magát, magának semmit vissza nem tartott. A föld minden aranya és a Mennyszág minden gazdagsága nem ér föl vele!

136. A többi kongregáció, társulat és egyesület, melyeket Jézus Krisztus és az Ő szent Anyjának tiszteletére alapítottak és melyek

az Egyházban oly sok jót tesznek, nem kívánják, hogy mindent fenntartás nélkül odaadjunk. Tagjaiknak csak bizonyos áhítatgyakorlatokat és jócselekedeteket írnak elő, melyeknek elvégzésével eleget tesznek kötelezettségeinek; egyéb cselekedeteikre és többi idejükre nézve szabadságot engednek nekik. Ez az ájtatosság azonban megkívánja attól, aki gyakorolja, hogy minden gondolatát, szavát, cselekedetét és szenvedését, és életének minden pillanatát, fenntartás nélkül Jézusnak és Szűz Máriának ajándékozza. Akár ébren van, akár alszik, akár eszik, akár iszik, ha a legnagyobb vagy legkisebb cselekedetet végzi is, mindig igazsággal elmondhatjuk, hogy mindaz, amit tesz, még ha nem gondol is rá, felajánlásának erejénél fogva Jézusé és Szűz Máriáé, mindaddig, amíg felajánlását kifejezetten vissza nem vonta. Milyen vígasztalás!

137. Nincs továbbá, amint már mondtam, más gyakorlat ezen kívül, amely által könnyen megszabadulhatunk bizonyos ragaszkodástól önmagunkhoz és tulajdonunkhoz, ragaszkodástól, mely észrevétlenül belopódzik legjobb cselekedeteinkbe. A mi jó Jézusunk megajándékoz minket ezzel a kegyelemmel, jutalmul a hősies és önzetlen cselekedetért, hogy Szűz Mária keze által minden tulajdon jócselekedetünk értékéről lemondtunk az Ő javára. Ha már ezen a földön azoknak, akik iránta való

szereletből a külső, ideiglenes és mulandó javakat elhagyják, azok százszorosát adja, mi lesz akkor az a százszoros, amit annak fog adni, aki még belső, lelki javait is feláldozza neki!

138. Jézus, a mi nagy Barátunk, fenntartás nélkül nekünk adta magát. Testét és Lelkét, erényeit, kegyelmeit és érdemeit. Egészen meghódított, amennyiben önmagát egészen nekem adta, mondja Szent Bernát. Nem kívánja-e az igazságosság és a hála, hogy mindent Neki adjunk, amit csak adhatunk? Ő volt először bőkezű hozzánk. Legyünk mi utána azok, és életünk folyamán, halálunk óráján és az egész örökkévalóságon át még bőkezűbbnek fogjuk Őt találni: „A bőkezűvel bőkezű lesz!”

## MÁSODIK FEJEZET

### **Jézus Krisztus példája**

139. *Második indítóok*, mely megmutatja, hogy önmagában véve helyes és méltányos, a keresztény hívőre nézve pedig előnyös, ha ennek az ájtatosságnak útmutatása szerint teljesen felajánlja magát a Boldogságos Szűznek, hogy annál tökéletesebben Jézus Krisztusé legyen.

A mi jó Urunk és Mesterünk nem áttallott,

mint a szeretetnek Foglya és Rabszolgája, Szűzi Anyjának méhébe zárkózni, majd harminc éven át magát Neki alávetni és engedelmeskedni. Itt, ismételten mondom, elvész az emberi értelem, ha komolyan elgondolkozik a testté lett Bölcseség viselkedésén. Habár megtehetette volna, mégis nem akarta magát közvetlenül adni az embereknek, hanem Szűz Mária által. Nem akart felnőtt korában, bárki mástól függetlenül megjelenni a földön, hanem mint szegény kicsi gyermek, egészen szent Anyjának gondoskodásától függve. A végtelen Bölcseség, Akinek határtalan vágya volt az Atyaistent megdicsőíteni és az embereket megmenteni, nem talált tökéletesebb és rövidebb eszközt erre, mint magát mindenben Szűz Máriának alávetni, nemcsak az első nyolc vagy tíz vagy tizenöt évben, mint más gyermekek, hanem harminc éven át. És szent Anyjának való alávetettségének, a Tőle való függésnek ez ideje alatt az emberré lett Istenfia nagyobb dicsőséget adott Atyjának, mintha harminc évet fordított volna arra, hogy csodákat műveljen. az egész földön tanítson, minden embert megtérítsen; *mert különben ezt tette volna.* Ó, mennyire megdicsőítjük Istent, ha Jézus példájára Szűz Máriának alávetjük magunkat!

Mikor ilyen világos és közismert példa lebeg szemünk előtt, lehetünk-e akkor még

balgák azt gondolni, hogy Isten dicsőítésére tökéletesebb eszközt és rövidebb utat találhatunk, mintha magunkat Szűz Máriának alávetjük Fia példája szerint.

140. Bizonyítékul, hogy Szűz Máriától függetlenül kell élnünk, emlékezzünk vissza a fent mondottakra, ahol arról a példáról beszéltem, melyet nekünk az Atya, a Fiú és a Szentlélek ad a Szűz Máriától való függésre.

Az Atya csak Átala adja nekünk Fiát, csak Átala képez magának gyermeket és csak Átala közli velünk kegyelmeit.

A Fiúistent minden ember számára Ő képezte; naponta Ő képezi és hozza létre a Szentlélekkel való kapcsolatának ereje által. A Fiú csak általa közli érdemeit és erényeit.

A Szentlélek csak Átala képezte Jézus Krisztust, csak Átala képezi Krisztus misztikus Testének tagjait és csak Átala osztja ki adományait és kegyelmeit. A legszentebb Szentháromság ily sokszoros és ily világosan beszélő példája után még mellőzhetnők Szűz Máriát különös elvakultság nélkül? Lemondhatnánk még arról, hogy magunkat Neki szenteljük és Tőle függünk, ha Isten elé akarunk lépni és magunkat Istennek akarjuk szentelni?

141. Ime néhány idézet a szentatyákból, melyeket az imént mondottak bizonyítására választottam ki:

Szűz Máriának két fia van: az egyik Isten és ember, a másik csupán ember. Az egyiknek anyja test szerint, a másiknak lélek szerint. (Szent Bonaventura és Origenes.)

Ez az Isten akarata, hogy mindenben Szűz Mária által részesüljünk. Tudnunk kell tehát, hogy minden reménység, minden kegyelem, minden üdvösség Tőle árad reánk. (Szent Bernát.)

A Szentléleknek minden adományát, erényét és kegyelmét Szűz Mária osztja ki, amikor akarja, ahogyan akarja és amennyit akar. (Szent Bernardin.)

Méltatlan voltál részesülni (Isten kegyelmeiben), azért minden Szűz Máriának adott, hogy Általa részesülj mindabban, amivel bírnod kell. (Szent Bernát.)

142. Mivel Isten látja, hogy méltatlanok vagyunk arra, hogy közvetlenül az Ő kezéből részesüljünk kegyelmeiben, — mondja Szent Bernát, — azért Szűz Máriának adja azokat hogy mindabban, amit nekünk adni akar, Általa részesüljünk. Ezért dicsőségét találja abban, ha a hálát, a tiszteletet és szeretetet, mellyel jótéteményeiért Neki tartozunk, Szűz Mária kezéből fogadja. Teljesen igazságos és méltányos tehát, hogy Isten magatartását utánozzuk, hogy mint Szent Bernát mondja, a kegyelem ugyanazon úton térjen vissza szerzőjéhez, amelyen hozzánk eljutott.”

És ezt tesszük ezzel az ájtatossággal: feláldozzuk és felajánljuk a Boldogságos Szűznek, mindazt, amik vagyunk és amink van, hogy Urunk és Üdvözítőnk az Ő közvetítése által fogadja tőlünk a köteles tiszteletet és a köteles hálát. Belátjuk, hogy méltatlanok és képtelenek vagyunk arra, hogy saját személyünkben közeledjünk végtelen Felségéhez; ezért Szűz Mária közbenjárását használjuk fel.

143. Ez az áhítat ezenkívül nagy alázatosságnak a gyakorlása, annak az erénynek, melyet Isten mind a többinél jobban szeret. A lélek, mely felmagasztalja önmagát, lealacsonyítja Istent; a lélek, mely magát lealacsonyítja, felmagasztalja Istent. Isten ellenáll a büszkéknek, s az alázatosoknak kegyelmét adja. Ha megalázod és méltatlannak tartod magadat arra, hogy Előtte megjelenj és Hozzá közeledjél, akkor leszáll hozzád, megalázza Magát, hogy hozzád jöjjön, hogy benned tetszését találja és akaratod ellenére felmagasztaljon. Egészen másképp van azonban, ha közvetítő nélkül vakmerően közeledünk az Úrhoz; akkor Isten elmenekül és nem érhetjük Őt el. Ó, mennyire szereti a szívbeli alázatosságot! És éppen erre az alázatosságra vezet bennünket ennek az áhítatnak a gyakorlása. Megtanít ugyanis arra, hogy egyedül sohase közeledjünk az Úrhoz, ha mégoly kegyes és irgalmas is, hanem használjuk fel



Szűz Mária közbenjárását, ha Isten előtt megjelenni, Vele beszélni, Hozzá közeledni, Neki valamit bemutatni, Vele egyesülni és magunkat Neki szentelni akarjuk.

### HARMADIK FEJEZET

#### **Szűz Mária viszonzó ajándéka**

##### *1. Szűz Mária önmagát adja szerető rabszolgájának.*

144. *Harmadik indítóok.* A legszentebb Szűz a kegyesség és irgalom Anyja és sohasem engedi, hogy szeretetben és bőkezűségben túltegyünk rajta. Ha látja, hogy valaki egészen és teljesen Neki ajándékozza magát, hogy Őt tisztelje és Neki szolgáljon, és a legdrágábbtól megfosztja magát, amije van, hogy ezzel Őt ékesítse, akkor Ő is egészen és teljesen, ki mondhatatlan módon odaajándékozza magát annak, aki mindent Neki ad. Elmeríti őt kegyelmeinek mélységébe, felékesíti érdemeivel, támogatja hatalmával, felvilágosítja világosságával, lánggra gyújtja szeretetével, közli vele erényeit: alázatosságát, hitét, tisztaságát stb; Ő lesz kezeze, pótlója, mindegy Jézusnál. Egyszóval, minthogy az ilyen egyén teljesen Szűz Máriáé, Szűz Mária is teljesen az övé. Szűz Máriának ilyen tökéle-

tes szolgájáról és gyermekéről azért elmondhatjuk, amit Szent János evangélista mond magáról: hogy minden javául Szűz Máriát tette.

145. Mindez a lélekben, ha hűséges, nagy bizalmatlanságot, sőt megvetést és gyűlöletet ébreszt önmaga ellen, és nagy bizalmat Szűz Máriában, feltétlen odaadást jó Úrnője iránt. Nem támaszkodik többé, mint azelőtt, saját belátására és szándékára, érdemeire, erényeire és jócselekedeteire, mert miután Édesanyja által Urunknak és Üdvözítőnknek mindezt teljesen és egészen feláldozta és o-daszentelte, már csak egyetlen kincse van, melyben minden java bentfoglaltatik és ami többé nem az ő tulajdona, és ez a kincs Szűz Mária.

És ezért szolgáló félelem és aggályoskodás nélkül közeledik Urunkhoz és Üdvözítőnk-höz és nagy bizalommal kéri Őt, Magáévá teszi a jámbor és tudós apátnak, Rupertnek ér-zelmeit, aki Jákob győzelmére célozva az an-gyal fölött, a következő szép szavakat intézte Szűz Máriához: „Ó, Mária, Úrnöm, Te szep-lőtelen Édesanyja egy Istennek és embernek, nem az én, hanem a Te érdemeiddel felfegy-verkezve kívánok ezzel a férfiúval, vagyis az Isten Igéjével harcolni.”

Ó, mily hatalmasok és erősek vagyunk Jé-zus Krisztussal szemben, ha egy Istenanyának

érdemével és közbenjárásával vagyunk fel-fegyverkezve, Aki, amint Szent Ágoston mondja, legyőzte a Mindenhatót szeretetével.

*2. Szűz Mária megtisztítja és megszépíti szerető rabszolgája jócselekedeteit és kieszközli elfogadásukat Jézus Krisztusnál.*

146. Miután ezzel az ájtatossággal jócselekedeteinket Urunknak és Üdvözítőnknek ajándékozzuk az Ő szent Anyja által, ez a jó-ságos Úrnő megtisztítja és megszépíti a neki bemutatott jócselekedeteket, és kieszközli, hogy Fia elfogadja őket.

a) Megtisztítja a jócselekedeteket az önszeretet minden szeplőjétől és a teremtményekhez való rendetlen ragaszkodástól, mely alig észrevehető módon belopódzik a legjobb cselekedetekbe. Amint ezek az Ő legtisztább és gyümölcsstermő kezébe jutnak, melyek beszenyezettek és télenek sohasem voltak és melyek mindent megjavítanak, amihez csak érnek, megtisztítja a bemutatott ajándékot attól, ami azon romlott, vagy tökéletlen.

147. Meg is szépíti a jócselekedeteket, amennyiben azokat érdemeivel és erényeivel feldíszíti és ékesíti. Úgy van ez, mintha egy földműves, aki szeretné megnyerni a király barátságát és kegyét, a királynéhoz menne,

és átnyújtaná neki egy almát, hogy azt a királynak átadja. A földműves silány kis ajándékának átvétele után a királyné az almát szép arany tányérra tenné és így adná át a királynak a földműves nevében. Ezzel az alma, habár magában véve királyhoz méltatlan ajándék, az arany tányérra és az átadó személyére való tekintettel felségéhez méltó adomány lenne.

148. Szűz Mária a jócselekedetet bemutatja Jézus Krisztusnak, mert mindabból, amit Neki adnak, voltaképpen semmit sem tart meg a maga számára, mindent hűségesen közvetít Jézusának. Ha neki adunk, akkor szükségképpen Jézusnak adunk. Ha Őt dicsérjük és magasztaljuk, akkor Ő azonnal Jézust dicséri és magasztalja. Mint egykor, amikor Erzsébet dicsérte Őt, úgy most is énekli, mikor Őt dicsérjük és dicsőítjük: Magasztalja az én lelkem az Urat!

149. Kieszközli, hogy Jézus elfogadja a jócselekedeteket, ha mégoly kicsiny és silány is az ajándék a Legszentebbhez, a királyok Királyához mérve. Ha közvetlenül nyújtunk át valamit Jézus Krisztusnak, és közben saját erőnkre és képességünkre támaszkodunk, az Úr gondosan megvizsgálja ajándékunkat és gyakran elveti azt a hozzá tapadó önszeretet miatt, amint régente elvetette a zsidók áldozatait, mert telve voltak önakaratukkal. Ha

azonban valamit szerelmes Anyjának tiszta és szűzi keze által nyújtunk át Neki, akkor gyenge oldalán támadjuk meg, ha szabad ezt a kifejezést használnom. Nem annyira az adományra tekint, melyet Neki bemutatnak, mint sokkal inkább Édesanyjára, Aki azt Neki nyújtja; nem annyira azt nézi, honnan jó az adomány, mint sokkal inkább azt, hogy ki által jó. Ily módon eléri Szűz Mária, Akit Fia soha vissza nem utasít, hanem inkább mindig kegyesen fogad, hogy mindaz, — kicsi vagy nagy, — amit Neki bemutat, Felségénél szíves fogadtatásra talál. Ahhoz, hogy Jézus valamit elfogadjon és jóváhagyjon, elég, ha Szűz Mária mutatja azt be. Erre vonatkozik Szent Bernát tanácsa, melyet mindazoknak adott, akiket a tökéletesség útján vezetett: „Ha Istennek valamit be akarsz mutatni, gondod legyen rá, hogy azt Szűz Mária Istennek tetsző és kiválóan méltó keze által nyujtsd át, ha nem akarsz visszautasításban részesülni.”

150. Nem így van-e ez már a mindennapi életben is az alacsonyabb rangúak és a nagyok között? Miért ne indítana a kegyelem hasonló cselekvésre Istennel szemben, Aki végtelenül magasan áll fölöttünk, Aki előtt kevesebbek vagyunk, mint a legparányibb porszem. Főleg mivel Szűz Mária személyé-

ben közbenjárónk van, Aki oly hatalmas, hogy soha vissza nem utasítják, oly okos és bölcs, hogy ismer minden titkot, mellyel Isten Szívét meg lehet nyerni, oly jó és szeretetteljes, hogy senkit el nem taszít, legyen az mégoly kicsiny, mégoly bűnös is.

Később Jákob és Rebeka történetében az olvasó szeme elé állítom a kimondott igazságok valódi előképét.

#### NEGYEDIK FEJEZET

#### **Isten nagyobb dicsősége**

151. *Negyedik indítóok.* Ha ezt az ájtatóságot hűségesen gyakoroljuk, kiváló eszköz lesz arra, hogy minden jócselekedetünk Isten nagyobb dicsőségére váljék. Csak kevesen cselekszenek ezért a magyasztos célért, habár erre kötelezve vagyunk. Egyesek nem tudják, hogyan kell Isten nagyobb dicsőségét keresni, mások nem törődnek vele. Szűz Mária azonban, Akinek jócselekedeteink értékét és érdemét átadjuk, a legjobban tudja, mi válik Isten nagyobb dicsőségére, és mindent kizárólag Isten nagyobb dicsőségére tesz. Ezért ennek a jó Úrnőnek tökéletes szolgája, aki az adott előírás szerint teljesen Neki szentelte magát, szívből elmondhatja, hogy minden gondolatának, szavának és cseleke-

detének értéke Isten nagyobb dicsőségére szolgál, hacsak felajánlását kifejezetten vissza nem vonja. Lehetne-e ennél vigasztalóbb dolog egy lélekre nézve, aki Istent tisztán és önzetlenül szereti és aki Isten dicsőségét és az Ő érdekeit többre becsüli a sajátjánál?

### **Út a Jézus Krisztussal való egyesüléshez**

152. *Ötödik indítóok.* Ez az ájtatosság *könnyű, rövid, tökéletes* és *biztos* út az egyesüléshez a mi Urunkkal és Üdvözítőnkkel, pedig ebben áll a keresztény ember tökéletessége.

#### *1. Könnyű út.*

Könnyű út, Jézus Krisztus maga törte, mikor hozzánk jött, és rajta nincs akadály annak, hogy Hozzá eljussunk. Bár más utakon is eljuthatunk az Istennel való egyesülésre, de sokkal több kereszt, önmagunknak való sokszoros, nehéz meghalás és sokkal több nehézség árán, melyet csak nehezen fogunk leküzdeni. A léleknek sötét éjeiket, rendkívüli küzdelmeket és halálfélelmeiket kell átélnie, magas hegyeket kell megmásznia, nagyon szúrós töviséken járnia és rettenetes sivatagokat kell bebarangolnia. Szűz Mária útján szelídebben és nyugodtabban járhatunk. Bár ezen az úton is kell kiállanunk kemény küzdelme-

ket és le kell győznünk nagy nehézségeket, de ez a jó Anya és Úrnő hűséges szolgálóihoz jelenlétével oly közel van, hogy őket sötétségükben megvilágosítsa, kételyeikben útbaigazítsa, félelmükben megerősítse, küzdelmeikben és nehézségeikben támogassa, hogy ez a szüzi út Jézushoz, más utakkal összehasonlítva, valóban rózsás és mézzel folyó út. Voltak egyes szentek, mint Szent Ephrém, Dam. Szent János, Szent Bernát, Szent Bernardin, Szent Bonaventura, Szalézi Szent Ferenc stb. akik ezen az édes úton jártak, hogy Jézus Krisztushoz jussanak, mert a Szentlélek, Szűz Mária hűséges Jegyese, különös kegyelemből nekik ezt az utat megmutatta. A többi szent azonban, éspedig a legtöbb, erre az útra egyáltalán nem, vagy nem telje-  
len lépett rá, habár Szűz Mária tiszteletét mindannyian ápolták. Ezért keményebb és nehezebb próbákon estek át.

153. De honnan van az, kérdi majd tőlem Szűz Máriának egyik-másik hűséges tisztelője, hogy e jó Anya hű szolgálóinak mégis annyit kell szenvedniök, sőt többet, mint másoknak, akik kevesebb tiszteletet tanúsítanak iránta? Ellentmondanak nekik, üldözik, rágalmazzák, ki nem állhatják őket; vagy belső sötétségben és sivatagban járnak, ahova az égnek egyetlen csepp harmata sem esik. Ha ennek az áhítatnak Szűz Mária iránt



meg kell könnyítenie az utat Jézus Krisztushoz, honnan van az, hogy ezeknek a hűséges tisztelőknek mégis annyi viszontagságot kell eltűrniök?

154. Azt felelem nekik: Nagyon igaz, hogy Szűz Mária leghűségesebb szolgái, mint legfőbb kedveltjei, Tőle az ég legnagyobb kegyelmeiben és kedvezményeiben részesülnek, és ezek éppen a keresztiek. Állítom azonban azt is, hogy Szűz Mária szolgái ezeket a keresztieket nagyobb könnyedséggel, több érdemmel és több (eljövendő) dicsóséggel viselik. Ami mást ezerszer feltartóztatna vagy elbukáshoz vezetne, az őket egyetlen egyszer sem tartóztatja fel, sőt segíti haladásukban. Mert ez a jó Anya telve van kegyelemmel és a Szentlélek kenetével, minden keresztet, melyet nekik készít, anyai édességének szirupjába és tiszta szeretetének kenetébe márt, úgyhogy szolgái a keresztieket cukorba főtt gyümölcsként nyelik le, habár magukban véve nagyok keserűek azok. És azt hiszem, senki, aki erényre törekedni, Jézus Krisztusban jámborul élni, következőleg üldöztetni és keresztjét naponta hordani akarja, nem fog soha nagy keresztieket viselni tudni, legalább is nem örvendve és nem mindvégig, hacsak nincs benne gyengéd szeretet Szűz Mária iránt, aki a keresztiek édessége. Éppoly kevéssé tudná ezt megtenni, amily kevéssé tud-

na valaki nagy önmagtagadás nélkül huza-  
mosabb ideig éretlen diót fogyasztani, ha az  
nem lenne cukorba téve.

## 2. Rövid út.

155. Ez a tökéletes Mária-tisztelet rövid  
út Jézus Krisztus megtalálásához, mert rajta  
el nem tévedhetünk, és mert rajta, amint ép-  
pen mondtam, nagyobb örömmel és könny-  
nyedséggel és következőleg nagyobb gyorsasággal járunk. Szűz Mária alá rendelve és tő-  
le függve rövid időn belül nagyobb előmenet-  
elt teszünk, mint önakaratunk és önbizal-  
munk uralmának hosszú évei alatt; mert az  
*engedelmes* és magát Szűz Máriának aláren-  
delő *ember*, fényes *győzelmekről* beszél min-  
den ellensége fölött. Bár ezek megkísérlik,  
hogy előmenetelében megakadályozzák, vagy  
őt visszatérésre vagy bukásra vigyék, de Szűz  
Mária védelme, segítsége és vezetése mellett,  
a nélkül, hogy elesnék, a nélkül, hogy visz-  
szatérne vagy csak meg is állna, óriás lép-  
tekkal siet Jézus Krisztushoz ugyanazon  
az úton, amelyen, mint írva van, Jézus óriás  
léptekkel és rövid idő alatt eljött hozzánk.

156. Vajjon miért élt Jézus Krisztus csak  
oly rövid ideig a földön, és földi életének  
kevés évéből miért töltött majdnem minden  
időt Édesanyja iránt való alárendeltségben és

engedelmességben? Ó, csupán azért, mert Ő rövid időt betöltve sokáig élt, tovább mint Ádám, akinek mulasztásait jött helyrehozni, habár Ádám több mint kilencszáz évig élt. Jézus Krisztus épp ezért élt sokáig, mert engedelmességből mennyei Atyja iránt életét szent Anyja iránt való teljes alárendeltségben és a Vele való benső egyesülésben töltötte. Mert:

a) aki Anyját tiszteli, hasonló azon emberhez, aki kincseket halmoz föl, mondja a Szentlélek. Vagyis, aki Szűz Máriát, Anyját, úgy tiszteli, hogy magát Neki aláveti és Neki mindenben engedelmeskedik, nemsokára nagyon gazdag lesz, mert mindennap kincseket halmoz föl a bölcsék kövének e titka által: „Aki Anyját tiszteli, hasonló azon emberhez, aki kincseket halmoz föl.”

b) az Irás szavainak: „Senectus mea in misericordia uberi. — aggkorom az anyai kebel irgalmasságában rejlik” szellemes magyarázata szerint az ifjak az anyai kebelben aggok lesznek világosságban, szentségben, tapasztalatban és bölcsességben. Minden anyakebelben, mondom, amely „egy tökéletes embert zárt magába és szült”, „amelynek megvolt a képessége befogadni Azt, akit az egész világ fölfogni nem tud,” és amelyben rövid évek alatt Jézus Krisztus teljes korát el lehet érní.

### 3. Tökéletes út.

157. Ez az ájtatosság Szűz Máriához tökéletes út, rajta eljutunk Jézus Krisztushoz és a Vele való egyesüléshez, mert Szűz Mária a legtökéletesebb és legszentebb minden teremtmény között, és mert Jézus Krisztus, Aki a legtökéletesebb módon jött el hozzánk, nagy és csodálatos utazásánál nem lépett más útra. A Legfelségesebb, a Felfoghatatlan, a Megközelíthetetlen, Ő, Aki van, el akart jönni hozzánk, kis földi férgekhez, akik semmik vagyunk. Hogyan történt ez?

A *Legfelségesebb* az alázatos Szűz Mária által tökéletes és isteni módon leszállt hozzánk, a nélkül, hogy istenségéből vagy szentségéből valamit veszített volna. És nem más-kép, mint Szűz Mária által kell az egész kicsinyeknek is tökéletes és isteni módon felemelkedniök a Legfelségesebbhez, a nélkül, hogy bármitől félnének.

A *Felfoghatatlan* megengedte, hogy ez az igénytelen Szűz Őt teljesen átfogja és magába zárja, a nélkül, hogy felmérhetetlenségének kárát vallotta volna. Nekünk is tökéletesen és minden fenntartás nélkül engednünk kell, hogy ez az igénytelen szent Szűz bennünket átfogjon és vezessen.

A *Megközelíthetetlen* Szűz Mária által közeledett hozzánk és Általa egyesült belsőleg

és tökéletesen, sőt személyesen is emberségünkkel, a nélkül, hogy Fölségéből valamit engedett volna. Nekünk is Szűz Mária által kell Istenhez közelednünk, Fölségével bensőleg és tökéletesen egyesülnünk, a nélkül, hogy félnénk attól, hogy eltaszítatunk.

Ő, *Aki van*, ahhoz akart jönni, ami nincs, és azt akarta, hogy ami nincs, Istenné legyen, vagy Azzá legyen, Aki van. És Ő ezt tökéletes módon tette, amennyiben Szűz Máriának teljesen alávetette magát a nélkül, hogy az időben megszűnt volna. Az lenni, Aki öröktől fogva van. Ugyanígy mi is, habár semmik vagyunk, Szűz Mária közvetítésével Istenhez hasonlókká lehetünk a kegyelem és di-csőség által, a csalódástól való félelem nélkül, ha magunkat Neki oly tökéletesen és teljesen odaajándékozunk, hogy önmagunkban semmik és minden csak Őbenne vagyunk.

158. Készítsenek bár nekem egy új utat, hogy azon Jézus Krisztushoz eljussak, és álljon ez az út az üdvözültek minden érdeméből, legyen bár fölékesítve minden hősi erényükkel, legyen megvilágítva az angyalok minden világosságával és feldíszítve minden szépségükkel, ha az összes angyalok és szentek ott vannak is, hogy azokat, akik ezen az úton haladni akarnak, vezessék, védelmezzék és támogassák: bizony, bizony bátran mondom, és az igazságot mondom, ennek az

oly tökéletes útnak is elébe helyezném Szűz Mária szeplőtelen útját, a hiba és folt nélküli, az eredeti bűn és minden személyes bűn nélküli, az árnyék és sötétség nélküli utat. És ha az én szeretetreméltó Jézusom, dicsőségében másodszor lejön a földre, hogy itt uralkodjék, (ami bizonyos) nem fog más utat választani, mint a fenséges Szűz Máriát, Aki által oly biztosan és tökéletesen jött el először. A különbség első és utolsó eljövetele között abban fog állni, hogy az első titokzatos és rejtett volt, a második ellenben dicsőséges és nyilvános lesz; eljövetelének azonban mindkét neme tökéletes, mert mindkettő Szűz Mária által történik. Ó, titok ez, amit meg nem értünk! Hallgasson itt el minden beszéd!

#### 4. Biztos út.

159. Ez az ájtatosság Szűz Máriához *biztos út*, hogy Jézus Krisztushoz eljussunk, Vele egyesüljünk és így a tökéletességet elérjük:

a) *mert a gyakorlat, amit tanítok, nem új.* Olyan régi, hogy kezdetét nem lehet pontosan meghatározni, amint Bondon, ki röviddel ez előtt szentség hírében halt meg, egvik könyvében mondja, melyet erről az áhítatról írt. Azonban bizonyos, hogy már több, mint hétszáz éve megtaláljuk ennek nyomait az Egyházban.

Szent Odiló, cluny-i apát, aki 1040 körül élt, volt egyike az elsőknek, aki ezt az áhítatot Franciaországban nyilvánosan gyakorolta, amint életleírásában elmondják.

Damiani Péter bíboros elmondja, hogy fivére, Bold. Marinus, 1016-ban, lelki vezetőjének jelenlétében, magát nagyon épületes módon felajánlotta rabszolgaként a Bold. Szűznek. Kötelet tett nyaka köré, megostorozta magát, és Szűz Máriának tett önátadása és felajánlása külső jeléül bizonyos pénzszeget tett az oltárra. Egész életében hű és kitartó volt ebben a felajánlásban. Ezzel kiérdemelte, hogy halála óráján jó Úrnője meglátogatta és megvigasztalta és a paradicsomot ígérte neki, mint hűségese szolgálatának jutalmát.

Caesarius Bollandus, Birbach-i Valter híres lovagot említi, a löweni hercegek közeli rokonát, aki 1300 körül önmagát teljesen felajánlotta Szűz Máriának.

Sok magánember gyakorolta ezt a tiszteletet mígnem a 17. században nyilvánossá lett.

160. P. Simon de Rojas, III. Fülöp spanyol király udvari szónoka, a trinitáriusok rendjéből, melyet a foglyok megváltásáról neveztek el, Spanyolországban és Németországban nagyon felvirágoztatta ezt az áhítatot, és III. Fülöp közvetítésével nagy búcsúkat nyert XV. Gergelytől azok számára, akik gyakorolták.

P. de Los Rios, Szent Ágoston rendjéből, bizalmas barátjával, P. de Rojással egyetemben szorgalmasan fáradozott azon, hogy ezt a tiszteletet szóval és írással elterjessze Spanyolországban és Németországban. Hierarchia Mariana cím alatt nagy művet írt, melyben épp akkora jámborsággal, mint amekkora tudománnyal kifejti ennek az ájtatosságnak történetét, kiválóságát és értékét.

161. A theatinusok Olaszországban, Szicíliában és Savojában terjesztették el ezt az áhítatot századunkban.

P. Phalacius Szaniszló jézustársasági atya révén gyönyörűen fejlődött ez az ájtatosság Lengyelországban.

Fent említett művében P. de Los Rios felsorolja a fejedelmek és fejedelemasszonyok, hercegek és bíborosok nevét különféle országokból, akik ezt az áhítatot magukévá tették.

P. Cornelius a Lapide, kinek jámborsága és mély tudása miatt nagy tekintélye volt, különféle püspököktől és teológusoktól azt a megbízatást kapta, hogy ezt az ájtatosságot megvizsgálja. Miután ezt alaposan megtette, oly dicsérőleg nyilatkozott róla, amint az jámborságától várható volt, és különböző kimagasló személyiség követte példáját.

A jezsuita atyák, kik a Boldogságos Szűznek is mindig buzgó tisztelői voltak, a kölni



kongreganisták nevében Ferdinánd bajor herceg, az akkori kölni érsek elé terjesztettek egy kis értekezést erről az ájtatosságról. Az érsek megadta jóváhagyását és a kinyomtatási engedélyt. Ugyanakkor figyelmeztette egyházmegyéjének minden plébánosát és szerzetesét, hogy ezt a kiváló ájtatosságot minden erejükkel előmozdítsák.

162. De Reville bíboros érsek, kinek emlékét egész Franciaország áldja, ez áhítat legbuzgóbb híveinek egyike volt Franciaországban, a kritikusok és szabadgondolkodók minden rágalmazása és üldözése ellenére. Újítással és babonával vádolták, gúnyiratot adtak ki, ezerféle ármányt és csejt szöttek el-lene, vagy sokkal inkább az ördög. ő általuk, hogy megakadályozza ennek az áhítatnak Franciaországban való elterjesztését. A nagy és szentéletű ember azonban csak türelmével felelt a rágalmakra, a gúnyiratokban tartalma-zott ellenvetésekre pedig egy kis irattal, melyben azokat nyomatékosan megcáfolja, mikor bebizonyítja, hogy ez az áhítat Jézus Krisztus példáján, Vele szemben való kötelességeinken és keresztségi fogadalmunkon alapszik. Főleg ezzel az utolsó érveléssel hallgattatta el ellenfele-it, mikor megmutatta nekik, hogy ez a fel-ajánlás és átadás Szűz Máriának és általa Jézus Krisztusnak, nem más, mint a keresztsé-gi fogadalom tökéletes megújítása. Sok szé-

pet mondott erről az ájtatosságról, amit műveiben elolvashatunk.

163. Bondon könyvében fel vannak sorolva azok a pápák, akik ezt az ájtatosságot jóváhagyták, a teológusok, akik megvizsgálták, az üldözések, melyeken át kellett mennie és melyeket győzelmesen kiállott, valamint azok az ezrek, akik gyakorolták, a nélkül, hogy egy pápa is valaha elítélte volna. Nem is lehetne ezt megtenni a kereszténység alapjainak felborítása nélkül.

Biztos tehát, hogy ez az ájtatosság nem új. És ha nem általános, ez azért van, mert túlságosan értékes ahhoz, hogy mindenki megértse és gyakorolja.

164. *b)* Ez a tisztelet továbbá *biztos* út, melyen Jézus Krisztushoz juthatunk, *mert Szűz Mária tulajdonsága, hogy bennünket biztosan elvezet Jézus Krisztushoz*, amint Jézus Krisztus tulajdonsága, hogy minket biztosan elvezet örök Atyjához. Nehogy attól féljenek a lelkek, akik tökéletességre törekednek, hogy az Istennel való egyesülés utáni törekvésükben Szűz Mária akadályozhatja őket! Mert lehetsége-e, hogy az, Aki mindnek együttvéve és mindenki számára külön kegyelmet talált Istennél, megakadályozná a lelket a Vele való egyesülés nagy kegyelmének megtalálásában? Lehetsége-e, hogy az, Aki telis-tele volt kegyelemmel, sőt Istennel oly ben-

sőleg volt egyesülve és Istenbe oly nagyon átalakult, hogy Istennek Benne kellett emberré lennie, valaha megakadályozná a lelket abban, hogy Istennel tökéletesen egyesüljön?

A többi teremtmény szemlélése — még ha szentek volnának is — az Istennel való egyesülést bizonyos körülmények között talán hátráltatja, de Szűz Mária, mint említettem, nem. Ezt ismételni soha el nem fáradok. Egyik oka annak, hogy csak oly kevés lélek éri el Jézus Krisztus teljes korát, éppen az, hogy Szűz Mária nincs eléggé kialakítva a szívekben. Szűz Mária ugyanis a Fiú édesanyja, és most is ugyanolyan termékeny jegyese a Szentléleknek. Aki az érett és tökéletes gyümölcsöt bírni akarja, annak bírnia kell a fát is, amely azt termi; aki bírni akarja az élet gyümölcsét, Jézus Krisztust, annak bírnia kell az élet fáját is, Szűz Máriát. Aki a Szentlélek hatását bírni akarja magában, annak hűséges és elválaszthatatlan Jegyesét, a legfenségesebb Szűz Máriát is bírnia kell, Aki a Szentléleknek a termékenységet adja, amint azt más helyütt már láttuk.

165. Légy tehát meggyőződve, hogy minél inkább tekintesz Szűz Máriára imádságban és elmélkedésben, cselekvésben és szenvedésben, ha nem is világos és meghatározott, de bizonyos általános és észrevétlen formá-

ban, annál tökéletesebben megtaláloed Jézus Krisztust, Ki mindig Szűz Máriával van, méginkább, mint a Mennyországban és a világmindenség bármely más teremtményében. Korántsem igaz tehát, hogy az Isten Anyja, Aki Istenben teljesen felolvadt, megakadályozná a tökéleteseket abban, hogy az Istennel való egyesülésre eljussanak, sőt nem volt még eddig soha és nem is lesz soha teremtmény, aki bennünket ennél a nagy múnél sikeresebben segítene, mint Szűz Mária. Ugyanis Ő egyrészt közli veled az ahhoz szükséges kegyelmeket, mert senki, — mondja egy szent, — nem telik meg az Isten gondolatával, hacsak nem Általa; másrészt megvéd a gonosz ellenség csalásaitól és cseleitől.

166. Ahol Szűz Mária van, ott nincs gonosz lélek. És egyike a leghatalmasabb ismertetőjeleknek, hogy a lelket a jó szellem vezeti, ha nagy áhítattal viseltetik Szűz Mária iránt, gyakran gondol Rá és gyakran beszél Róla. Ez a gondolata egy szentnek, aki hozzá fűzi, hogy amint a lélekvétel kétségtelen jele az életnek valamely testben, úgy biztos jele, hogy a lélek nem halt meg a bűnben, ha gyakorta gondol Szűz Máriára és Őt gyakran szeretettel segítségül hívja.

167. Aminthogy Szűz Mária egyedül megsemmisített minden eretnekséget, amint azt az Egyház és vezetője, a Szentlélek kijelenti:

„Te egyedül győztél le minden eretnekséget a világon”, azért Szűz Mária hűséges tisztelője (ha e miatt a kritikusok zúgolódnak is) sohasem fog eretnekségbe vagy csalódásba esni, legalább is *alakilag* nem. *Anyagilag* tévedhet, hazugságot igazságnak, a gonosz szellemet jónak tarthatja ugyan, habár nem oly könnyen, mint más. De előbb-utóbb be fogja látni tévedését, és ha ezt egyszer megismerte, semmikép sem fogja nyakasan tovább hinni és állítani azt, amit azelőtt tévesen igaznak tartott.

168. Aki tehát csalódástól való félelem nélkül — és ez a félelem szemlélődő lelkeknél rendszerint megvan — akar a tökéletesség útján előre haladni és Jézus Krisztust biztosan és tökéletesen akarja megtalálni, adja magát egész szívvel erre az ájtatosságra, melyet talán még eddig nem ismert. Lépjen rá erre a kiváló útra, melyet neki megmutatok. Ezt az utat Jézus Krisztus, a testté lett Bölcsesség, egyetlen Főnk, nyitotta meg; nem tévedhet tehát el a tag, ha ugyanarra az útra tér.

Ez az ájtatosság *könnyű út* a kegyelmek sokasága és a Szentlélek kenete miatt, mely elönti. Ha rajta haladunk, nem fáradunk el és nem megyünk visszafelé. *Rövid út*, mert hamar elvezet Jézus Krisztushoz. *Tökéletes út*, mert sem szemét, sem por, sem a legcseké-

lyebb bünszenny nem található rajta. *Biztos út*, mert egyenesen és biztosan elvezet Jézus Krisztushoz és az örök élethez, a nélkül, hogy jobbra vagy balra letérnénk. Lépünk tehát erre az útra és járunk rajta éjjel-nappal, míg Jézus Krisztus teljes korát el nem érjük.

## HATODIK FEJEZET

### **Lelki szabadság**

169. *Hatodik indítóok.* Ez a tisztelet azoknak, akik hűségesen gyakorolják, nagy lelki szabadságot ad, az Isten gyermekeinek szabadságát. Mert miután ezen tisztelet által Jézus Krisztus rabszolgáivá leszünk, amennyiben magunkat ebben a minőségben Neki teljesen felajánljuk, jó Mesterünk azzal jutalmazza szeretetből vállalt önkéntes fogadásunkat, hogy:

a) a lélekből eltávolít minden aggályosságot és szolgálai félelmet, ami őt megrettentené, leláncolná és zavarná;

b) hogy a szívet Istenbe vetett szent bizalommal kitágítja és azt eredményezi, hogy a lélek Őt Atyjának tekinti;

c) hogy a szívet gyermekded, gyöngéd szeretettel tölti el.

170. A nélkül, hogy ezt az igazságot érvekkel hosszasan bizonyítani akarnám, csak egy

példát mondok el, melyet Jézusról nevezett Ágnes anya életében olvastam. Ez a domonkosrendi szerzetesnő Auvergne-ben a langeac-i kolostorban élt és ugyanott halt meg 1634-ben a szentség hírében. Amikor még csak hétéves volt, és lelkében bensőleg nagyon szenvedett, hangot hallott, mely azt mondta neki, hogy ha benső szenvedésétől és a gonosz ellenség zaklatásától meg akar szabadulni, legyen Jézusnak és az Ő szent Anyjának rabszolgájává. Alighogy hazatért, felajánlotta magát Jézusnak és szentséges Anyjának ilyen minőségben, habár előzőleg nem tudta, miben áll az. Majd egy vaslánccal körülövezte magát és azt haláláig viselte. E fölajánlás után megszűnt minden szenvedése és aggálya, és nagy szívbeli békét érzett, ami arra ösztönözte, hogy erre a gyakorlatra másokat is tanítson, akik abban nagy előmenetelt tettek. Ezek között volt Olier, a Szt. Sulpice-i szeminárium alapítója és ennek a szemináriumnak több papja és klerikusa. Egy napon megjelent neki a Boldogságos Szűz és aranyláncot tett nyakára, jutalmul azért, hogy az Ő és Fia rabszolgája lett. Szent Cecilia, aki Isten Anyját kísérte, így szólt hozzá: „Boldogok a mennyország Királynőjének hűséges rabszolgái, mert az igazi szabadságot fogják élvezni.” Neked szolgálni szabadság!

## HETEDIK FEJEZET

### **A felebarát java**

171. *Hetedik indítóok.* Ösztönözhetnek még bennünket ennek az ájtatosságnak gyakorlására azok a nagy előnyök, melyeket általa a felebaráti szeretet nyer. Mert tökéletes átadásunk által kiváló módon gyakoroljuk a felebaráti szeretetet, minthogy Szűz Mária keze által odaadjuk Neki a legdrágábbat, amink van, t. i. minden jócselekedetünk engesztelő és esdő értékét, a legcsekélyebb jó gondolatot, a legkisebb szenvedést sem véve ki. Beleegyezünk abba, hogy mindaz az engesztelő érték, melyet eddig szereztünk, vagy halálunkig még szerezni fogunk, Szűz Mária akarata szerint, a bűnösök megtérítésére vagy a szenvedő lelkek kiszabadítására fordíttassék.

Nem jelenti ez azt, hogy felebarátunkat tökéletesen szeretjük? Nem jelenti-e azt, hogy Jézus Krisztusnak igazi tanítványai vagyunk, akik a felebaráti szeretetről ismerhetők fel? Nem valódi eszköze ez a bűnösök megtérítésének, a nélkül, hogy a hiú dicsőség veszélyének tennők ki magunkat? A tisztítóútzben szenvedő lelkek kiszabadításának majdnem a nélkül, hogy bármi mást tennénk, minthogy állapotbeli kötelességeinket teljesítjük?

172. Hogy ennek az indítóoknak a kiváló-



ságát belássuk, tudnunk kellene, milyen nagy jó egy bűnös megtérítése, vagy egy léleknek a tisztítótűzből való kiszabadítása. Végtelenül nagy jó ez, nagyobb mint az ég és föld megteremtése, mert egy léleknek megszereztük Isten bíráását. Ha ez által az ájtatossági gyakorlat által egész életünkben csak egy lelket szabadítanánk ki a tisztítótűzből, vagy csak egyetlen bűnöst térítenénk meg, nem lenne ez elegendő ok arra, hogy mindenkit, akiben igazi felebaráti szeretet van, ennek a gyakorlatnak elfogadására indítson?

Figyelembe kell azonban vennünk, hogy jócselekedeteink, ha Szűz Mária kezén mennek át, tisztaságban, következőleg érdemben, engesztelő és esdő értékben gyarapodnak. Ezáltal a szenvedő lelkek kínjai enyhítésében és a bűnösök megtérítésében sokkal hathatósabbak lesznek, mintha nem mennének át Szűz Mária szüzi és adakozó kezén. Az a kevé, amit önző akaratumk nélkül és önzetlen szeretettel adunk Szűz Mária által, valóban nagyon hathatós lesz arra, hogy Isten haragját lecsillapítsa és irgalmasságát leedje. Így megeshetik talán, hogy valaki, aki ezt az áhítatot ily módon nagyon hűségesen gyakorolta, sok lelket kiszabadított a tisztítótűzből és sok bűnöst megtérített, habár semmi mást nem tett, minthogy közönséges állapotbeli kötelességeit teljesítette. Mekkora öröm lesz ez

az ítéletkor! Mily nagy dicsőség az örökkévalóságban!

## NYOLCADIK FEJEZET

### **Állhatatosság a jóban**

173. *Nyolcadik indítóok.* Ami végül bizonyos tekintetben még hathatósabban ösztönöz bennünket Szűz Máriának erre a tökéletes tiszteletére az, hogy ez, az erényben való kitartásnak és hűségnek is csodálatos eszköze. Mert vajjon honnan van az, hogy a bűnösök megtérése többnyire nem tartós? Honnan van az, hogy oly könnyen visszaesünk a bűnbe? Honnan, hogy az igazak legtöbbször a helyett, hogy erényről erényre haladna és új kegyelmeket szerezne, gyakran azt a keveset is elveszti, amit erényben és kegyelemben már szerzett? Ez a szerencsétlenség onnan van, amint már az előzőekben ki-mutattam, hogy az ember, aki olyan romlott, oly gyöngye és állhatatlan, önmagában bízik, saját erejére támaszkodik és képesnek tartja magát arra, hogy kegyelmeinek, erényeinek, érdemeinek kincsét saját maga őrizze.

Ezzel az ájtatossággal minden tulajdonunkat rábízunk Szűz Máriára, a hűséges Szűzre. Minden javunkat a természet és a kegyelem rendjében oltalma alá helyezzük. Hűségére hagyatkozunk, hatalmára támaszkodunk, ir-

galmasságára és szeretetére építünk, hogy erényeinket és érdemeinket megőrizze, gyarapítsa az ördög, a világ és a test ellenére, melyek azon fáradoznak, hogy e javakat tőlünk elrabolják. Mondjuk neki, mint a jó gyermek édesanyjának, vagy mint a hű szolga úrnőjének: „Édesanyám és Úrnóm, valóban látom, hogy eddig közbenjárásod által több kegyelmet nyertem Istentől, mint amennyit megérdemeltem, de szomorú tapasztalataim arra is tanítottak, hogy ezt a kincset nagyon törékeny edényben hordom, és hogy túlságosan gyöngé és nyomorult vagyok ahhoz, hogy ezeket a kincseket magamban megőrizzem. Ezért arra kérlek, vigyázz reám, vedd őrizetbe minden tulajdonomat, és védelmezd azt meg hűséggel és hatalmaddal. Ha Te őrizel, nem vesztek el semmit, ha Te tartasz, nem esem el; ha Te védelmezel, biztonságban vagyok ellenségeimmel szemben.”

174. Szent Bernát kifejezetten tanít és ösztönöz bennünket erre a gyakorlatra, midőn mondja: „Ha Ő tart, nem esel el; ha Ő védelmez, nem félsz; ha Ő vezet, el nem fáradsz; ha Ő kegyes irántad, akkor eléred az üdvösség kikötőjét.”

Szent Bonaventura ugyanezt még világosabban kifejti:

„A Boldogságos Szűz — mondja ő — nemcsak Önmagát tartja fenn a szentek teljessé-

gében, hanem tartja és megőrzi a Szenteket is saját teljességükben, nehogy az csökkenjen. Fenntartja az erényeket, hogy el ne illanjanak, visszatartja az érdemeket, hogy el ne vesszenek; tartja a kegyelmeket, hogy ki ne áradjanak; feltartóztatja az ördögöket, hogy ne ártsanak; visszatartja Fiát, hogy ne büntesse a bűnösöket.”

175. Az édes Istenanya a leghűségesebb Szűz, aki Isten iránt való hűségével jóváteszi a károkat, melyeket Éva hűtlenségével a világra hozott. Azoknak pedig, kik Hozzá csatlakoznak, megszerzi a hűséget a jó Istenhez és az állhatatosságot. Éppen ezért egy Szent a Boldogságos Szűzet erős horgonyhoz hasonlítja, mely mindazokat, akik a világ viharos tengerén belékapaszkodnak, megmenti a hajótöréstől, míg mások annyian tönkre mennek, mert nem kapaszkodtak ebbe az erős Horgonyba. „Mint erős horgonyhoz — mondja — a Benned való reménységhez kötjük a lelkeket.” Leginkább Őhöz csatlakoztak a szentek, akik üdvözültek, és Hozzá akartak fűzni másokat is, hogy az erényben kitartsanak. Boldogok tehát, ezerszer boldogok azok a keresztények, akik, mint erős horgonyba, hűségesen és teljesen Szűz Máriába fogódnak! Ha mégúgy tombolnak is az élet viharai, nem mennek abban tönkre, sem el nem veszítik mennyei kincseiket.

Boldogok azok, akik, mint Noé bárkájába, Szűz Máriához menekülnek! A vízözön árja, melyben annyian elmerülnek nem árt nekik, mert: „Akik bennem dolgoznak üdvösségükön, nem fognak vétkezni” — mondja Szűz Mária a Bölcsesség szavaival. Boldogok a szerencsétlen Éva hűtlen gyermekei, akik a hűséges Anyához és Szűzhöz csatlakoznak, Aki mindig hű marad és önmagát sohasem tagadja meg, aki mindig szereti azokat, akik Őt szeretik, mégpedig nem csupán az érzelem, hanem a cselekedet hathatós szeretetével is. Mert nagy kegyelmi bőséggel megmenti tisztelőit attól, hogy az erényességben visszaessenek, vagy útközben elessenek és elveszítsék Fia kegyelmét.

176. Ez a jó Anya tiszta szeretetből elfogad mindent, amit Neki megőrzés végett átadnak. És ha egyszer őrizetbe vette, akkor a letéti szerződés erejénél fogva jog és igazság szerint köteles azt megőrizni. Ugyanúgy van ez, mintha valakinél ezer tallért letétbe helyeznék. Az illető köteles azt számomra megőrizni, és ha az ezer tallér az ő hibája révén elveszne, jog és igazság szerint felelős lenne érte. De nem, a hűséges Szűz sohasem fog hanyagságból valamit veszni engedni abból, amit Reá bízta. Előbb elmúlik ég és föld, sem hogy Ő hanyag vagy hűtlen lenne azokhoz, akik Benne bíznak.

177. Szűz Mária szegény gyermekei mily határtalan gyengeségtek, mily nagy állhatatlanságtok, mily romlottak vagytok lényetek legmélyén! Megvallom, ugyanazon romlott anyagból származtok, mint Ádámnak és Évának többi gyermeke. De azért ne csüggedjete, sokkal inkább vigasztalódjatok, sőt örvendjete! Halljátok a titkot, melyet nektek tanítok, a titkot, mely majdnem mindenki előtt, még a legjámborabb keresztények előtt is ismeretlen:

Aranyaitokat és ezüstjeiteket ne hagyjátok szekrényeitekben és ládáitokban, melyeket a gonosz lelkek már feltörték és megloptak, és melyek túlságosan kicsinyek, törékenyek és korhadtak, ilyen nagy és értékes kincs megőrzésére. Ne öntsétek a tiszta forrásvizet bűnöktől megrongált és beszennyezett edényeitekbe. Ha bűn nincs is már bennük, megmaradt a bűnszaguk, mely megrontja a vizet. Értékes boraitokat ne öntsétek régi hordóikba, melyek rossz borral voltak megtöltve. Megromlanának abban és veszélyben forognának, hogy kiöntik őket.

178. Világosabban akarok beszélni, választott lelkek! Szeretetetek arányát, tisztaságtok ezüstjét, a mennyei kegyelmek vizét, érdemeitek és erényeitek borát ne bízzátok lukaszákra, régi törött ládára, rossz, piszkos

edényre, amilyenek ti magatok vagytok, különben a tolvajok, v. i. az ördögök, akik éjjel-nappal alkalmas pillanatra lesnek, meg-rabolnak benneteket; különben önszeretettek, önbizalmatok, önző akaratotok rossz szagával megrontjátok még a legtisztábbat is, amit Isten nektek ad.

Tegyétek le, öntsétek ki minden kincseteket, kegyelmeiteket és erényeiteket Szűz Mária Szívébe. Ő a lelki Edény, a tiszteletre méltó Edény, az ájtatosság jeles Edénye. Amióta maga Isten saját Személyében, minden tökéletességével ebbe az Edénybe zárkózott, azóta Az egészen lelki lett, a Szentlélek lelki Lakása. Tiszteletreméltóvá és az örökkévalóság legfőbb Fejedelmének dicső Trónusává lett. Jeles lett az ájtatosságban és azoknak tartózkodó Helyévé, akik szelídségben kegyelemben és erényben leginkább kitűnnek. Végül gazdag lett, mint Aranyház, erős, mint Dávid Tornya, tiszta, mint Elefántcsonttorony.

179. Ő, de boldog az az ember, aki mindent Szűz Máriának adott, aki mindenben és mindig Szűz Máriában bízik, aki Benne egészen elvész. Ő egészen Szűz Máriáé és Szűz Mária egészen az övé. Szívből elmondhatja Dáviddal: „Osztályrészem lett Ő nekem,” — vagy a szeretett tanítvánnyal: „Minden javammal Őt vettem” — vagy Jézus Krisztus-

sal: „Minden, ami az enyém, a tied és minden, ami a tied, az enyém.”

180. Ha valamely kritikus, ezt olvasva azt képzei, hogy mindez túlzás, és túlhajtott jámborság beszél belőlem, akkor, sajnos, nem ért meg engem. Vagy azért, mert test szerint gondolkozó ember, aki a szellemi dolgokat nem érti meg, vagy mert a világból való, mely a Szentlelket nem vette, vagy mert büszke és gáncsoskodó lélek, aki elítéli és megveti mindazt, amit meg nem ért. Azok a lelkek azonban, „akik nem a vérből, sem a test ösztönéből, hanem Istenből” és Szűz Máriából „születtek,” megértik és ízlelik, amit mondok, és ezek azok, akiknek ezt írom.

181. Mindazáltal, folytatva a megszakított tárgyat, ezeknek is, az előbbieknél is mondom: Szűz Mária sohasem engedi, hogy szeretetben és nagylelkűségben felülmúlják, mert Ő a legnemesebb és legbőkezűbb minden teremtmény között. Tojásért tyúkot ad, — mondja egy istenes ember. Ez annyit jelent, hogy a kevésért, amit Neki ajándékozunk, sokat ad abból, amit Istentől kapott. Azért, ha valamely lélek egészen és minden fenntartás nélkül átadja magát Neki, akkor Ő is egészen és fenntartás nélkül odaadja Magát annak a léleknek, ha az egész bizalmát Belé helyezi, és a maga részéről az erények



megszerzésére és szenvedélyei legyőzésére törekszik.

182. Szűz Mária hűséges szolgálói bátran elmondhatják tehát Damaszkuszi Szent Jánossal:

„Ha Benned bízom, ó Isten Anyja, akkor megmenekülök, ha Te védelmezel, nem félek semmitől. Segítséggeddel legyőzöm és megfutatom ellenségeimet, mert a Te tiszteleted az üdvösség záloga, melyet Isten azoknak ad, akiket meg akar menteni.”

HATODIK KÖNYV  
**REBEKA ÉS JÁKOB, AZ IGAZI  
MÁRIA-TISZTELET BIBLIAI ELŐKÉPE**

183. Mindezeknek az igazságoknak, melyeket Szűz Máriáról, gyermekeiről és szolgálóról mondtam, a Szentlélek a Szentírásban fenséges előképét adja Jákob történetében, aki anyjának, Rebekának gondoskodása és fáradozása révén megnyeri atyjának, Jákobnak áldását. Leírom a történetet, amint a Szentlélek elmondja. Azután majd megmagyarázom.

ELSŐ FEJEZET

**Jákob története**

184. Ézsau eladta Jákobnak elsőszülöttségi jogát és Rebeka, a két testvér anyja, aki Jákobot jobban szerette, néhány év múlva egészen szent és titokzatos csellel biztosította fiának ezt a jogát. Izsák ugyanis érezte, hogy már nagy kort ért el, azért halála előtt meg akarta áldani gyermekeit. Elhivatta fiát, Ézsaut, akit szeretett és megparancsolta neki, hogy menjen el vadászni és készítsen neki ételt, hogy azután megáldja őt. Rebeka sietve értesítette Jákobot a történetekről és megparancsolta neki, hogy a nyájból két gödö-

lyét hozzon. Miután a fiú azokat anyjának átadta, az elkészítette belőlük Izsák kedvelt ételét. Azután felöltöztette Jákobot Ézsau ruháiba, melyek nála voltak megőrzés végett. Kezét és nyakát befödte a gödölyék bőrével, hogy a vak atya — Jákob hangja ellenére is — a szőrös kezek érintésénél azt vélje, hogy ez annak fivére, Ézsau. És valóban, Izsákot meglepte a hang, melyben Jákob hangját vélte felismerni, és ezért közelebb szólította. Miután megérintette Jákobnak szőrrel fedett kezét, azt mondta, hogy a hang ugyan Jákobé, de a kezek, Ézsau kezei. Azután evett, majd megcsókolta Jákobot, mialatt érezte ruháinak illatát. Végre megáldotta őt, az ég harmatát és a föld termékenységét kívánta neki; testvéreinek fejévé tette és áldását e szavakkal zárta: „Legyen átkozott, aki téged átkoz, és szálljon áldás arra, aki téged áld.”

Alig fejezte be Izsák szavait, belépett Ézsau az elejtett vaddal, hogy atyja megáldja őt. A szent pátriarka elcsodálkozott, mikor világos lett előtte, ami történt. De távol attól, hogy tettét visszavonja, helybenhagyta és megerősítette azt, mert a történetekben világosan felismerte Isten ujját. Ekkor Ézsau hangosan fölkiáltott, amint a Szentírás mondja, nagy hangon csalással vádolta öccsét és kérdezte atyját, vajjon csak egy áldása van-e? Ebben a jelenetben, amint a szentatyák meg-

jegyzik, Ézsau előképe azoknak, akik Istent és a világot egyesíteni, az ég és a föld vi-  
gasztalásait egyszerre szeretnék élvezni.  
Izsák meghatódva Ézsau panaszaitól, végül őt  
is megáldotta, de csak földi áldással, ameny-  
nyiben őt testvéreinek szolgálatára rendelte.  
Erre Ézsaut oly ádáz gyűlölet fogta el Jákob  
íránt, hogy csak atyja halálát várta, hogy  
testvérét megölje. Jákob nem is menekült  
volna meg a haláltól, ha édesanyja, Rebeka,  
gondoskodásával és jótanácsával meg nem  
óvja.

## MÁSODIK FEJEZET

### **Ézsau magatartása Rebekával szemben és az elvetettek magatartása Szűz Máriával szemben**

185. Mielőtt ezt a szép történetet megma-  
gyaráznám, meg kell jegyeznünk, hogy min-  
den szent egyházatya és írásmagyarázó sze-  
rint, Jákob Jézus Krisztusnak, Ézsau pedig  
az elvetetteknek előképe. Hogy ezt belássuk,  
elég, ha közelebbről megvizsgáljuk egyiknek  
is, másiknak is cselekvési módját és maga-  
tartását.

a) Ézsau az idősebbik testvér, testileg erős  
és izmos volt, ügyes és gyakorlott a nyíllő-  
vésben és a vadászatban.

b) Ritkán volt otthon és egyedül erejében

és ügyességében bízva, csak kint dolgozott a szabadban.

*c)* Nem erőltette meg magát különösen, hogy anyjának, Rebekának kedvében járjon.

*d)* Oly mohó volt, hogy egy tál lencsefőzelékért eladta elsőszülöttségi jogát.

*e)* Kainhoz hasonlóan tele volt irigységgel testvére, Jákob iránt és a végsőig üldözte őt.

186. Figyeljük meg most az elvetettek mindennapi magatartását.

*a)* Mulandó ügyeikben saját erejükre és ügyességükre támaszkodnak. Földi dolgokban nagyon alaposak, ügyesek, felvilágosodottak, mennyei dolgokban ellenben gyengék és tudatlanok.

187. *b)* Ezért sohasem, vagy csak ritkán vannak otthon, saját házukban, v. i. saját bensejükben, tulajdonképpen lakásukban, melyet az ember Istentől kapott, hogy az Ő példája szerint abban tartózkodják, mert Isten mindig Önmagában tartózkodik.

Az elvetettek semmiképp sem szeretik a visszavonultságot, a lelki életet és a benső áhítatot. Azokat, akik bensőséges, a világtól elvonult életet élnek és inkább befelé, mint kifelé dolgoznak, gyengeelméjűeknek, szenteskedőknek, a kultúra ellenségeinek nevezik.

188. *c)* Az elvetettek nem sokat törődnek Szűz Máriának, a választottak Édesanyjának

tiszteletével. Bár nem gyűlölik Őt kimondot-  
tan, sőt néha dicsőítik is, azt mondják, hogy  
szeretik Isten Anyját, sőt áhítatgyakorlatokat  
is végeznek tiszteletére. Egyébként azonban  
nem szenvedhetik, ha valaki gyengéden sze-  
reti Őt, mert nincs meg szívükben Jákob  
gyengéd szeretete. Mindig találnak valami ki-  
vetni valót az áhítatgyakorlatokban, melyeket  
Szűz Mária jó gyermekei és szolgálói hűséges-  
en végeznek, hogy Édesanyjuk szeretetét  
megnyerjék. Nem hiszik el ugyanis, hogy er-  
re az áhítatra üdvösségük érdekében szüksé-  
gük van. Azt hiszik, hogy eleget tesznek, ha  
a Boldogságos Szűzet egyenesen nem gyűlö-  
lik és tiszteletét nyilvánosan meg nem vetik.  
Úgy vélik, hogy megnyerik az Istenanya ke-  
gyét és szolgálivá lesznek, ha tiszteletére né-  
hány imádságot elmondanak, vagy elhadar-  
nak minden gyengédség nélkül és a nélkül,  
hogy életüket megjavítanák.

189. *d)* Az elvetettek eladják elsőszülöttsé-  
gi jogukat, vagyis a Mennysországi örömeit egy-  
tál lencséért, vagyis a földi örömekért. Akár-  
csak Ézsau, nevetnek, isznak, esznek, mulat-  
nak, játszanak, táncolnak stb., a nélkül, hogy  
igyekeznének magukat a mennyei Atya áldá-  
sára méltókká tenni. Egyszóval, csak a földre  
gondolnak, csak a földet szeretik, csak a föld-  
ért és a földi örömekért dolgoznak, és pill-  
anatnyi élvezetért, hiú dicsőségért eladják a

keresztségben nyert kegyelmet, ártatlanságuk ruháját, mennyei örökségüket.

190. e) Végül az elvetettek nyíltan vagy titokban mindig gyűlölik és üldözik a választottakat. Terheket rónak rájuk, megvetik, kritizálják, nevetségessé teszik, megszólják őket, meglopják, becsapják, szegénységbe döntik, elűzik és a porba tiporják őket. Ez alatt jómaguk szerencséjükön dolgoznak, a jólétnek adják át magukat, dicsőségben ragyognak, meggazdagodnak, emelkednek, szívük vágyainak élnek.

### HARMADIK FEJEZET

#### **Jákob magatartása Rebekával szemben és a választottak magatartása Szűz Máriával szemben**

191. a) Jákobnak, a fiatalabb testvérnek testalkata gyenge, jelleme szelíd és békeszerető volt. Rendszerint otthon tartózkodott, hogy ezzel forrón szeretett édesanyjának, Rebekának kegyeit megnyerje. Ha elment, ezt sohasem tette önkaratából és saját erejére és képességeire támaszkodva, hanem engedelmességből édesanyja iránt.

192. b) Szerette és tisztelte anyját, ezért vele otthon maradt. Sohasem volt boldogabb, mint ha őt láthatta. Mindent került, ami neki visszatetszhetett. Mindent megtett, amiről azt

gondolta, hogy neki örömet szerezhet. Mind-  
ez csak növelte Rebeka szeretetét fia iránt.

193. *c)* Mindenben alávetette magát anyjána-  
nak. Gyorsan és haladéktalanul, örömmel és  
panasz nélkül engedelmeskedett neki min-  
denben. Hacsak a legkisebb jellel kifejezte  
akarátát, már futott és dőlgozott. Gondolko-  
zás nélkül elhitt mindent, amit ez neki mon-  
dott. Pl. mikor megparancsolta, hogy két gö-  
dölyét hozzon, hogy azokból atyjának, Izsák-  
nak, ételt készítsen, nem válaszolta azt, hogy  
egy is elég lenne egy ember egyszeri étke-  
zésére, hanem minden ellenkezés nélkül tel-  
jesítette parancsát.

194. *d)* Nagy bizalma volt édesanyjában.  
Minthogy semmikép sem bizott saját képes-  
ségében, egyedül anyja gondoskodására és  
védelmére támaszkodott. Minden szükségé-  
ben segítségül hívta, minden kételyében ta-  
nácsát kérte. Mikor pl. megkérdezte tőle,  
hogy atyja áldása helyeti nem annak átkát  
vonja-e magára, elhitte és teljesen reá biza-  
ta magát, mikor anyja biztosította, hogy ő ma-  
gára venné azt az átkot.

195. *e)* Végül, erejéhez mérten, utánozta az  
erényeket, melyeket édesanyján észrevett.  
Amint látszik, ez volt egyik oka, amiért min-  
dig otthon tartózkodott, hogy utánozza eré-  
nyes anyját és távoltage magát a rossz tár-  
saságoktól, melyek a jó erkölcsök megrontói.



Ilymódon méltóvá tette magát arra, hogy atyjának kétszeres áldását fogadja.

196. Figyeljük meg most a választottak mindennapi magatartását:

a) Otthon tartózkodnak édesanyjuknál, v. i. szeretik a visszavonultságot, benső életet élnek. Imára és elmélkedésre adják magukat, de Édesanyjuknak példája szerint és az Ő társaságában, Akinek egész szépsége bensejében van, és Aki egész életén keresztül a visszavonultságot, az imádságot és az elmélkedést szerette. Bár néha megjelennek kint a világban is, de csak azért, hogy Isten akaratának és Édesanyjuknak engedelmeskedve, állapotbeli kötelességeiket teljesítsék. Ha kifelé végzett munkájuk mégoly nagynak tűnik is fel, mégis sokkal többre becsülik azokat a munkákat, melyeket bensejükben, Szűz Máriával egyesülve végeznek, mert itt tökéletességük nagy művén dolgoznak, melyhez hasonlítva minden más munka csak gyermekjáték. Míg néha fivérek és nővérek kifelé nagy erővel és tudással, szép sikerrel, a világ tetszése és dicsérete mellett dolgoznak, ők a Szentlélek világosságánál megismerik, hogy sokkal dicsőségesebb, előnyösebb és kellemesebb, példaképükkel, Jézus Krisztussal elrejtve maradni, visszavonultan élni, Édesanyjuk iránti teljes és tökéletes engedelmisségben, mint

önállóan a természet és a kegyelem csodáit<sup>1</sup> művelni, amint azt sok Ézsau megteszi. „Dicsőség és gazdagság van házában.” Isten dicsősége és az emberek gazdagsága van Szűz Mária házában.

Úr Jézus, mily kedves a Te lakásod! A veréb lakóhelyet, a gerle fészket talált kicsinyeinek. Ó, mily boldog az az ember, aki Szűz Mária házában lakik, ahol Te vettél legelőször lakást! A választottaknak ebben a házában a Te segítségével minden erényhez magasba törő utakat és lépcsőket épített magának, hogy a siralomnak e völgyében a tökéletességet elérje! „Seregek Úra, mily kedvesek a Te lakásaid!”

197. b) Gyengéden szeretik Szűz Máriát és mint édesanyjukat és Őrnőjüket igazán tisztelik. Nemcsak szavakkal szeretik Szűz Máriát, hanem valóban és igazán; nemcsak külsőleg tisztelik Őt, hanem szívük mélyén is. Jákobhoz hasonlóan mindent elkerülnek, ami Neki visszatetszhetnék és buzgón megteszik azt, amivel kegyeit megnyerni vélik. Nem két gödölyét hoznak és ajándékoznak Neki, mint Jákob anyjának, Rebekának, hanem azt, amit a két gödölye jelképez, vagyis testüket és lelküket mindazzal, ami hozzá

<sup>1</sup> Csodát itt úgy kell érteni: csoda-félét. Mert az elvetettek a kegyelem csodáit nem művelhetik, legfeljebb hiú látszat szerint.

tartozik. Mégpedig azért: 1. hogy azokat tulajdonává tegye; 2. hogy őket megölje. v. i. hogy a bűnnek és természetüknek meghaljanak, hogy az önszeretet bőrét eltávolítsa róluk és így tetszövé tegye őket Fia. Jézus előtt, Aki csak azokat akarja barátainak és tanítványainak, akik önmaguknak meghaltak, 3. hogy elkészítse őket a mennyei Atya ízlése szerint és az Ő nagyobb dicsőségére, melyet Ő minden más teremtménynél jobban ismer; 4. hogy ez a test és ez a lélek, az Ő gondoskodása és közvetítése által, minden szennytől megtisztulva, önmagának teljesen meghalva, mindentől elszakadva, gondosan elkészítve, a mennyei Atya szájához és az Ő áldásához méltó pompás lakoma legyen. Nem éppen ezt teszik-e azok a kiválasztott lelkek, akik megértik és gyakorolják a tökéletes átadást Jézus Krisztus iránt, Szűz Mária kezei által, hogy Urunknak és Üdvözítőnknek és az Ő szent Anyjának tetterős és bátor szeretetüket bebizonyítsák?

Bár az elvetettek mindig azt állítják, hogy szeretik Jézust, hogy szeretik és tisztelik Szűz Máriát; de nem szeretik és nem tisztelik őket adományukkal, nem oly mértékben, hogy feláldoznák Jézusnak és Szűz Máriának testüket minden érzékükkel, lelküket szenvedélyeikkel, amint azt a választottak teszik.

198. c) Alávetik magukat és engedelmeskednek Szűz Máriának, mint jó Anyjuknak, Jézus Krisztus példájára, aki a harminchárom évből, melyet a földön töltött, harmincat arra fordított, hogy Istent, Atyját, Szűz Mária iránti teljes és tökéletes alárendeltségével dicsőítse. Engedelmeskednek Neki, ahogy Jákob követte anyjának, Rebekának tanácsait, amikor az így szólt hozzá: „Fiam, kövesd tanácsomat” — vagy a vendégek a kánai menyegzőn Szűz Mária szavait: „Tegyétek meg mindent, amit Fiam mondani fog nektek.” Mivel Jákob engedelmeskedett anyjának, mintegy csodálatosan elnyerte az áldást, melyben természetszerűen nem részesült volna. Mivel a vendégek a kánai menyegzőn követték Szűz Mária tanácsát, Jézus Krisztus első csodájával tüntette ki őket, amennyiben szentséges Anyjának kérésére a vizet borrrá változtatta. Ugyanígy mindazok, akik az idők végéig a mennyei Atya áldásában részesülnek és Isten csodatetteire méltókká lesznek, ebben a kegyelemben csakis Szűz Mária iránti tökéletes engedelmességük által részesülnek. Az elvetettek ellenben elveszítik ezt az áldást, mert nem vetik magukat alá a Boldogságos Szűznek.

199. d) Nagy bizalmuk van Szűz Mária, jó édesanyjuk jóságában és hatalmában. Szüntelenül segítségül hívják. Úgy néznek Szűz

Máriára, mint sarkcsillagukra, hogy szerencsésen révbe jussanak. Egészen nyíltan feltárják előtte szenvedéseiket és bajaikat. Irgalmasságának és szelídségének keblére simulnak, hogy közbenjárása által elnyerjék bűneik bocsánatát, vagy hogy szenvedéseikben és szomorúságukban anyai édességét tapasztalják. Igen, csodálatos módon elmerülnek, elrejtőznek és elvesznek kedves, szüzi méhében, hogy ott a tiszta szeretet lángragyuljon bennük és minden szeplőtől megtisztulva tökéletesen megtalálják Jézust, Aki ott, mint legfölségesebb trónusán pihen. Ó, minő boldogság! „Ne hidd, mondja Guerricus apát, hogy nagyobb boldogság Ábrahám ölében lakozni, mint Szűz Mária méhében, mert az Úr itt állította fel trónusát.” --

Az elveszettek ellenben csak saját magukban bíznak, a tékozló fiúhoz hasonlóan csak a sertések eledelét eszik: Mint a varangy, csak földdel táplálkoznak<sup>1</sup> és mint e világ fiai, csak a látható, külső dolgokat szeretik. Ezért nem izlik nekik Szűz Mária anyai keblének édessége. A bizalomnak és a ráhagyatkozásnak biztos érzése, mellyel a választottak viseltetnek Szűz Mária, jó Anyjuk iránt, ismeretlen előttük. Szegényen és nyomorultul még az éhséget is szeretik, melyet időnkint szenvednek, mondja Szent Gergely

<sup>1</sup> régi természetrajzi felfogás szerint.

mert nem akarják megízlelni az édességet, mely saját bensejükben, Jézus és Szűz Mária bensejében reájuk készen vár.

200. b) A választottak végül Szűz Mária, jó Anyjuk útjain járnak, v. i. Őt követik és épp ezáltal lesznek igazán boldogok és jámborak, és magukon viselik kiválasztottságuk csalhatatlan jelét. Szűz Mária maga mondja ezt nekik: „Boldogok, akik az én utaimon járnak,” vagyis boldogok, akik erényeimet gyakorolják és az isteni kegyelem segítségével lábam nyomába lépnek, melyet a földön hátrahagytam. Boldogok földi életükben a gazdag kegyelmekért és a sok édességért, melyet bőségemből velük közlök, és pedig sokkal pazarabbul, mint azokkal, akik nem követnek oly hűségesen. Boldogok halálukban, mely szelíd és békességes, és melynél rendesen jelen vagyok, hogy magam vezessem be őket az örökkévalóság örömeibe. Boldogok az örökkévalóságban, mert az én igaz szolgám, aki az életben erényeimet követte, soha el nem veszhet.

Az elvetettek ellenben szerencsétlenek életükben, halálukban és az Örökkévalóságban, mert a Boldogságos Szűzet nem követték erényeiben, hanem megelégedtek azzal, hogy valamelyik egyesületébe belépjenek, tiszteletére néhány imádságot mondjanak, vagy valamilyen külső áhítatgyakorlatot végezzenek.

Ó, Szűz Mária, Édesanyám, mily boldogok azok, gyönyörűséggel telt szívvel ismétlem, mily boldogok azok, akik nem engedik, hogy a Te hamis tiszteleted megtévessze őket, hanem hűségesen járnak a Te utaidon, a Te tanácsaid és parancsaid szerint! Azonban mily szerencsétlenek és átkozottak azok, akik visszaélnek a Te tiszteleteddel és Fiad parancsait nem tartják meg, „Átkozottak, akik parancsaid útjáról letérnek!”

#### NEGYEDIK FEJEZET

### **Szűz Mária magatartása gyermekeivel és és szerető rabszolgáival szemben**

201. Vegyük most szemügyre a szeretet-szolgálatokat, melyeket Szűz Mária, az anyák Legjobbika gyakorol hűséges szolgáival szemben, akik Jákob példája szerint Neki ajándékozták és szentelték magukat.

#### *1. Szereti őket.*

„Szeretem azokat, akik engem szeretnek.”  
Szereti őket:

a) mert igazi Édesanyjuk, és az édesanya mindig szereti gyermekét, méhének gyümölcsét.

b) Szereti őket hálából, mert Szűz Máriát, mint jó Anyjukat igazán szeretik;

c) Szereti őket, mert Isten is szereti őket, mint választottait: „Jákobot szerettem, Ézsaut azonban gyűlöltem.”

d) Szereti őket, mert egészen Neki szentelték magukat, mert ők az Ő része és öröksége: „Vedd Izraelt, örökségedül.”

202. Gyengéden szereti őket, gyengédebben, mint az összes anyák együttvéve. Egyesítsétek, ha tudjátok, az összes anyák természetes szeretetét gyermekeik iránt az egész világon és helyeztétek azt egyetlen anya szívébe egyetlen gyermeke iránt, ez az anya bizonyára mindenekfelett szeretné gyermekét. És mégis igaz marad, hogy Szűz Mária sokkal gyengédebben szereti gyermekeit, mint ez az anya szeretné gyermekét.

Nemcsak gyengéd, hanem tetterős szeretettel is szereti őket. Szeretete irántuk tevékeny és hathatós, sőt fokozottabb mértékben olyan, mint Rebeka szeretete Jákob iránt. Nézzük csak, mi mindent tesz a mi jó Anyánk — akinek Rebeka csak előképe volt — hogy gyermekeinek megszerezze a mennyei Atya áldását.

203. d) Rebekához hasonlóan, kifürkész minden kedvező alkalmat arra, hogy velük jót tegyen, őket nagyokká és gazdagokká tegye. Mivel Istenben minden jót és minden rosszal, a szerencsének és szerencsétlenségnek minden faját, Istennek minden áldását és



minden átkát világosan látja, azért már jó előre intézkedik, hogy szolgálótól a különféle rosszat távoltartsa és őket mindenféle jóval elhalmozza. Ha azért a teremtmény hűsége által Istennél magas állásba és nagy szerencséhez juthat, bizonyos, hogy Szűz Mária azt a helyet valamelyik hűséges gyermekének és szolgájának szerzi meg és megnyeri számára a kegyelmet is, hogy abban meg is maradjon. „Ő maga gondoskodik ügyeinkről” mondja egy szent.

204. f) Jótanácsokat ad nekik, mint Rebe-  
ka Jákobnak: „Fiam, kövesd tanácsomat.”  
Többek között azt tanácsolja nekik, hogy két  
gödölyét hozzanak, v. i. testüket és lelküket,  
és ezeket Neki felajánlják, hogy belőlük Is-  
tennek tetsző ételt készítsen, de tanácsolja,  
tegyenek meg mindent, amit Fia, Jézus  
Krisztus szóval és példával tanított. Ha nem  
saját maga adja nekik ezeket a tanácsokat,  
akkor az angyalok által teszi azt, akik leg-  
főbb dicsőségüknek és legnagyobb örömük-  
nek tartják, hogy parancsára a földre száll-  
hatnak és hűséges szolgálóinak segítségére le-  
hetnek.

205. c) Ha testünket és lelkünket és mind-  
azt, ami ezzel együtt jár, felajánlottuk és fel-  
áldoztuk Neki, mit tesz ezzel a jó Anya?  
Amit Rebeka tett egykor a két gödölyével,  
melyeket Jákob hozott neki: 1. megöli őket.

hogy a régi Ádám élete meghaljon bennük; 2. lefejtí bőrüket, v. i. kivetkőzteti őket természetes hajlamaikból, önszeretetükből és önakarataukból és a teremtményekhez való minden rendetlen ragaszkodásból; 3. megtisztítja őket minden szennytől, folttól és büntől; 4. elkészíti őket Isten ízlése szerint és az Ő nagyobb dicsőségére. Minthogy egyedül Szűz Mária ismeri tökéletesen a Legfőbbesébb isteni ízlését és nagyobb dicsőségét, azért egyedül Ő képes testünket és lelkünket ennek a végtelenül kényes ízlésnek és ennek a végtelenül elrejtett dicsőségnek megfelelően felhasználni és elkészíteni, a nélkül, hogy tévedne.

206. d) Miután jó Anyánk személyünknek, érdemeinknek és elégtételünknek ezt a teljes átadását elfogadta és a régi ruhákat levette rólunk, elkészít és méltókká tesz bennünket arra, hogy a mennyei Atya előtt megjelenjünk. 1. Felöltöztet bennünket az idősebb fivérnek, Ézsauinak, v. i. Fiának, Jézus Krisztusnak új, tiszta, értékes és illatos ruháiba. Ezeket a ruhákat Szűz Mária őrzi, v. i. az Ő birtokában vannak. Mert ő a kincstárnoka és kiosztója Fia, Jézus Krisztus minden érdemének és erényének, melyeket azoknak ajándékoz és közvetít, akiknek akarja, amikor akarja, ahogyan akarja, és amennyit akar, amint ezt előbb láttuk. Szolgáinak nya-

kát és kezét befödi a leölt és megnyúzott gödölyék bőrével, v. i. felékesíti őket szerzett érdemeikkel, véghezvitt jócselekedeteik értékével. Megöli bennük mindazt, ami tisztátalan és tökéletlen s viszont nem engedi, hogy elvesszen, vagy tönkre menjen a jó, amit a kegyelem művelt bennük. Ezt inkább megőrzi és gyarapítja, hogy gyermekeinek nyakát és kezét felékesíthesse vele és megerősítse őket, hogy az Úr igáját nyakukon hordozzák, és hogy Isten dicsőségére és szegény testvéreik javára nagy dolgokat vigyenek véghez. Ezeknek a ruháknak és ékességeknek ezen felül új illatot és bájt kölcsönöz, amennyiben saját ruháit is odaadja, v. i. érdemeit és erényeit. Ezeket halálakor végrendeletében hagyta gyermekeinek, amint ezt a mult századnak egy szentéletű szerzetesnője bizonyítja, akinek Isten ezt kinyilatkoztatta. Így egész háznépe, minden hűséges szolgálója és rabszolgája két ruhát visel, Jézus Krisztus és Szűz Mária ruháit. „Egész háznépe kétszeresen van öltözve.” Ezért mit sem kell félniök Jézus Krisztus hidegségétől, aki fehér, mint a hó, míg az elvetettek, akik Jézus Krisztus és Szűz Mária érdemeinek teljesen híjával vannak, ezt a hidegséget nem fogják tudni elviselni.

207. e) Végül kieszközli, hogy szolgálói a mennyei Atya áldásában részesüljenek, ha-

bár abban természetszerűen nem részesednének, amennyiben csak utószülött és fogadott gyermekei. Egészen új, nagyon értékes és illos ruháikba öltözve, testileg-lelkileg jól előkészítve és elkészítve, bizalommal közelednek mennyei Atyjuk nyugvóágyához. Ez hallja és megismeri a hangjukat, a bűnös hangját; megérinti befedett kezüket, érzi ruhájuk illatát és örömmel tölti el, amit Szűz Mária, Édesanyjuk Neki készített. Mivel föl ismeri rajtuk Fiának és Fia szent Anyjának érdemeit és illatát, megadja nekik: 1. kétszeres áldását, az ég harmatának, v. i. az isteni kegyelemnek áldását, mely a mennyei dicsőség csírája. „Az Atyaisten megáldott bennünket minden lelki áldással Krisztusban.” És a föld kövérségeinek áldását, v. i. a jó Atya megadja nekik a mindennapi kenyeret és e világ javaiból a megfelelő bőséget. 2. Urakká teszi őket testvéreik, az elvetettek fölött. Nem mintha ez az uralom már ezen a világon — amely mint a lehellet elmúlik és amelyben gyakran az elvetettek vannak uralmon — külsőleg nyilvánulna. Mert a bűnösök vakmerően beszélnek és dicsekednek. „Láttam az istentelent felmagasztalva és nagyra nőve.” De mégis igazi és valódi uralom ez, mely a másvilágon örökké nyilvánvalóvá lesz, amikor mint a Szentlélek mondja, az igazaké lesz az uralom és „ural-

kodni fognak a népek felett.” 3. Ófelsége nemcsak őket áldja meg személyükben és javaikban, hanem meg fogja áldani mindazokat, akiket ők áldanak, és megátkozza mindazokat, akik őket átkozzák és üldözik.

## *2. Eltartja és táplálja őket.*

208. A második szeretetszolgálat, melyet Szűz Mária hűséges szolgálóinak tesz, abban áll, hogy őket testileg és lelkileg mindennel ellátja. Kettős ruházatot ad nekik, amint azt előbb láttuk. Isten asztaláról a legválogatottabb ételeket adja nekik eledelül. Az élet Kenyerével táplálja őket, melyet Ő képezett. „Kedves gyermekeim, szól hozzájuk a Bölcsesség szájával, lakjatok jól gyümölcsöimből, v. i. Jézussal, az élet gyümölcsével, Akit értetek világra hoztam.” „Jőjjetek, egyétek kenyeremet és igyátok a bort, melyet nektek vegyítettem.” „Egyetek és igyátok, és ittasodjatok meg kedveseim.” „Jőjjetek — ismétli más helyen — egyétek kenyeremet, amely Jézus, és igyátok szeretetének borát, melyet nektek anyatejimmal vegyítettem.” Minthogy Ő a Legfőbbesébb adományainak és kegyelmeinek kincstárnoka és kiosztója, azok jórszét, sőt legnagyobb részét gyermekei és szolgálói táplálására és eltartására fordítja. És azok meghízna az élő kenyértől és megitta-

sodnak a bortól, mely szűzeket nevel. Anyakeblén hordozza őket. „Keblén fogtok hordoztatni.” Jézus Krisztus igáját oly könnyen hordják, hogy annak terhét alig érzik az áhítat olajától, mellyel Szűz Mária azt lággyá és puhává teszi. „Igájuk puha lesz a zsírtól.”

### *3. Vezeti és irányítja őket.*

209. A harmadik jótétemény, melyet Szűz Mária hűséges szolgálói iránt tanusít, abban áll, hogy vezeti és irányítja őket szent Fia akarata szerint. Rebeka irányította kis Jákobját és itt-ott jótanácsokat adott neki, egyszer, hogy atyja áldását levonja reá, máskor, hogy fivérének, Ézsauinak gyűlöletétől és üldözésétől megmentse. Szűz Mária, a tengeri csillag, minden hű szolgáját biztos révbe vezeti: megmutatja nekik az utakat, melyek az örök élethez vezetnek. Megőrzi őket veszedelmes ballépésektől. Kéznel fogva vezeti őket az igazság ösvényein. Támaszuk, ha el akarnak esni, felemeli őket, ha elestek. Mint szerető Anyjuk, gyengéd szemrehányásokat tesz nekik, ha hibáznak, sőt néha szeretetteljes módon meg is bünteti őket. Vajjon eltévedhet-e az a gyermek az örökkévalóság útjain, aki Szűz Máriának, dajkájának és felvilágosított vezetőjének engedelmeskedik? „Ha Neki szót fogadsz, nem tévedsz el” — mondja Szent

Bernát. Ne félj attól, hogy az igazi Mária-  
gyermeket a gonosz ellenség úgy megcsalhas-  
sa, hogy az kifejezett eretnekségbe essék.  
Azon az úton, melyen Szűz Mária vezet, nem  
található sem a gonosz lélek az ő csalásai-  
val, sem a tévtanítók finom törükkel. „Ha  
Szűz Mária tart, nem esel el.”

#### *4. Megvédi és oltalmazza őket.*

210. A negyedik szolgálat, melyet Szűz  
Mária gyermekeinek és hű szolgálóinak tesz,  
abban áll, hogy ellenségeik ellen megvédi és  
oltalmazza őket. Rebeka gondoskodásával és  
éberségével megmentette Jákobot a veszedel-  
mektől, melyekben forgott, főleg a haláltól.  
Bátyja, Ézsau ugyanis annyira gyűlölte és  
irigyelte őt, hogy bizonyára megölte volna,  
mint egykor Kain az öccsét, Abelt. Szűz Mária,  
a választottak jó Édesanyja, mint a tyúk a csir-  
kéit, elrejti őket oltalmának szárnyai alá.  
Beszélget velük, leereszkedik hozzájuk és el-  
néző gyengeségeik iránt. Körülöttük van,  
hogy a karvaly és keselyű ellen megvédje  
őket. Féltet-e az az ember ellenségtől, akit  
százezer főnyi rendezett hadsereg vesz körül?  
Még kevésbé kell félnie Szűz Mária hű szol-  
gájának, kit az Ő oltalma és uralkodói hatal-  
ma őriz. A jó Édesanya, a mennyország hatal-  
mas Uralkodónője, inkább elküldené az an-

gyalok milliányi seregét, hogy szolgálai egyikének segítségére legyen, semhogy azt mondassák, hogy Szűz Mária hű szolgáját, aki Benne bízott, legyőzte ellenségeinek gonoszsága, száma és ereje.

### *5. Közbenjár érettük.*

211. Végül az ötödik és legnagyobb jótétemény, melyben Szűz Mária, a legszeretetre-méltóbb Anya, hű tisztelőit részesíti, abban áll, hogy közbenjár érettük Fiánál, kéréseivel engeszteli, bensőleg egyesíti Vele, és ebben az egyesülésben is megtartja őket.

Rebeka atyja ágyához vezette Jákobot, és a jó ember megérintette, megölelte, sőt örömmel megcsókolta őt, mert meg volt elégedve a jól elkészített étellel, melyet Jákob neki hozott és jóllakott belőle. Miután ruháinak pompás illatát is nagy élvezettel szívta, felkiáltott: „Ime, fiam illata, mint a teli föld illata, melyet megáldott az Úr.” A teli föld, melynek illata az atya szívét gyönyörködtette, semmi más, mint Szűz Mária erényeinek és érdemeinek illata. Ó a kegyelemmel teljes föld, melybe Isten, az Atya, elveteite egyszerűen Fiát, mint a választottak búzaszemét.

Ó, mily kedves Jézus Krisztus előtt az a gyermek, aki Szűz Mária illatától illatos! Ó,



mily gyorsan és tökéletesen egyesül vele! Az előbbieken közelebbről kifejtettük ezt.

212. Miután Szűz Mária gyermekeit és hűséges szolgálait elárasztotta kegyelmeivel, és megszerezte nekik a mennyei Atya áldását és a Jézus Krisztussal való egyesülést, megőrzi őket Jézus Krisztusban és Jézus Krisztust bennük. Mindig oltalmazza és védi őket, hogy Isten kegyelmét el ne veszítsék, és az ellenség hálójába ne essenek. „Megtartja a szenteket teljességükben” és megadja nekik a mindvégig való állhatatosságot, amint azt láttuk.

## HETEDIK KÖNYV

### **A TÖKÉLETES MÁRIA-TISZTELET CSODÁLATOS HATÁSAI**

#### ELSŐ FEJEZET

#### **Önmagunk megismerése**

213. Kedves testvérem, légy meggyőződve a következőkről: ha ennek az áhítatnak külső és belső gyakorlataiban — melyeket alább ki fogok fejteni — hű leszel, akkor a Szentlélek világosságában, melyet szeretett Jegyese útján ad neked, megismered majd egész természeted rosszaságát és romlottságát és képtelenségedet minden jóra. E megismerés következtében megveted magad és csak bor-

zalommal gondolsz majd magadra. Úgy tekinted magad, mint csigát, mely nyálával mindent bemocskol, vagy mint varangyot, mely mérgével mindent beszennyez, vagy mint ravasz kígyót, aki csak megtéveszteni akar. Végül az alázatos Szűz részt enged neked mély alázatosságából, ami azt fogja eredményezni, hogy magadat megveted, mást meg nem vetsz, és a megvettetést szereted.

## MÁSODIK FEJEZET

### **Részesedés Szűz Mária hitében**

214. A Boldogságos Szűz részt enged neked saját hitéből, mely e földön nagyobb volt, mint az összes pátriárkák, próféták, apostolok és szentek hite. Most, dicsőségesen uralkodva a Mennyben, már nincs meg ez a hite, miután a megdicsőülés fényében minden dolgot tisztán lát Istenben. Azonban a dicsőségbe való bevonulásakor nem vesztette azt el, hanem megtartotta, hogy megőrizze leghűségesebb szolgálói számára a küzdő Egyházban. Minél inkább megnyered tehát ennek a fenséges Úrnőnek és hűséges Szűznek jóakarátát, annál inkább birtokodban lesz egész életutadon a tiszta hit.

*Tiszta* hit, mely azt eszközli, hogy érzelmeikkel és rendkívüli kegyelmekkel keveset törődöl;

*élő és szeretettől áthatott* hit, mely azt eredményezi, hogy cselekedeteidet csakis tiszta szeretetből végzed;

*sziklaszilárd és megingathatatlan* hit, melyel a viharok és zivatarok közepette erős és állhatatos maradsz;

*tevékeny és átható* hit, mely mint valami titkos kulcs belépést enged Jézus Krisztus minden titkába, az emberek végső dolgaiba, sőt magába Isten szívébe is;

*bátor* hit, mely arra képesít, hogy Istenért és a lelkek üdvéért nagy dolgokat vállalsz és teszel;

*végül* hit, mely égő világosságod, isteni életed lesz, az isteni Bölcseségnek benned elrejtett kincse, mindenható fegyvered. Hit, melyet arra használsz, hogy megvilágítsd azokat, akik a sötétben és a halál árnyékában ülnek; hogy lángra lobbantsd a lanyhákat és akiknek szükségük van a szeretet izzó aranyára; hogy életet adj azoknak, akik a bűn által meghaltak; hogy szelíd és hathatós szavaddal megkönnyítsd a kőkemény szíveket és ledöntsd a Libanon cédrusait; végül, hogy az ördögnek és az üdvösség minden ellenségének ellenszegülj.

## HARMADIK FEJEZET

### **A tiszta szeretet kegyelme**

215. Szűz Mária, a szép szeretet Anyja, megszabadítja szívedet minden aggálytól, minden aggodalmaskodástól és szolgáló félelemtől. Megnyitja és kitágítja szívedet, úgy-hogy Fia parancsainak útján az Isten gyermekeinek szent szabadságában fogsz előrehaladni. Megadja neked a tiszta szeretetet, melynek kincsét és gazdagságát magában rejti. Ennélfogva Istenhez való viszonyodban — Aki maga a Szeretet — nem fog többé a félelem uralkodni, hanem csak a tiszta szeretet. Jó Atyádnak fogod Őt tekinteni, és szüntelenül azt keresed, hogy Neki tessed. Bizalmasan érintkezel majd Vele, mint gyermek jó Atyjával. Ha az a szerencsétlenség ér, hogy Őt megbántod, azonnal megalázod magadat Előtte, alázatosan bocsánatot kérsz Tőle, egyszerűséggel kinyujtod Hozzá kezedet, zavar és nyugtalanság nélkül felemelkedel és csüggedés nélkül sietsz tovább Felé.

## NEGYEDIK FEJEZET

### **Gyermekded bizalom Istenben és Szűz Móriában**

216. A Boldogságos Szűz nagy bizalommal fog eltölteni Isten iránt és Önmaga iránt;

a) mert többé nem önmagadban bízva, hanem a jó Anyára támaszkodva fogsz Jézus Krisztus elé lépni.

b) Minthogy minden érdemedet, kegyelmeidet és elégtételeidet szabad rendelkezésére bocsátottad, közli veled erényeidet, és felruház érdemeivel, úgyhogy telve bizalommal mondhatod Istennek: „Ime, Szűz Mária, a Te szolgálóleányod; legyen nekem a Te ígéd szerint.”

c) Mivel testestül-lelkestül egészen Neki adtad magadat, Ő, Aki nagylelkűbb a nagylelkűeknél, szinte csodálatos, de igaz módon odaajándékozta Magát neked, úgyhogy bátran mondhatod Neki: „Egészen a Tied vagyok; ó Mária, ments meg engem!” — vagy amint már mondtuk, a szeretett tanítványnyal: „Ó, szent Anyám, minden javámul vettelek Téged.” Szent Bonaventurával szintén így szólhatsz: „Szeretett Úrnőm és Szabadítóm, bizalommal akarok cselekedni és nem akarok félni, mert erőm és dicsőségem Te vagy az Úrban...” és másutt: „Egészen Tied vagyok és minden, ami az enyém, a Tiéd. Ó, dicsőséges, minden teremtmény fölött áldott Szűz, légy Te, mint a pecsét szívemen, mert szereteted erős, mint a halál.” A próféta lelkületével mondhatod Istennek: „Ó, Uram, sem szívemnek, sem szemeimnek nincsen semmi okuk, hogy magukat felmagasztalják

és kevélyek legyenek, vagy hogy nagy és csodálatos dolgok után törekedjenek, de azért még nem vagyok alázatos; ám felemeltem lelkemet bizalommal és megerősítettem bátorsággal; olyan vagyok, mint a gyermek, aki pihen, és Ő keblén eláraszt engem javakkal.”

d) Bizalmad még növekszik azzal, hogy önmagadban kevésbé, inkább Benne bízol, mert mindazt a jót, amid megőrzésére vagy elajándékozásra van, Nála tetted le és így kincseskamrád lett Ő neked. Ó, minő bizalom, minő vigasz a léleknek, ha elmondhatja, hogy Isten kincseskamrája, melyben legdrágább kincsét elhelyezte, az ő kincseskamrája is. „Ő, — mondja egy szent — az Úrnak kincseskamrája.”

## ÖTÖDIK FEJEZET

### **Szűz Mária lelkének és szellemének közlése**

217. Szűz Mária lelke közli magát veled, hogy az Urat dicsóítsa; az Ő szelleme lép a tied helyébe, hogy Istenben, Üdvösségében gyönyörködjék, feltéve, hogy ennek az áhítatnak gyakorlataiban hű vagy. „Mindenkiben Szűz Mária szelleme legyen, hogy Istenben örvendezzen.” Ó, mikor jön el az a boldog idő, mondja egy szent férfiú korunkban, aki Szűz Máriában egészen elmerült — mikor jön el az a boldog idő, mikor Szűz Mária, mint Úr-

nő és Királynő fog uralkodni a szíveken, hogy azokat egyetlen Jézusa uralmának teljesen alávesse? Mikor fogják a lelkek Szűz Máriát lélekzeni, mint a tüdő a levegőt? Akkor majd csodálatos dolgok történnek idelent, mikor a Szentlélek a lelkekben mintegy újraalkotva találja szeretett Jegyesét, és azért teljességének bőségével száll majd reájuk és elárasztja őket adományaival, főleg a bölcsesség adományával, hogy a kegyelem csodáit műveljék.

Kedves Testvérem, mikor jön el az a boldog kor, Szűz Mária kora, amikor majd sok lélek, kiket az Istenanya kiválasztott és a Legfölségesebbtől maga számára elnyert, kieszközölt: mintegy elvész Szűz Mária bensejének mélységeiben és élő képmása lesz a Boldogságos Szűznek, hogy Jézus Krisztust szeresse és megdicsőítse? Ez az idő csak akkor jön el, ha majd ezt az áhítatot, melyet most tanítok, ismerni és gyakorolni fogják. Hogy eljöjjön a Te országod, jöjjön el hozzánk Szűz Mária országa!

## HATODIK FEJEZET

### **Átalakulás Jézus Krisztusban**

218. Ha Szűz Máriát, Aki az élet fája, ennek az ájtatosságnak hűséges gyakorlásával

gondosan ápoljuk lelkünkben, akkor meghozza gyümölcsét idejében; és az Ő gyümölcse nem más, mint Jézus Krisztus. Annyi jámbor lelket látok, akik Jézus Krisztust keresik, egyesek ilyen úton és ilyen gyakorlattal, mások másképp; és miután gyakran sokáig dolgoztak az éjszakában, elmondhatják: „Habár egész éjjel fáradoztunk, semmit sem fogtunk.” És mi is mondhatjuk nekik: „Sokat dolgoztatok és keveset nyertetek.” Jézus Krisztus még nagyon is gyengén él bennetek.

Szűz Mária szeplőtelen útján ellenben, és ezzel az isteni gyakorlattal, melyet tanítok, nappal dolgozunk, szent helyen és kevés fáradsággal. Szűz Máriában nincs is éjszaka, minthogy Benne soha bűn, sőt annak még a legcsekélyebb árnyéka sem volt. Szűz Mária szent hely, igen, a legszentebb, melyben a szentek képződnek és kialakulnak.

219. Figyeld meg jól, amit mondok hogy a szentek Szűz Máriában alakulnak. Ugyanis nagy a különbség a között, ha egy szobrot kalapáccsal és vésővel alakítunk ki, vagy azt egyszerűen formába öntjük. A szobrászok sokat fáradoznak, hogy formáikat az előbb nevezett módon alakítsák, és sok időre is van szükségük. Az utóbbi módon azonban kevés fáradsággal és nagyon rövid időn belül elkészítik azt. Szent Ágoston Isten formájának nevezi Szűz Máriát. „Ha Téged Isten formá-



jának nevezlek, méltó vagy arra." Forma mely istenek alakítására és formálására való. Akit ebbe az isteni Formába öntenek, az gyorsan alakul és átformálódik Jézus Krisztusba és Jézus Krisztus beléje. Kevés fáradsággal és rövid időn belül Istenné lesz, minthogy ugyanabba a formába öntik, mely egy Istent alakított ki.

220. Úgy tűnik nekem, hogy azok a lelki vezetők és jámbor személyek, akik Jézus Krisztust magukban és másokban más gyakorlatok által akarják kialakítani, szobrászokhoz hasonlítanak, akik bizalmukat saját ügyességükbe és művészi készségükbe helyezve, számtalan kalapács- és vésőütéssel dolgoznak a kemény kővön vagy alaktalan fán, hogy abból Jézus Krisztus képét kiformálják. Néha nem sikerül nekik Jézus Krisztust kialakítani, vagy azért, mert híjával vannak a szükséges ismeretnek és tapasztalatnak Jézus Krisztus személyét illetően, vagy mert néhány ütés hibás volt és elrontotta az egész művet. Azokat azonban, akik magukévá teszik a kegyelem titkát, melyet velük közlök, joggal hasonlíthatom ércöntökhöz. Miután megtalálták Szűz Máriát, a szép formát, Aki-ben természetes és isteni módon képződött Jézus Krisztus, beleöntik önmagukat, hogy Jézus Krisztus képmásaivá alakuljanak. Nem saját művészetükre és ügyességre, hanem

kizárólag a forma jelességére hagyatkoznak.

221. Ó, mily szép és igaz hasonlat! De ki érti meg ezt? Kívánom, hogy te megértsd, kedves Testvérem! De ne feledd, hogy csak ami felolvadt és alakítható, azt lehet formába önteni, vagyis szét kell rombolnod, fel kell olvasztanod magadban a régi Ádámot, hogy Szűz Máriában az új Ádám lehess.

## HETEDIK FEJEZET

### **Jézus Krisztus nagyobb dicsősége**

222. Ha ezt az ájtatosságot nagyon hűségesen gyakorolod, akkor a mi Urunkat és Üdvözítőnket egy hónap leforgása alatt jobban megdicsőíted, mint bármely más és talán nehezebb gyakorlattal több éven keresztül.

Állításomat a következő okokkal bizonyítom:

a) Mikor cselekedeteidet Szűz Mária által végzed, — amire ez a gyakorlat tanít — lemondasz saját kitűzött bármilyen jó szándékról és egyéni működésedről is, hogy mintegy elvéssz Szűz Mária szándékaiban és működésében, habár azok előtted ismeretlenek. Ezzel részt veszel az Ő szándékainak magasztosságában. Ezek oly tiszták voltak, hogy Szűz Mária legkisebb cselekedeteivel pl. a rokka pörgetésével vagy egyetlen öltéssel Istent

jobban dicsőítette, mint Szent Lőrinc kegyetlen kínjával az izzó rostélyon, jobban, mint az összes szentek hősi cselekedeteikkel. Ezért szerzett földi életében oly kimondhatatlanul sok kegyelmet és érdemet, hogy könnyebb lenne megszámolni az ég csillagait, a tenger cseppjeit és a tengerpart fövényét, mint az Ő kegyelmeit és érdemeit. És azért Istent jobban megdicsőítette, mint az összes angyalok és szentek. Ó, Szűz Mária, mily csodálatos vagy Te! És csakis a kegyelem csodáit művelheted a lelkekben, akik Benned elmerülni és elveszni akarnak.

223. Mert az a lélek, aki ezt az ájtatosságot gyakorolja, semmire sem becsüli azt, amit ő maga gondol, vagy tesz, hanem amidőn Jézus Krisztushoz közeledik, sőt ha csak Vele beszél is, Szűz Mária ielkületére támaszkodik. Ezzel pedig sokkal nagyobb fokban gyakorolja az alázatosságot, mint azok a lelkek, akik önmaguktól cselekednek és öntudatlanul is a saját lelkületükben tetszelegnek, és arra támaszkodnak. Az előbbi lélek sokkal jobban dicsőíti is a jó Istent, Akit csak a lelkileg alázatosak és kicsinyek dicsőítenek tökéletesen.

224. c) Mert Szűz Mária nagy szeretetében kegyeskedik cselekedeteink ajándékát szüzi kezébe fogadni, és ezzel csodálatos szépségét és ragyogást kölcsönöz azoknak. Ő maga mu-

tatja be őket Jézus Krisztusnak, és a mi jó Urunk és Üdvözítőnk ezáltal kétségtelenül jobban dicsőíttetik, mintha a mi bűnös kezünkkel mutatnánk be őket Neki.

225. d) Végül, mert sohasem gondolsz Szűz Máriára a nélkül, hogy Ő helyetted Istenre ne gondolna, sohasem dicséred és tiszteled Szűz Máriát a nélkül, hogy Ő veled Istent ne dicsérné és tisztelné. Szűz Máriában minden egyedül Istenre vonatkozik, és egészen helyesen nevezhetem Őt az „Istenre Vonatkozásnak,” mert csakis az Istenre vonatkozásban létezik; vagy Isten Visszhangjának, mely nem mond, nem ismétel mást, mint Istent. Ha te „Szűz Máriát” mondasz, Ő „Istent” mond. Szent Erzsébet dicsérte és boldognak magasztalta Szűz Máriát, mert hitt, és Szűz Mária Isten hűséges visszhangja, rögtön rákezdett dicshimnuszára: „Magasztalja az én lelkem az Urat!” Amit Szűz Mária ez alkalommal tett, azt teszi mindennap. Ha Őt dicsérik, szeretik, tisztelik, vagy Neki valamit ajándékoznak, akkor Istent dicsérik, szeretik, tisztelik, és Istent ajándékozzák meg Szűz Mária által és Szűz Máriában.

NYOLCADIK KÖNYV  
**ENNEK A TISZTELETNEK KÜLÖNÖS  
GYAKORLATAI**

ELSŐ FEJEZET

**Külső gyakorlatok**

226. Habár ennek a tiszteletnek lényege a bensőben van, mégis van néhány külső gyakorlata, melyeket nem szabad elhanyagolni. Az egyiket meg kell tenni, a másikat nem szabad elhanyagolni. *a)* Mert a jól végzett külső gyakorlatok előmozdítják a belsőt; *b)* figyelmeztetik az embert, akit mindig érzelkei vezetnek, arra, amit tesz, vagy tennie kell; *c)* a felebarát épülésére szolgálhatnak, ez a tisztán belső gyakorlatoknál nem lehetséges.

Ne avatkozzék tehát ebbe bele egyeilen világfi vagy kritikus sem, azt vetve ellene, hogy az igazi áhítat a szívben van, kerülni kell a külsőségeket, hiúság vegyülhet bele. Áhítatunkat el kell rejteni stb. Urammal és Mesteremmel felelem nekik: „Lássák az emberek jócselekedeteiteket és dicsőítsék Atyátokat, Ki a mennyekben van.” Nem mintha külső cselekedeteinket és áhítatgyakorlatainkat azért kellene végeznünk, mondja Szent Gergely, hogy az embereknek tessünk és dicsérjenek, ez hiúság lenne; hanem némely-

kor az emberek előtt végezzük azokat azzal a szándékkal, hogy Istennek tessünk és Őt ezáltal megdicsőítsük a nélkül, hogy az emberek megvetésével vagy dicséretével törőd-nénk.

Csak néhány külső gyakorlatot akarok röviden felsorolni. De nem azért nevezem őket „külső” gyakorlatoknak, mintha bensőség nélkül szabadna őket végezni, hanem mert van rajtuk valami külsőséges és hogy megkülönböztessem azoktól, amelyek tisztán bensők.

### 1. *A tökéletes átadás.*

227. *Első gyakorlat.* Azok, kik ezt a különös Mária-tiszteletet gyakorolni akarják, — bár az mint külön társulat, nincs még megalapítva, ami pedig nagyon kívánatos lenne<sup>1</sup> — azok mindenekelőtt, amint ezt az első részben, Jézus Krisztus Országának előkészítésénél mondtam, fordítsanak legalább *ti-zenkét* napot arra, hogy a világ szellemétől, mely Jézus Krisztus szellemével ellenkezik, kiüresítsék és megszabadítsák magukat. Ez-

<sup>1</sup> A Boldog kívánsága teljesült. A tökéletes Mária-tisztelet „A szívek királynője” címen mint főtársulat (archiconfraternitas) kánonjogilag megalakult, nagyon sok tagból áll, és a világ minden országában rendkívül terjed.

után három hetet fordítsanak arra, hogy megteljenek Jézus Krisztus szellemével Szűz Mária által. Ennél a következő rendet tarthatják be:

228. *Az első héten* minden elmélkedésükben, imádságukban és áhítatgyakorlatukban *önismeretért* és elkövetett *bűneik felett való bánatért* esedezzenek és mindent az *alázatoság szellemében* tegyenek. Ebből a célból, ha jónak látják, elmélkedhetnek arról, amit természetünk romlottságáról mondtam és közben a hétnek hat napján, csupán mint kúszó férgeket, kígyókat, varangyokat, sertéseket, csigákat és bakokat tekintsek magukat. Vagy megfontolhatják Szt. Bernát három mondását: „Gondold meg, mi voltál: a rothadás magja. Mi vagy: a tisztátalanság edénye. Mi leszel: a férgek tápláléka.” Kérjék az Úrnak és az Ő Szentlelkének világosságát e szavakkal: Uram, add, hogy lássak! Vagy: Add, hogy megismerjem magamat! (Szent Ágoston). Vagy: Jöjj el Szentlélek! És mindennap mondják el a Szentlélek litániáját a befejező imádsággal, ahogy ezt ennek a műnek első részében megjelöltük.<sup>1</sup> Folyamodjanak az édes Szűzanyához és kérjék tőle ezt a nagy kegyelmet, amely a többi kegyelem alapja. Erre a szán-

<sup>1</sup> Ez az első rész valószínűleg bevezetése volt ennek a műnek; de sajnos, nem maradt ránk.

dékra mindennap mondják el az Ave maris Stellát és a lorettói litániát.

229. A *második héten* minden elmélkedésükben, imádságukban és napi cselekedeteikben arra fordítsanak gondot, hogy *Szűz Máriát megismerjék*. Ezt a megismerést esd-jék ki a Szentlélektől. Elmélkedésül és olvasmányul szolgálhat nekik az, amit az édes Szűzanyáról mondtunk. Mint az első héten, imádkozzák el az említett szándéokra a litániát a Szentlélekhez, az Ave maris Stellá-t és ezenkívül naponkint a teljes rózsafüzért, vagy legalább az öt tizedes olvasót.

230. A *harmadik hetet* arra fordítsák, hogy *Jézus Krisztust megismerjék*. Olvashatják és elmélkedhetnek arról, amit Róla mondtunk, és elvégezhetik Szent Ágoston imáját, mely ennek a második résznek elején van. Ugyanezzel a Szentiel százszor és százszor mondhatják, ismételhetik naponta: „Uram, add, hogy megismerjelek! vagy: Uram, add, hogy lássam, ki vagy!” Mint az előző hetekben, imádkozzák a litániát a Szentlélekhez, az Ave maris Stellá-t és csatolják ehhez naponkint Jézus szent Nevének litániáját.

231. A harmadik hét végén meggyónnak és megáldoznak arra a szándékra, hogy Szűz Mária keze által isteni Fiának, Jézus Krisztusnak a szeretet rabszolgáiként átadják magukat. A szentáldozás után — melyet az a-



lább megjelölt módon végeznek — elmondják a felajánlási imát, mely alább szintén megtalálható. Ezt a felajánlási imát írják vagy irasák le, ha nincs meg nyomtatásban és írják alá azt a napot, melyen a felajánlást végezték.

232. Ajánlatos lenne, hogy ugyanazon a napon Urunknak és Üdvözítőnknek, Jézus Krisztusnak és az Ő szent Anyjának valami kis adót fizessenek, elégtételül régebbi hűtlenségeikért, a keresztségi fogadalom megtartásában, vagy szolgaságuk s Jézus és Szűz Mária uralmától való függésük jeléül. Ez az adó igazodjék az egyesek áhítatához és képességéhez, mint pl. böjt, önmegtagadás, alamizsna, gyertya. Ha hódoló ajándékuul csupán egy tűt adnának, még ez is elég lenne Jézusnak. Aki csak a jóakaratot nézi.

233. Minden évben ugyanazon a napon megújítják felajánlásukat és három héten keresztül ugyanazokat a gyakorlatokat végzik.

Minden hónapban, sőt mindennap megújítják tökéletes átadásukat ezekkel a szavakkal: „Ő szeretetreméltó Jézusom, egészen a Tied vagyok és minden, ami enyém, a Tied, szent-séges Anyád, Szűz Mária által.”

## 2. A Boldogságos Szűz kis füzére.

234. *Második gyakorlat.* Szűz Mária szerető rabszolgái életük minden napján imádkozzák el, hacsak könnyen tehetik, a Boldogságos

Szűz kis fűzérét. Ez a gyakorlat három Miatyánkból és tizenkét Üdvözlégyből áll Szűz Mária tizenkét kiváltsága tiszteletére. Nagyon régi gyakorlat ez, mely a Szentírásban gyökeresik. Szent János látott egy asszonyt, tizenkét csillagból álló koronával, akinek öltözete volt a Nap és lába alatt a Hold. Ez az asszony a szentírásmagyarázók szerint az Istenanya, Mária.

235. Különböző módon lehet a kis fűzért jól imádkozni; túlságosan hosszadalmas lenne valamennyit felsorolni. A Szentlélek majd megtanítja erre azokat, akik ezt az áhítatot a leg-hűségesebben gyakorolják. Ha egészen egyszerűen imádkozzuk, a következő szavakkal kezdjük: Méltass arra, ó szentséges Szűz, hogy Téged dicsérjelek! Adj erőt ellenségeid ellen! Ezután elmondjuk a Hiszekegyet és egy Miatyánkot, utána négy Üdvözlégyet és egy Dicsőséget és így tovább. A végén elimádkozzuk az Oltalmad alá futunk imát.

### 3. *Vasláncocskák viselése.*

236. *Harmadik gyakorlat.* Nagyon dicséretes dolog és azoknak, akik Jézus és Szűz Mária szerető rabszolgái lettek, nagyon előnyös, ha a szeretet rabszolgaságának külső jeléül külön megszentelt vasláncocskát viselnek.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> Külön megszentelt vasláncocskák viselése ma

Természetesen a külső jelvények nem lényegesek és az ember el is hagyhatja őket és a mellett mégis gyakorolhatja ezt az áhitatot. Mindamellett nem mulaszthatom el, hogy meg ne dicsérjem azokat, akik önként beálltak Jézus Krisztus dicsőséges rabszolgaságába, és Szent Pállal már csak abban dicsekednek, hogy Krisztus rabszolgái lehetnek, miután lerázták magukról az ördög rabszolgaságának szégyenletes láncait, melyekben az eredeti bűn és talán személyes bűneik megkötözve tartották őket. Ezek a láncok, habár csak vasból vannak, minden fény nélkül, mégis ezer-szer dicsőségesebbek és értékesebbek, mint a császárok arany nyakláncai.

237. Noha a régebbi időkben nem volt szégyenletesebb dolog a keresztnél, a kereszt fája most mégis legdicsőségesebb tárgya a kereszténységnek. Ugyanezt mondhatjuk a rabszolgaláncokról is. A régi népeknél nem volt és a pogányoknál ma sincs gyalázatosabb dolog a rabszolgaláncoknál; a keresztényeknél azonban nincs dicsőbb dolog, mint Jézus Krisztus láncai, mert ezek kiszabadítanak bennünket a bűn és az ördög szégyenletes kötelékeiből, és megóvnak tőlük. Szabadlábra

már nincs szokásban. Pótolja ezeket egy megszentelt érem, melyet rendszerint kis lánccon a nyakon szokás hordani.

helyeznek bennünket, és nem erővel és kényszerrel kötöznék meg, mint elítélteket, hanem mint gyermekeket a szeretet által Jézushoz és Szűz Máriához fűznek. „Magamhoz akarom őket vonzani — mondja Isten a próféta ajkaival — a szeretet kötelékeivel.” Következőleg ezek a bilincsek erősek, mint a halál, sőt azoknál, akik ezeket a dicsőséges jelvényeket hűségesen viselik a halálig, bizonyos értelemben még erősebbek, mint a halál. Mert ha a halál szét is rombolja testüket, amennyiben kiszolgáltatja azt az enyészetnek, nem rombolhatja szét rabszolgaláncukat; ez ugyanis vasból lévén, nem semmisül meg oly könnyen. És a testek feltámadásakor, az utolsó ítélet nagy napján talán ezek a láncok, melyek még mindig övezni fogják csontjaikat, képezik majd dicsőségüknek egy részét, és a fényesség és dicsőség láncáivá változnak át. Ezerszer boldogok tehát Jézus dicsőséges rabszolgái Szűz Máriában, akik bilincseiket a sírig viselik!

238. Ezeknek a láncoskáknak a viselésére a következő okok indítanak:

a) Emlékeztessék a keresztyént a keresztségben tett fogadalmára és ígéretére, keresztségi fogadalmának ezen tisztelet gyakorlata által való tökéletes megújítására, valamint szigorú kötelezettségére, hogy szerinte éljen. Mivel az ember nem annyira a tiszta hittől,

hanem inkább érzékeitől vezetteti magát, nagyon is könnyen megfélemedezik kötelezettségeiről Istennel szemben, ha valami külső dolog arra nem figyelmezteti. Ezért ezek a láncocskák kiváló eszközök arra, hogy a keresztény szívében ébren tartsák a bűn láncaira és az ördög rabszolgaságára való visszaemlékezést, amelyekből a keresztség szabadította ki. Azután emlékezetébe idézik azt a függést és alárendeltséget, melyet a szent keresztségben Jézus Krisztusnak fogadott, valamint keresztségi fogadalmainak önkéntes megújítását. Hogy a hívek közül oly kevesen gondolnak szent keresztségi ígéretükre, és oly zabolátlanul élnek, mintha a pogányokhoz hasonlóan semmit sem ígértek volna Istennek, annak egyik oka az, hogy semmiféle emlékeztető jelvényt nem viselnek.

239. Mutassa meg ezzel a keresztény külsőleg, hogy Jézus Krisztus rabszolgaságát és szolgálatát nem szégyenli, és lemond a világra, a bűn és ördög romlást hozó rabszolgaságáról.

b) Óvjanak és őrizzenek meg ezek a bilincsek a bűn és az ördög láncaitól. Mert vagy a bűn vagy a szeretet és az üdvösség láncait kell viselnünk.

240. Ó kedves Testvérem, tépjük szét a bűn és a bűnösök, a világ és a világias érzésű emberek, az ördög és az ő követői láncát. Rázzuk le magunkról gyászos igájukat. És hogy

a Szentlélek szavait használjam: tegyük lábunkat az Ő dicsőséges bilincseibe és nyakunkat láncába. Hajtsuk meg vállunkat, és hordjuk a Bölcseséget, vagyis Jézust, és ne vonakodjunk kötelékeitől. Figyeld meg jól, hogy készíti elő a Szentlélek a lelket, mielőtt az idézett szavakat mondja neki: „Fiam, halljad, fogadd el a bölcsesség tanácsát, és ne vedd meg tanácsomat.”

241. Kedves Barátom, a Szentlélekkel együtt bizonyára ugyanazt a tanácsot adhatom neked. Az Ő bilincsei az üdvösség kötelékei. Mivel Jézus Krisztusnak a kereszten mindenkit magához kell vonzania, ha akarják, ha nem, azért az elveszetteket bűneik láncával vonja magához, hogy mint elítélteket és ördögöket örök haragjához és bosszúálló igazságához bilincselje őket. A választottakat azonban, főleg az utolsó időkben, a szeretet kötelékeivel vonja magához. „Mindent magamhoz vonzok.” „Magamhoz vonzom őket a szeretet kötelékeivel.”

242. A szeretet rabszolgái, azaz Jézus Krisztus foglyai, láncukat nyakukon, hajukon, derekukon vagy lábukon hordhatják. P. Caraffa Vince, a Jézus Társaságának hetedik generálisa, aki szentség hírében halt meg 1643-ban, rabszolgasága jeléül vasgyűrűt hordott lábain. Azt szokta mondani, hogy nagyon sajnálja, hogy rabszolgasága láncait nyilvánosan

nem húzhatja maga után. Jézusról nevezett Ágnes anya, akiről már volt szó, vasláncot viselt derekán. Mások nyakukon viselték engesztelésül a gyöngysorokért, melyeket a világban hordtak. Ismét mások karjukon hordják, hogy kézimunkáiknál megemlékezzenek arról, hogy ők Jézus Krisztus rabszolgái.

#### *4. A megtestesülés titkának különös tisztelete.*

243. *Negyedik gyakorlat.* Jézus szerető rabszolgái Szűz Máriában különösen tisztelik az Ige megtestesülésének titkát március 25-én, mert ez annak az áhítatnak tulajdonképpeni titka. Hisz ezt az áhítatot a Szentlélek azért sugalmazta:

a) hogy tiszteljük és utánozzuk azt a kimondhatatlan függő viszonyt, melyben Isten Fia Szűz Máriáé akart lenni Atyja dicsőségére és a mi üdvünkért. Már pedig ez a függő viszony abban a titokban jut legvilágosabban kifejezésre, amelyben Jézus Krisztus, mint fogoly és rabszolga időzik legszentebb Anyja méhében,<sup>1</sup> mindenben Tőle függve;

b) hogy Istennek hálát adjunk az összehasonlíthatatlan kegyelmekért, melyeket Szűz Máriának adott, és főleg az istenanyai méltóságra való kiválasztásáért. Már pedig

<sup>1</sup> V. i. mintha fogoly és rabszolga lenne.

épp ebben a titokban választotta Őt Isten Anyjául.

Ez a két főcélja a rabszolgáságnak Jézussal szemben Szűz Máriában.

244. Észreveheti az olvasó, hogy rendszeren így mondom: *Jézus rabszolgája Szűz Máriában, rabszolgasága Jézussal szemben Szűz Máriában.* Bár éppoly helyesen mondhatnók, ahogy ezt eddig néhányan mondták: *Szűz Mária rabszolgája, rabszolgaság Szűz Máriáva! szemben.* Mégis úgy vélem, jobb, ha Jézus rabszolgájának nevezzük magunkat Szűz Máriában, ahogy ezt a ritka bölcsesége és tökéletes jámborsága miatt messze földön ismert Tronson, a st. sulpice-i szeminárium előljárója egy papnak tanácsolta, aki őt ezirányban megkérdezte. Ennek okai a következők:

245. a) Minthogy a kevélység korszakában élünk, sok a felfuvalkodott tudós, büszke, kritikusszellem, akik még a legerősebben megokolt és legjobban bevált áhítatgyakorlatokban is mindig találnak valami kivetni valót. Hogy tehát szükségtelenül alkalmat ne adjunk nekik a bírálgatásra, jobb, ha azt mondjuk: *Rabszolgaság Jézussal szemben Szűz Máriában* és ha magunkat *Jézus rabszolgájának* nevezzük *Szűz Máriában*, Szűz Mária rabszolgája helyett. Így ezt az áhítatot inkább végső céljáról, Jézus Krisztusról nevezzük el, mint az útról és az eszköztől, vagyis Szűz Máriáról,



mellyel ehhez a célhoz eljutunk. Mindamellett igazsággal és aggály nélkül használhatjuk mindkét elnevezést, amint azt én teszem. Egy ember, aki Milánóból Flórencen keresztül Rómába utazik, éppoly helyesen mondhatja, hogy Flórencbe utazik, mint Rómába, természetesen mégis azzal a különbséggel, hogy Flórenc az ő egyenes útja Rómába, míg Róma utazásának célja, végállomása;

246. b) minthogy a legkiválóbb titok, melyet ezzel az áhítattal ünnepeünk és tisztelünk, a megtestesülés titka, melyben az emberré lett Jézust csupán Szűz Máriában szemlélhetjük, azért helyesebben nevezzük magunkat *Jézus rabszolgájának Szűz Máriában*. Jézusé ugyanis, aki Szűz Máriában lakik és uralkodik, amint azt sok nagy ember egy szép imádságban kifejezi:

Ó Jézus, Ki Szűz Máriában élsz, jöjj és élj a Te szolgálóidban szentséged szellemével, erősséged teljességével, erényeid igazságával, utaid tökéletességével, titkaid közösségével. Uralkodjál minden ellenséges hatalom fölött Szentlelked által Atyád dicsőségére. Amen.

247. c) Ez a kifejezés még jobban rámutat arra a benső kapcsolatra, mely Jézus és Szűz Mária között van, Ők oly bensően egyesültek egymással, hogy egészen egymásban vannak: Jézus egészen Szűz Máriában és Szűz Mária egészen Jézusban, vagy sokkal inkább Szűz

Mária nincs többé, hanem egyedül Jézus él Benne, és könnyebben elválaszthatnák a fényt a naptól, mint Szűz Máriát Jézustól. Ezért Üdvözítőnket „*Mária Jézusának*” és a Boldogságos Szűzet „*Jézus Máriájának*” nevezhetjük.

248. Minthogy időm nem engedi, hogy tovább időzzem annál, hogy az Ige megtestesülésének vagy a Szűz Máriában élő és uralkodó Jézus titkának fönségét és nagyságát magyarázzam, arra szorítkozom csak, hogy egy pár szóval megmondjam, hogy ez Jézus Krisztusnak *legelső, legrejtettebb, legfenségesebb* és *legkevésbé* ismert titka. Ebben a titokban Jézus Anyja méhében és vele egyetértve előre kijelölt minden választottat, miért is a szentek Szűz Mária méhét „az Isten titkai termének” nevezik. Ebben a titokban életének minden titkát beteljesítette, amennyiben elfogadta őket, és azokhoz beleegyezését adta. Mikor Jézus e világba jött, így szólt: „Ime Istenem, jövök, hogy teljesítem a Te akaratodat.” Ezért ez a titok rövid foglalata az összes titkoknak, minthogy magában foglalja és tartalmazza a többihez szükséges akaratot és kegyelmet.

Végül ez a titok az *Isten irgalmasságának, nagylelkiségének és dicsőségének trónusa.*

*Isten irántunk való irgalmasságának trónusa,* mert ebben a titokban nem juthatunk el

Jézushoz Szűz Mária nélkül, csak az Ő közvetítésével láthatjuk Jézust és beszélhetünk Vele. Jézus pedig drága édesanyját mindenkor meghallgatja, s a szegény bűnösöknek itt is mindig kegyelmet és irgalmat ad. „Lépünk bizalommal a kegyelem trónusához.”

*Isten nagylelkűségének trónusa Szűz Máriával szemben*, mert mialatt az új Ádám, Jézus Krisztus, ebben az igazi földi paradicsomban időzött, ott a rejtekben, annyi csodálatos dolgot művelt, hogy sem angyalok, sem emberek azokat föl nem fogják. Ezért nevezik a szentek Szűz Máriát Isten dicsőségének, mintha Isten csupán Szűz Máriában dicsőült volna meg.

*Atyja dicsőségének trónusa* ez, mert Jézus Krisztus Szűz Máriában az emberekre haragvó Atyát teljesen kiengesztelte. Benne helyreállította a dicsőséget, melyet a bűn elrabolt Atyjától. Akaratának és önmagának áldozata által pedig, melyet Szűz Máriában mutatott be, jobban megdicsőítette Őt, mint az Ószövetség minden áldozata. Végül Atyjának *végtelen* dicsőséget adott, amelyet embertől nem kapott soha.

249. *Ötödik gyakorlat.* Szűz Mária szerető rabszolgái nagy áhítattal viseltetnek az Üdvözlégység Mária, vagyis az angyali üdvözlés iránt. Még a buzgóbb hitéletet élők közül is csak kevesen ismerik ennek az imádságnak

értékét, érdemét, kiválóságát és szükségességét. Az Isten Anyjának többször meg kellett jelennie nagy és felvilágosított szenteknek, hogy nekik ezen imádság értékét megmutassa, pl. Szent Domonkosnak, Kapisztrán Szent Jánosnak, Boldog Alanus de Rupe-nak. Ezek könyveket írtak ennek az imádságnak fenségéről és arról, mily hathatós eszköz a lelkek megtérítésében. Hangosan hirdetik és nyilvánosan tanítják, hogy mivel a világ üdvössége az Üdvözlégy Máriával kezdődött, azért az egyesek üdvössége is ehhez az imához van kötve. Ez az imádság tette azt, hogy a száraz, terméketlen föld az élet gyümölcsét termette, ugyanígy ennek az imádságnak, — ha áhítattal végezzük — azt kell eredményeznie, hogy lelkünkben az Isten igéje kikeljen és az élet gyümölcsét, Jézus Krisztust teremje. Az Üdvözlégy Mária mennyei harmat, mely a földet, vagyis lelkünket öntözi, hogy az idejében gyümölcsöt hozzon; az a lélek azonban, melyet ez az imádság, vagyis ez a mennyei harmat meg nem öntöz, nem hoz gyümölcsöt, hanem csak bogáncsot és tövist terem, és nagyon közel van a kárhozathoz.

250. Alanus de Rupe-nak „A rózsafűzér méltóságáról” szóló könyvében és később Carthagenánál olvassuk, hogy az édes Szűzanya kinyilatkoztatta Boldog Alanusnak: „Tudd meg Fiam, és mondd meg mindenki-

nek, hogy nagyon valószínű jele az elvetettségnek, ha valaki az Angyali Üdvözlét, mely az egész világot helyreállította, megveti, únja és elhanyagolja. „Nagyon vigasztaló, de egyszersmind félelmetes szavak ezek, és alig lennének elhíhetők, ha nem kezkeskednék mellettük az a szent férfiú, előtte pedig Szent Domonkos és utána sok nagy egyéniség és több század tapasztalata. Mert mindig megfigyelhető volt, hogy mindazok, akik az elvetettség bélyegét magukon viselik, mint pl. az eretnekek, istentelenek, kevélyek és világias érzésű emberek gyűlölik vagy lebecsülik az Üdvözlégny Máriát. Az eretnekek tanulják és imádkozzák ugyan a Miatyánkot, de az Üdvözlégny Máriát és a Rózsafüzért nem, ezek az ő rémeik. Inkább kígyót hordanának maguknál, mint rózsafüzért. A büszkék és kevélyek is, jóllehet katolikusok — mivel Atyjukhoz, Luciferhez hasonló hajlamúak — megvetik az Üdvözlégnyet vagy legalábbis közömbösek iránta, és a rózsafüzért asszonyos áhítatnak tartják, mely csak a műveletleneknek való és azoknak, akik nem tudnak olvasni. Ezzel szemben a tapasztalat azt mutatja, hogy azok, akik egyébként a kiválasztottságnak jeleit viselik lelkükön, szeretik, ízlelik és szívesen imádkozzák az Üdvözlégny Máriát, és annál jobban szeretik ezt az imát, minél inkább egyesülve vannak Istennel. Ezt is az édes Szüz-

anya mondotta Boldog Alanusnak a fent idézett szavakkal kapcsolatban.

251. Nem tudom, hogyan és miért van ez így, de mégis így van. Nincs is jobb titkom annak megismerésére, hogy valaki Istenből való-e, mint hogy megvizsgálom, szívesen imádkozza-e az Üdvözlégy Máriát és a rózsafüzért. Azt mondom: *szívesen*, mert lehet, hogy valaki természetes vagy természetfölötti képtelenség folytán nem tudja ezt az imádságot végezni, de mégis szereti azt és másokat buzdít rá.

252. *Ó, ti választott lelkek, Jézus és Szűz Mária rabszolgái*, tudjátok meg, hogy az Üdvözlégy Mária a Miatyánk után a legszebb imádság. Ez a legtökéletesebb hódoló köszöntés, melyet Szűz Máriának mondhattok, mert ezzel a hódoló köszöntéssel üdvözölte Őt a Legfelségesebb az Arkangyal által, hogy szívét megnyerje. Ez a titokzatos bájjal telt köszöntés annyira megnyerte szívét, hogy mélységes alázatossága ellenére is beleegyezett az Ige megtestesülésébe. Ezzel a hódoló köszöntéssel ti is feltétlenül megnyeritek szívét, ha azt illően mondjátok.

253. Az Üdvözlégy Mária, ha azt jól, vagyis figyelmesen, áhítatosan és összeszedetten imádkozzuk, a Szentek szerint ellensége az ördögnek, és megfutamítja; kalapács, mely őt szétzúzza; a lélek megszentelődése, az angya-

lok öröme, a választottak dala, az újszövetség éneke, Szűz Mária boldogsága és a Legfelségesebb Szentháromság dicsőítése. Az Üdvözlégy Mária mennyei harmat, mely megtermékenyíti a lelket, szűzi csók, melyet Máriának adunk, bíbor rózsza, melyet Neki nyujtunk, drágagyöngy, melyet Neki adunk, ambroziával és isteni nektárral telt csésze, melyet Neki ajánlunk. Mindezek a hasonlatok a Szentlélektől erednek.

254. Kérve kérlek azért benneteket azzal a szeretettel, melyet Jézusban és Szűz Máriában irántatok érzek, ne elégedjete meg azzal, hogy a Boldogságos Szűz kis fűzérét elmondjátok, hanem imádkozzátok el naponta az olvasót, sőt az egész 15 tizedes rózsafűzért, ha időtök van rá. Halálotok óráján áldani fogjátok a napot és az órát, amikor nekem hittek, és mivel Jézus és Szűz Mária dicséretét vetettétek, a Mennyeországban örökkétartó áldást fogtok aratni.

### 6. *A Magnificat gyakori imádkozása*

255. *Hatodik gyakorlat.* Szűz Mária gyermekei, Boldog Doignies Mária és sok más Szent példájára gyakran imádkozzák a Magnificatot, hogy Istennek hálát adjanak a kegyelmekért, melyeket Szűz Máriának adott. A Magnificat az egyetlen imádság, az egyetlen mű,

melyet Szűz Mária szerzett, vagy inkább, melyet Benne Jézus szerzett, mert Ő volt az, aki Szűz Mária ajkaival szolt. Ez a legnagyobb dicsérő áldozat, mely Istennek a kegyelem törvénye alatt bemutatott. Egyrészt a legalázatosabb és leghátateltebb, másrészt a legnagyobb, gyűlölniök kell azt, menekülniök előlük gyobb és legfenségesebb minden dicshimnusz között. Oly nagy és rejtett titkokat tartalmaz, hogy még az Angyalok sem ismerik valamennyit. Gerson, a jámbor és tudós író, miután életének nagy részét a legnehezebb tárgyakról szóló tudományos és jámbor értekezések szerzésére fordította, csak élete vége felé és remegve vállalkozott a Magnificat magyarázására, hogy azzal minden művét megkoronázza. Abban a vaskos kötetben, melyet erről írt, sok csodálatos dolgot mond a fenséges, isteni dicshimnuszról. Többek között azt mondja, hogy Szűz Mária maga is gyakran imádkozta, nevezetesen hálaadásul a szentáldozás után.

A tudós Benzonius, aki hasonlóképpen magyarázatot írt a Magnificatról, több csodát mond el, melyek e dicshimnusz erejénél fogva történtek. Azt mondja, hogy az ördög remeg és menekül, ha a Magnificat szavait hallja: „Hatalmas dolgokat cselekedett az ő karjával, elszélesztette a szívük szándékában kevélykedőket.”



## 7. A világ megvetése.

256. *Hetedik gyakorlat.* Szűz Mária hűséges szolgáltnak nagyon meg kell vetniök a világot, gyűlölniük kell azt, menekülniök előle és használniok kell a világmegvetéshez szükséges eszközöket, melyeket az első részben megjelöltünk.

### MÁSODIK FEJEZET

#### **Különleges belső gyakorlatok azok számára, akik tökéletesek akarnak lenni**

257. Az imént felsorolt külső áhítatgyakorlatokon kívül, melyeket, amennyiben állapotbeli kötelességeink megengedik, hanyagságból vagy megvetésből elhanyagolnunk nem szabad, vannak még belső gyakorlatok is, melyek nagyban előmozdítják az élet-szentséget azokban, akiket a Szentlélek magasabb tökéletességre hív.

Ezeket a gyakorlatokat négy szóba foglalhatjuk. Végezzük minden cselekedetünket *Szűz Mária által, Szűz Máriával, Szűz Máriában és Szűz Máriáért*, hogy annál tökéletesebben végezzük őket *Jézus által, Jézussal, Jézusban és Jézusért*.

#### 1. *Mindent Szűz Mária által.*

258. Cselekedeteinket Szűz Mária által kell végeznünk, v. i. a hűséges, szerető rab-

szolgáknak *mindenben engedelmeskedniök kell Isten Anyjának, magukat mindenben az Ő szellemétől, v. i. Isten Szentlelkétől kell engedniök vezetni.*

„Akiket Isten szelleme vezet, azok Isten gyermekei.” Akiket Szűz Mária szelleme vezet, azok Szűz Mária gyermekei, amint azt kimondottuk. Szűz Mária összes tisztelői közül csak azok az Ő igazi és hűséges tisztelői, akik az Ő szellemétől vezetetik magukat. Azt mondtam, hogy Szűz Mária szelleme Isten szelleme, mert sohasem vezettette magát saját szellemétől, hanem mindig Isten szellemétől, amely oly tökéletesen uralkodott Benne, hogy saját szellemévé lett. Ezért mondja Szent Ambrus: „Szűz Mária lelke legyen mindnyájunkban, hogy Istent magasztalja, Szűz Mária szelleme legyen mindegyikünkben, hogy Istenben örvendezzék.” Boldog az a lélek, kit Szűz Mária szelleme teljesen hatalmába ejtett, mint a szent jezsuita fráter, Rodriguezt; akit Szűz Mária szelleme vezet, az a szellem, mely szelid és erős is egyúttal, továbbá buzgó és bölcs, alázatos és bátor, tiszta és termékeny.

259. Hogy a lelket Szűz Mária szelleme vezesse, ahhoz szükséges, hogy:

a) *Mielőtt valamit megkezdünk, mondjunk le önmagunkról, saját belátásunkról, saját akaratunkról, pl. elmélkedés előtt, mielőtt*

szentmisét mondanánk vagy hallgatnánk, szentáldozás előtt stb., mert saját lelkünk sötétsége, saját akaratunk és cselekedeteink gonoszsága, még ha jónak látszik is, akadályt gördíthetne Szűz Mária szellemének érvényesülése elé.

*b) Adjuk át magunkat Szűz Mária szellemének, hogy Ő irányítson és vezessen bennünket, amint akarja.* Bízunk magunkat Rá, olyanok leszünk szüzi kezében, mint a szerző a kézműves kezében, mint a lant egy jó muzsikus kezében. Mint a tengerbe vetett kőnek, úgy kell a léleknek Szűz Máriában elmerülnie és elvesznie. Ezt egészen egyszerűen és egyetlen pillanat alatt megtehetjük, a léleknek egyetlen felemelkedésével vagy akarati elhatározásával, vagy szóval is, pl. „Lemondok magamról és átadom magamat Neked, édes jó Anyám.” Ha ilyen egyesülésnél nem is tapasztalunk érezhető édességet, mégis igazi és valóságos egyesülés az. Hasonlóképpen mintha valaki — amitől Isten őrizzen — ugyanilyen komolyan mondaná: „Átadom magamat az ördögnek”, valóságosan az ördögé lenne, ha nem is érezne magában változást.

*c) Cselekvésünk közben és utána újítsuk meg időnkint átadásunkat és egyesülésünket.* Minél gyakrabban tesszük ezt, annál előbb leszünk szentek, annál gyorsabban érjük el

az egyesülést Jézus Krisztussal, mely szükségképen következik Szűz Máriával való egyesülésünkből, minthogy Szűz Mária lelke Jézus lelke.

## 2. *Mindent Szűz Máriával.*

260. Végezzük minden cselekedetünket Szűz Máriával, v. i. minden cselekvésünkben úgy tekintsük Őt, mint minden erény és tökéletesség példaképét, amit a Szentlélek teremtményben alkothatott, hogy gyenge erőnkhez mértén követhessük Őt.

*Minden cselekedetünkönél gondoljuk meg, hogyan végezte azt Szűz Mária, vagy hogyan végezné helyünkben.* Ezért fontolóra kell vennünk nagy erényeit, melyeket földi életében gyakorolt, főleg:

a) *élő hitét*; habozás nélkül hitt az angyal szavának, és hitt hűséges kitartással egészen a kereszt tövéig a Kálvárián;

b) *mélységes alázatosságát*; elrejtőzött, hallgatott, mindenkinek alávetette magát és mindig az utolsó helyet választotta;

c) *egészen isteni tisztaságát*; Hozzá hasonló sohasem volt és sohasem lesz az ég alatt; végül a *többi erényét is.*

Ismétlem, ne feledjük, hogy Szűz Mária Istennek egyetlen formája, melyben kevés fáradsággal és rövid időn belül kialakulnak Isten képmásai. A lélek, mely ezt a Formát

megtalálta és abban elmerült, hamarosan átalakul Jézus Krisztusba, Akinek ez a Forma hű képmása.

### *3. Mindent Szűz Máriában.*

261. Végezzük cselekedeteinket Szűz Máriában. Hogy jól megértsük ezt a gyakorlatot, tudnunk kell, hogy Szűz Mária az új Ádám valóságos földi Paradicsoma, melynek a régi földi Paradicsom csupán előképe volt. Ennélfogva ebben a földi Paradicsomban kimondhatatlan gazdagság, szépség, ritkaságok és élvezetek találhatók, melyeket az új Ádám, Jézus Krisztus hagyott abban hátra. Ebben a Paradicsomban lelte gyönyörűségét kilenc hónapon keresztül, itt vitte véghez csodatetteit, itt ragyogtatta valóban isteni pompával minden gazdagságát. Fölötte szent, szűzi, szeplőtelen Föld ez, melyben az új Ádám a benne lakó Szentlélek erejénél fogva minden szeplő nélkül képeztetett és tápláltatott. Ebben a földi Paradicsomban valóban megtaláljuk az élet fáját, mely az élet Gyümölcsét, Jézus Krisztust termette és a jó és gonosz tudás fáját, mely a világnak a világosságot adta. Ezen az isteni Helyen látunk fákat, melyeket Isten keze ültetett, isteni keneteinek harmata öntözött és melyek isteni ízű gyümölcsöket termettek és teremnek ma is. Látunk itt tar-

ka virágágyakat szép és sokféle erényvirágból; melyeknek illata még az Angyalokat is áthatja. Itt látjuk még a remény zöld mezőit, az erősség bevehetetlen várait, a biazlom elragadó lakásait stb. Egyedül a Szentlélek értetheti meg velünk az igazságokat, melyek ezek mögött az érzéki képek mögött rejlenek. Ezen a helyen az érintetlen tisztség üde levegője fúj; itt sugárzik a legszentebb Emberség fényes napvilága, mely éjtszakát nem ismer, itt világít az árnyéknélküli Istenség ragyogó napfénye, itt ég állandóan a szeretet tűzkohója, melyben minden vas, melyet beledobunk, megolvad és arannyá válik. Itt ömlik el az alázatosság áradata, mely e földből ered és négy ágra oszolva ezt az egész varázsos helyet megöntözi: a négy sarkalatos erény.

262. A Szentlélek a szentatyák ajkával elnevezte még a Boldogságos Szűzet:

a) Keleti kapunak, melyen a főpap, Jézus Krisztus ki és bejár. Rajta keresztül lépett először e világba, és másodszor is rajta keresztül fog e földre jönni;

b) az Istenség szentélyének, a legfelségebb Szentháromság nyugvóhelyének, Isten trónusának, Isten városának, Isten oltárának, Isten templomának, Isten világának.

263. Ezek a különféle címek és dicséretetek mind igazak a kegyelemnek különböző csodái

miatt, melyeket a Legfölségesebb Szűz Máriában művelt. Ó, milyen gazdagság! milyen fenség! milyen gyönyörűség! Mekkora szerencse belépést és lakást nyerni Szűz Máriában, akiben a legszentebb Fölség legfőbb trónusát felállította!

De milyen nehéz nekünk, bűnösöknek engedélyt, képességet és világosságot nyernünk arra, hogy ilyen fenséges és szent helyre beléphessünk, melyet nem Kerub őriz, mint a régi földi Paradicsomot, hanem maga a Szentlélek, Ki korlátlan úrrá tette magát felette, és így szól Hozzá: „Elzárt kert vagy, Én Nővérem, Én Jegyesem, elzárt kert és lepecsételt forrás.” Szűz Mária el van zárva, Szűz Mária le van pecsételve. Éva nyomorult gyermekei, akiket kiűztek a földi paradicsomból, nem léphetnek ebbe a Paradicsomba, a Szentlélek egészen különös kegyelme nélkül, melyet ki kell érdemelniök.

264. *De ha hűségünkkel kiérdemeltük ezt a kiváló kegyelmet, akkor tartózkodjunk örömmel Szűz Mária szépséges bensejében. pihenjünk meg Benne békében, keressük Benne bizalommal támaszunkat, rejtőzzünk el Benne bátran és fenntartás nélkül, merüljünk el Benne, hogy lelkünket Szűz Mária szűzi méhében:*

a) kegyelmének és anyai irgalmasságának tejjével táplálja;

b) hogy minden zavartól, aggodalomtól és aggálytól megszabadítsa;

c) hogy lelkünk ott biztonságban legyen minden ellenséggel, az ördöggel, a világgal és a bűnnel szemben, melyek sohasem hatolhatnak be ebbe a Szentélybe.

Ezért mondja maga Szűz Mária, hogy akik Benne végzik cselekedeteiket, nem fognak vétkezni. Azok, akik lelkileg Szűz Máriában laknak, nem fognak számottevő bünt elkövetni.

d) Hogy a lélek Jézusban és Jézus a lélekben kialakuljon, mert a szent Egyházatyák szavai szerint Szűz Mária méhe az isteni titkoknak terme, ahol Jézus Krisztus és minden kiválasztott kialakul. „Ember és Ember született Benne.”

#### *4. Mindent Szűz Máriáért.*

265. Végre minden cselekedetünket Szűz Máriáért kell végeznünk. Minthogy teljesen szolgálatára szenteltük magunkat, méltányos dolog, hogy mint szolgái vagy rabszolgái mindent érte tegyünk. Ez nem jelenti azt, hogy az Istenanyát tekintsük cselekedeteink végső céljának, mert a mi végcélunk egyedül Jézus Krisztus; hanem mint közelebbi célt, mint Jézus Krisztus titokzatos működési helyét és könnyű eszközt arra, hogy Hozzá jut-



hassunk. Mint jó szolgálónak vagy rabszolgának nem szabad tétlenül maradnunk, hanem oltalmába és segítségébe vetett bizalommal nagy dolgokra kell vállalkoznunk, és nagy dolgokat kell véghezvinnünk fenséges Úrnőnkért és Királynőnkért.

*Védelveznünk kell jogait, ha azokat el akarják Tőle vitatni, meg kell védenünk becsületét, ha azt megtámadják, és amennyire csak lehet, arra kell törekednünk, hogy az Ő szolgálatának és ennek az igaz és hathatós tiszteletnek minden lelket megnyerjünk. Erélyesen fel kell lépünk azokkal szemben, akik tiszteletével visszaélnek, hogy Fiát megbántsák, és egyúttal alaposan meg kell okadatolnunk ezt az igazi tiszteletet.*

Jutalmul kis szolgálatainkért nem szabad Tőle mást kívánnunk, mint a dicsőséget, hogy ilyen szeretetreméltó Királynőnek lehetünk tulajdonai és a boldogságot, hogy általa Jézussal, az Ő fiával, felbonthatatlan kapcsolatban egyesülhetünk időben és örökkévalóságban.

*Dicsőség Jézusnak Szűz Máriában!*

*Dicsőség Szűz Máriának Jézusban!*

*Dicsőség Egyedül Istennek!*

## HARMADIK FEJEZET

### **Hogyan gyakoroljuk ezt a tiszteletet a szent- áldozásnál**

#### *1. A szent áldozás előtt.*

266. a) Alázd meg magadat mélyen Isten előtt.

b) Mondj le romlott természetéről, valamint saját érzületedről, ha mégoly jónak is tűnik az fel önszereteted előtt.

c) Újítsd meg felajánlásodat e szavakkal: „Egészen Tied vagyok, szeretett Úrnóm, mindazzal, ami az enyém.”

d) Kérd a jó Anyát, kölcsönözze neked Szívét, hogy Fiát hozzá hasonló lelkülettel fogadhasd. Mondd Neki, hogy Fiának dicsősége követeli, hogy ne ilyen szennyes és állhatatlan szív fogadja Őt magába, amilyen a tied, mert ez bizonyára elrabolna valamit dicsőségéből, vagy egészen elveszítené Őt. De ha Ő benned akar lakni, hogy Fiát fogadja, megteheti ezt annál a hatalomnál fogva, mellyel a szívek fölött uralkodik. Ő méltó tisztelettel fogadja Fiát, minden veszély nélkül, hogy Őt megsérthetné, vagy magától eltaszíthatná. Ismerd el bizalmasan, hogy mindaz, amit a magad javaiból adtál, nagyon kevés ahhoz, hogy Őt, Úrnódet dicsőítse. A szentáldozásban azonban ugyanazt az ajándékot akarod Neki nyújtani, melyet a mennyei Atyától ka-

pott. Ez jobban dicsőíti Őt, mintha a világ minden javát Neki ajándékoznád. Végül mondd Neki, hogy Jézus, Aki Őt mindennél jobban szereti, még most is Benne akarja találni gyönyörűségét és nyugalma, ha mindjárt a te lelkedben is, mely tisztátalanabb és szegényebb, mint a Betlehemi istálló, ahová szívesen jött Jézus, mert Ő, a Szűzanya ott volt. Kérd el Tőle szívét e gyengéd szavakkal: „Minden javamul választalak Téged, add nekem Szívedet, ó Mária!”

### 2. A szentáldozásnál.

267. Ha elkészültél Jézus Krisztus fogadására, mondd a Miatyánk után háromszor: Domine, non sum dignus etc.. Uram, nem vagyok méltó stb. Első elmondás után mondd mintegy a mennyei Atyának, hogy nem vagy méltó egyszülött Fiát magadhoz venni rossz gondolataid és hálátlanságod miatt, ilyen jó Atya iránt. De tekintsen szolgálójára, Szűz Máriára: „Ime, az Úr szolgálóleánya” — Aki helyetted mindenért kárpótolja Őt és Aki neked Fensége iránt nagy bizalmat és tökéletes bátorságot ad. „Tökéletesen megerősítettél a bizalomban.”

268. Mondd a Fiúistennek: Domine non sum dignus etc. Uram, nem vagyok méltó stb. Nem vagyok méltó arra, hogy Őt fogadd, hiába-

való és rossz szavaid és szolgálatában tanúsított hűtlenséged miatt. De azért kérd Őt, hogy könyörüljön rajtad, mert Anyjának és a te Anyádnak házába akarod Őt vezetni. Mondd neki, hogy nem hagysz fel e kéréssel, míg be nem tér hozzád. Kérd Őt, hogy keljen fel, és jöjjön el nyugvó helyére és szentségének bárkájába. Mondd Neki, hogy bizalmadat nem saját érdemeidbe, erődbe és előkészületedbe helyezted, amint azt Ezsau tette, hanem egyedül édes Anyádba, Szűz Máriába, mint egykor Jákob, aki csupán anyjának, Rebekának gondoskodásában bízott. És habár te is Ezsau és bűnös vagy, mégis közeledni merészelsz Szentségéhez, Édesanyjának érdemeire támaszkodva és azokkal felékesítve.

269. Mondd a Szentléleknek: Domine, non sum dignus etc. Uram, nem vagyok méltó stb. Nem vagy méltó, hogy szeretetének Mesterművét magadhoz vegyed, mert cselekedteidben lanyha és bűnös vagy és sugallatainak ellent állottál. De minden bizalmadat Szűz Máriába, hűséges Jegyesébe helyezed. Mondd Szent Bernáttal: Ő az én legfőbb batorságom, Ő az én reménységem egész alapja. Sőt megkérheted, hogy szálljon le újból elválaszthatatlan Jegyesére Szűz Máriára, mert az Ő méhe most is éppoly tiszta, szíve a szeretettől éppoly izzó, mint volt valamikor. Ha Ő el nem jön lelkedbe, akkor sem

Jézus, sem Szűz Mária nem alakulhatnak ki abban, sem méltóképpen nem lakhatnak ott.

### 3. *A szentáldozás után.*

270. A szentáldozás után bensődbe szállva, szemedet lezárva, bevezeted Jézust Szűz Mária szívébe. Átadod Őt anyjának, Aki szeretettel fogadja, Neki a dízhelyet átadja, alázattal imádja, tökéletesen szereti, bensőségesen átöleli, és lélekben és igazságban sok szolgálatot tesz Neki, melyek a mi lelkünk sűrű sötétségében ismeretlenek előttünk.

271. Vagy maradj mélyen megalázódott szívvel Jézus jelenlétében, amint Szűz Máriában trónol. Vagy maradj, mint rabszolga a királyi palota ajtajánál, melyben a Király a Királynővel beszélget. Míg Ők egymással beszélgetnek, a nélkül, hogy szükségük lenne rád, szállj fel az égbe és járd be az egész földet, és kérj fel minden teremtményt, hogy mutassák be helyetted hálájukat, dicséretüket és szeretetüket Jézusnak és Szűz Máriának.

272. Vagy Szűz Máriával egyesülve, kérd te magad Jézust, hogy szentséges Anyja által jöjjön el az Ő országa a földre. Vagy kérd Tőle az isteni bölcseséget, az isteni szeretetet, bűneid bocsánatát, vagy valamely más kegyelmet, de mindig Szűz Mária által, Szűz Máriában. Egy pillantással tekints magadra is és mondd: „Uram, ne nézz az én bűneim

re, tekintsen szemed csupán Szűz Mária erényeire és érdemeire bennem.” És bűneidre emlékezve tedd hozzá: „Ezt az ellenség tette. Ezt én tettem, aki önmagamnak legnagyobb ellensége vagyok.” vagy: „Az igazságtalan és hamis embertől ments meg engem!”  
Vagy: „Jézusom, neked növekedned kell lelkemben, nekem pedig kisebbednem.” „Ó Szűz Mária, Neked növekedned kell bennem, nekem pedig kisebbednem kell lennem, mint voltam. Ó, Jézus és Szűz Mária, növekedjete bennem, és növekedjete rajtam kívül másokban is.”

273. Még végtelenül sok más gondolat van, melyeket a Szentlélek sugalmaz, és neked is sugalni fog, ha nagyon bensőségesen és önmegtágóan élsz, és hűségesen gyakorolod a nagy és fenséges áhítatot, melyre most tanítottalak. De emlékezzél meg arról, hogy minél inkább engeded Szűz Máriát cselekedni áldozásodnál, annál jobban megdicsőül Jézus. És annál inkább engeded Szűz Máriát Jézusban, és Jézust Szűz Máriában cselekedni, minél mélyebben megalázod magad, és békében és csendben hallgatód Őket, anélkül, hogy bármit is látni, ízlelni és érezni akarnál. Mert az igaz mindig és mindenütt a hitből él, főleg pedig a szent áldozásnál, mely a hitnek a műve. „Az én igazam a hitből él.”

## FÜGGELÉK

### I. A felajánlásra előkészítő imádságok

(Lásd 227—233 számokat.)

#### 1. *Veni Sancte Spiritus.*

Veni, Sancte Spiritus, reple tuorum corda fidelium et tui amoris in eis ignem accende.

V. Emitte Spiritum tuum et creabuntur.

R. Et renovabis faciem terrae.

Oremus. Deus, qui corda fidelium Sancti Spiritus illustratione docuisti, da nobis in eodem Spiritu recta sapere et de eius semper consolatione gaudere. Per Christum Dominum nostrum. Amen.

Jöjj, Szentlélek, töltsd el híveid szívét és szedeted tüzét gyullassd fel bennük.

V. Áraszd ki Lelkedet és minden életre kél.

R. És megújítod a föld színét.

Könyörögjünk. Úristen, ki híveid szívét a Szentlélek világosságával tanítottad, add, hogy ugyanabban a Szentlélekben a helyeset, megismerjük, és az ő vigasztalásának szünet nélkül örvendjünk. A mi Urunk Jézus Krisztus által. Amen.

## 2. *Litánia a Szentlélekről.*

(Magánhasználatra.)

Uram, irgalmazz nekünk!  
Krisztus, kegyelmezz nekünk!  
Uram, irgalmazz nekünk!  
Krisztus, hallgass minket!  
Krisztus, hallgass meg minket!  
Mennyei Atyaisten, irgalmazz nekünk!  
Meváltó Fiúisten, irgalmazz nekünk!  
Szentlélek Ūristen, irgalmazz nekünk!  
Szentháromság egy Isten, irgalmazz nekünk!  
Szentlélek, Te az Atyának és Fiúnak közös  
szeretete,<sup>1</sup>  
Szentlélek, Te az Atyának és Fiúnak közös  
boldogsága,  
Szentlélek, Te a Megtestesülés titkának esz-  
közlője,  
Szentlélek, Te a Szeplőtelen Szűznek isteni  
Jegyese,  
Szentlélek, Te Jézus Krisztus művének foly-  
tatója és megkoronázója,  
Szentlélek, Te az Anyaszentegyház kormá-  
nyosa,  
Szentlélek, Te a Szentatya tévmentességének  
őre,  
Szentlélek, Te a megszentelő és segítő ma-  
laszt osztogatója,

<sup>1</sup> Irgalmazz nekünk!



Szentlélek, Te az isteni erények és ajándékok adományozója,<sup>1</sup>

Szentlélek, Te az értelem és tudomány Lelke,

Szentlélek, Te a bölcsesség és jótanács Lelke,  
Szentlélek, Te a jámborság és isteni félelem Lelke,

Szentlélek, Te az erősség Lelke,  
Szentlélek, Te minden erény felvirágoztatója,  
Szentlélek, Te a tökéletesség mestere,  
Szentlélek, Te az angyalok öröme,  
Szentlélek, Te a patriarkák reménysége,  
Szentlélek, Te a próféták ihletője,  
Szentlélek, Te az apostolok tanítója,  
Szentlélek, Te a vértanúk szilárdsága,  
Szentlélek, Te a hitvallók ereje,  
Szentlélek, Te a szűzek tisztasága,  
Szentlélek, Te a Szentek egységének aranykapcsa,

Szentlélek, Te a bűnök megbocsátója,  
Szentlélek, Te a test feltámasztója,  
Szentlélek, Te az örök élet fénye s boldogsága,

Légy irgalmas, kegyelmezz nekünk Szentlélek!

Légy irgalmas, hallgass meg minket Szentlélek!

<sup>1</sup> Irgalmazz nekünk!

Minden hitbéli tévedéstől,<sup>1</sup>  
Minden vétektől,  
A kevélység szellemétől,  
A tisztátalanság szellemétől,  
A szeretetlenség szellemétől,  
A hamisság és készínúség szellemétől,  
Az engedetlenség szellemétől,  
A Te suggallataid megvetésétől,  
A megismert igazság elleni tusakodástól,  
Az isteni irgalomba vetett vakmerő bizako-  
dástól,  
Az isteni irgalomról való kétségbeeséstől,  
A megátalkodottságtól s töredelmetlenségtől,  
A hirtelen s boldogtalan haláltól,  
Az örök kárhozattól,  
Az Atyától és Fiútól való örök származásod  
által,  
Az Úr Jézusnak általad való titokzatos felke-  
netése által,  
A kegyelem teljessége által, melyet Szűz Má-  
riával közöltél,  
A szentség mérhetetlen mélysége által, mely-  
lyel a Boldogságos Szűzet az Ige megteste-  
sülésénél betöltötted,  
Látható lejtöved által az Úr Jézus megke-  
resztelésénél,

<sup>1</sup> Ments meg minket ó Szentlélek!

Üdvöt hozó lejöveteled által az apostolokra  
és tanítványokra,<sup>1</sup>

A lelkekbe való lejöveteled által,  
Mi, szegény bűnösök, kérünk Téged, hallgass  
meg minket!

Hogy nekünk az önismeret nagy kegyelmét  
megadni méltóztassál,<sup>2</sup>

Hogy nekünk az igazi alázatosság kegyelmét  
megadni méltóztassál,

Hogy nekünk minden bűnünk bocsánatát  
megadni méltóztassál,

Hogy nekünk a valódi jámborság adományát  
megadni méltóztassál,

Hogy nekünk a Te jegyessed, a Boldogságos  
Szűz mélységes ismeretét megadni méltóztassál,

Hogy nekünk az Ő hitét megadni méltóztassál,

Hogy nekünk az Ő bizalmát megadni méltóztassál,

Hogy nekünk az Ő szeretetét megadni méltóztassál,

Hogy nekünk az Ő alázatosságát megadni méltóztassál,

Hogy minket az Ő összes erényeivel és érde-  
meivel felékesíteni méltóztassál,

Hogy minden gondolatunkat, szavunkat és

<sup>1</sup> Ments meg minket, ó Szentlélek!

<sup>2</sup> Kérünk Téged, hallgass meg minket!

cselekedetünket Feléd irányítani méltóztassál,<sup>1</sup>  
Hogy velünk az Úr Jézus mindent felülmúló ismeretét közölni méltóztassál,  
Hogy bennünk tiszta lelket és új szívet teremteni méltóztassál,  
Hogy tőlünk, híveidtől, minden szomorúságot s kishitűséget távoltartani méltóztassál,  
Hogy mindnyájunkat a Te szent szeretetedben megőrizni méltóztassál,  
Hogy minket választottaid sorába felvenni méltóztassál,  
Hogy mindnyájunkat az örök boldogságba befogadni méltóztassál,  
Isten Báránya, Ki elveszed a világ bűneit, kegyelmezz nekünk Uram!  
Isten Báránya, Ki elveszed a világ bűneit, hallgass meg minket Uram!  
Isten Báránya, Ki elveszed a világ bűneit, irgalmazz nekünk Uram!  
Uram irgalmazz nekünk!  
Krisztus kegyelmezz nekünk!  
Uram, irgalmazz nekünk!

Miatyánk... Üdvözlégy...

V Áraszd ki Lelkedet és minden életre kél.  
R És megújítod a föld színét.

<sup>2</sup> Kérünk Téged, hallgass meg minket!

Könyörögjünk. Úristen, ki híveid szívét a Szentlélek világosságával tanítottad, add, hogy ugyanabban a Szentlélekben a helyeset megismerjük és az Ő vigasztalásának szünet nélkül örvendjünk. A mi Urunk Jézus Krisztus által. Amen.

### 3. *Lorettói litánia.*

Kyrie, eleison!	Uram, irgalmazz nekünk!
Christe, eleison!	Krisztus, kegyelmezz nekünk!
Kyrie, eleison!	Uram, irgalmazz nekünk!
Christe, audi nos!	Krisztus, hallgass minket!
Christe, exaudi nos!	Krisztus, hallgass meg minket!
Pater de caelis Deus, miserere nobis!	Mennyei Atyaisten, irgalmazz nekünk!
Fili, Redemptor mundi Deus, miserere nobis!	Megváltó Fiúisten, irgalmazz nekünk!
Spiritus Sancte, Deus, miserere nobis!	Szentlélek Úristen, irgalmazz nekünk!
Sancta Trinitas, unus Deus, miserere nobis!	Szenháromság egy Isten, irgalmazz nekünk!

Sancta Maria <sup>1</sup>	Szentséges Szűz Má- ria! <sup>1</sup>
Sancta Dei Genitrix	Istennek szent Anyja,
Sancta Virgo Virgi- num,	Szűzeknek szent Szű- ze,
Mater Christi!	Krisztusnak Anyja,
Mater divinae gratiae,	Isteni malasztnak Anyja,
Mater purissima,	Tisztaságos Anya,
Mater castissima,	Szeplőtelen Szűzanya,
Mater inviolata,	Sértetlen Anya,
Mater intemerata,	Szűzvirág szent Anya,
Mater amabilis,	Szeretetreméltó Anya,
Mater admirabilis,	Csodálatos Anya,
Mater boni Consilii,	Jótanács Anyja,
Mater Creatoris,	Teremtőnk Anyja,
Mater Salvatoris,	Üdvözítőnk Anyja,
Virgo prudentissima,	Nagyokosságú Szűz,
Virgo veneranda,	Tisztelendő Szűz,
Virgo praedicanda,	Dicsérendő Szűz,
Virgo potens,	Nagyhatalmú Szűz, Kegves és irgalmas Szűz,
Virgo clemens,	Hűséges Szűz,
Virgo fidelis,	Igazságnak tükre,
Speculum justitiae,	Bölcséségnek széke,
Sedes sapientiae,	Örömünknek oka,
Causa nostrae leti- tiae,	

<sup>1</sup> Ora pro nobis!

<sup>1</sup> Könyörögj érettünk!

Vas spirituale,<sup>1</sup>  
Vas honorabile,  
Vas insigne devotionis,

Rosa mystica,  
Turris Davidica,  
Turris eburnea,  
Domus aurea,  
Foederis arca,  
Janua caeli,  
Stella matutina,  
Salus infirmorum,  
Refugium peccatorum,  
Consolatrix afflicto-  
rum,  
Auxilium Christiano-  
rum,  
Regina Angelorum,  
Regina Patriarcharum,

Regina Prophetarum,  
Regina Apostolorum,  
Regina Martyrum,  
Regina Confessorum,  
Regina Virginum,  
Regina Sanctorum om-  
nium,  
Regina sine labe ori-  
ginali concepta,

<sup>1</sup> Ora pro nobis!

Lelki tiszta edény,<sup>1</sup>  
Tiszteletes edény,  
Ájtatosságnak jeles e-  
dénye,  
Titkos értelmű rózsza,  
Dávid király tornya,  
Elefántcsont torony,  
Aranyház,  
Frigy szekrénye,  
Mennyország ajtaja,  
Hajnali csillag,  
Betegek gyógyítója,  
Bűnösök menedéke,  
Szomorúak vígasztaló-  
ja,

Keresztények segítsé-  
ge,  
Angyalok Királynője,  
Pátriárkák Királynő-  
je,  
Próféták Királynője,  
Apostolok Királynője,  
Vértanúk Királynője,  
Hitvallók Királynője,  
Szűzek Királynője,  
Minden szentek Ki-  
rálynője,  
Eredeti bűn nélkül fo-  
gantatott Királynő,

<sup>1</sup> Könyörögj érettünk!

Regina sacratissimi Ro-	Szent rózsafüzér Ki-
sarii, <sup>1</sup>	rállynője, <sup>1</sup>
Regina pacis,	Béke Királynője.
Agnus Dei, qui tollis	Isten Báránya, ki el-
peccata mundi, par-	veszed a világ bü-
ce nobis, Domine,	neit,
	Kegyelmezz nekünk!
Agnus Dei, qui tollis	Isten Báránya, ki el-
peccata mundi, ex-	veszed a világ bü-
audi nos, Domine,	neit,
	Hallgass meg minket!
Agnus Dei, qui tollis	Isten Báránya, ki el-
peccata mundi, mi-	veszed a világ bü-
serere nobis,	neit,
	Irgalmazz nekünk!
Kyrie, eleison!	Uram, irgalmazz ne-
	künk!
Christe, eleison!	Krisztus kegyelmezz
	nekünk!
Kyrie, eleison!	Uram, irgalmazz ne-
	künk!

Sub tuum praesidi-	Oltalmad alá futunk,
um confugimus, sanc-	Istennek szent Szülő-
ta Dei Genitrix, nos-	je, könyörgésünket
tras deprecationes ne	meg ne vedd szüksé-
despicias in necessita-	günk idején, hanem
tibus nostris, sed a	oltalmazz minket min-
periculis cunctis libe-	den veszélytől min-

<sup>1</sup> Ora pro nobis!

Könyörögj érettünk!



ra nos semper, Virgo gloriosa et benedicta, Domina nostra, Mediatrix nostra, Advocata nostra; tuo Filio nos reconcilia, tuo Filio nos repraesante.

Ora pro nobis, sancta Dei Genitrix.

Ut digni efficiamur promissionibus Christi

Oremus. Gratiam tuam, quaesumus, Domine, mentibus nostris infunde, ut qui angelo nuntiate Christi Filii tui incarnationem cognovimus, per passionem eius et crucem ad resurrectionis gloriam perducamur. Per eundem Christum Dominum nostrum.

Amen.

Ora pro nobis beatissime Joseph.

denkor, dicsőséges és áldott Szűz. Mi Asszonyunk, mi Közbenjárónk, mi Szószólónk, szent Fiadat engeszteld meg nekünk, szent Fiadnak ajánlj minket, szent Fiadnak mutass be minket!

Imádkozzál érettünk, Istennek szent Anyja.

Hogy méltók lehessünk Krisztus ígéreteire.

Könyörögjünk. Kérünk, Uram, öntsd lelkünkbe szent malasztodat, hogy akik az angyali üzenet által szent Fiadnak, Krisztusnak megtestesülését megismertük, kínszenvedése és keresztje által a feltámadás dicsőségébe jussunk. A mi Urunk Jézus Krisztus által. Amen.

Imádkozzál érettünk Szent József.

Ut digni efficiamur promissionibus Christi. Hogy méltók lehessünk Krisztus ígéreteire.

Oremus. Sanctissimae Genitricis tuae Sponsi, quaesumus, Domine, meritis adjuvemur, ut, quod possibilitas nostra non obtinet, eius nobis intercessione donetur. Qui vivis et regnas in saecula saeculorum. Amen. Könyörögjünk. Szentéges Szülőd Jegyesének érdemei, kérünk, Uram, legyenek a mi segítségünkre, hogy amit tehetségünk el nem ér, az Ő esedezése által elnyerhessük tőled. Ki élsz és uralkodol mindörökkön örökké. Amen.

#### 4. Ave Maris Stella.

Ave maris stella,  
Dei Mater alma,  
Atque semper Virgo,  
Felix coeli porta. Tenger csillagőre,  
Üdv dicső Szülője,  
Szűz, köszönt e dalszó,  
Boldog égi ajtó!

Sumens illud Ave  
Gabrielis ore,  
Funda nos in pace,  
Mutans Evae nomen. Te, kit Ave-hanggal,  
Híva Gábor angyal;  
Szállj le békés fény-  
nyel,  
Éva új nevével.

Solve vincla reis,  
Profer lumen caecis, Oldd a véték-jármot,  
Vakra hintsd sugárod,

Mala nostra pelle,  
Bona cuncta posce.

Monstra te esse ma-  
trem,  
Sumat per te preces,  
Qui pro nobis natus  
Tulit esse tuus.

Virgo singularis,  
Inter omnes mitis,  
Nos culpis solutos,  
Mites fac et castos.

Vitam praesta puram,  
Iter para tutum,  
Ut videntes Jesum  
Semper collaetemur.

Sit laus Deo Patri  
Summo Christo decus  
Spiritus Sancto  
Tribus honor unus.

Amen.

Üzd el sok veszélyünk,  
Áldd javakkal éltünk.

Mutasd meg: Anyánk  
vagy!  
Nyujtsd felé imánkat:  
Ki nekünk születve,  
Áldva jött öledbe.

Szűz, Kit Isten választ,  
Szende báj eláraszt,  
Bűntől mentes szívet  
Adj szűzitet, szelidet.

Szennytelen adj él-  
nünk,  
Biztos utat érnünk,  
Látva Jézust szemben,  
Hadd vigadjunk  
mennyben. Amen.

Atya-Isten áldunk  
S téged édes Jézus  
És Szentlélek Istent:  
Hármuknak dicséret!

Amen.

(Ford. Sik Sándor.)

5. *Litánia Jézus szent Nevéről.*

Kyrie, eleison!	Uram, irgalmazz nekünk!
Christe, eleison!	Krisztus, kegyelmezz nekünk!
Kyrie, eleison!	Uram, irgalmazz nekünk!
Jesu, audi nos!	Jézus, hallgass minket!
Jesu, exaudi nos!	Jézus, hallgass meg minket!
Pater de caelis Deus, <sup>1</sup>	Mennyei Atyaisten, <sup>1</sup>
Fili, Redemptor mundi, Deus,	Megváltó Fiúisten,
Spiritus Sancte, Deus,	Szentlélek Úristen,
Sancta Trinitas, unus Deus,	Szenháromság egy Isten,
Jesu, Fili Dei vivi,	Jézus, az élő Istennek Fia,
Jesu, splendor Patris,	Jézus, az Atyának fénye,
Jesu, candor lucis aeternae,	Jézus, az örök világosság fényessége,
Jesu, rex gloriae,	Jézus, a dicsőség királya,
Jesu, sol justitiae,	Jézus, az igazság napja,
<sup>1</sup> Miserere nobis!	<sup>1</sup> Irgalmazz nekünk!

Jesu, Fili Mariae Vir- ginis, <sup>1</sup>	Jézus, a Boldogságos Szűz Máriának Fia, <sup>1</sup>
Jesu, amabilis,	Szeretetreméltó Jézus,
Jesu, admirabilis,	Csodálatos Jézus,
Jesu, Deus fortis,	Jézus, erős Isten,
Jesu, pater futuri sae- culi,	Jézus, a jövő élet Atyja,
Jesu, magni consilii angele,	Jézus, a nagy tanács Angyala,
Jesu, potentissime,	Leghatalmasabb Jézus,
Jesu, patientissime,	Legtürelmesebb Jé- zus,
Jesu, obedientissime,	Legengedelmesebb Jé- zus,
Jesu, mitis et humilis corde,	Szelíd és alázatos szí- vű Jézus,
Jesu, amator castita- ti,	Jézus, a szüzesség ked- velője,
Jesu, amator noster,	Jézus, a mi kedve- lőnk,
Jesu, Deus pacis,	Jézus, a béke Istene.
Jesu, auctor vitae,	Jézus, az élet szerzője,
Jesu, exemplar virtu- tum,	Jézus, az erények pél- daképe,
Jesu, zelator anima- rum,	Jézus, lelkünk buzgó védője,
Jesu, Deus noster,	Jézus, a mi Istenünk,
Jesu, refugium no- strum,	Jézus, a mi menedé- künk,

<sup>1</sup> Miserere nobis!

<sup>1</sup> Irgalmazz nekünk!

Jesu, pater pauperum, <sup>1</sup>	Jézus, a szegények Atyja, <sup>1</sup>
Jesu, thesaurus fide- lium.	Jézus, a hívek kincse,
Jesu, bone pastor	Jézus, a jó Pásztor,
Jesu, lux vera,	Jézus, az igaz világo- ság,
Jesu, sapientia aeter- na,	Jézus, az örök bölcse- ség,
Jesu, bonitas infirma,	Jézus, a végtelen jó- ság,
Jesu, via et vita nos- tra,	Jézus, a mi utunk és életünk,
Jesu, gaudium Ange- lorum,	Jézus, az angyalok ö- röme,
Jesu, rex Patriarcha- rum,	Jézus, a pátriárkák Királya,
Jesu, magister Aposto- lorum,	Jézus, az apostolok Mestere,
Jesu, doctor Evange- listarum,	Jézus, az evangelisták Tanítója,
Jesu, fortitudo Marty- rum,	Jézus, a vértanúk e- rőssége,
Jesu, lumen Confesso- rum,	Jézus, a hitvallók vi- lágossága,
Jesu, puritas Virgi- num,	Jézus, a szűzek tiszta- sága,
Jesu, corona Sancto- rum omnium,	Jézus, minden szentek koronája,

<sup>1</sup> Miserere nobis!

<sup>1</sup> Irgalmazz nekünk!

Propitius esto, parce nobis, Jesu,	Légy irgalmas, kegyelmezz nekünk, Jézus,
Propitius esto, exaudi nos, Jesu,	Légy irgalmas, hallgass minket, Jézus,
Ab omni malo, libera nos, Jesu,	Minden gonosztól, ments meg minket, Jézus,
Ab omni peccato, libera nos, Jesu,	Minden bűntől, ments meg minket, Jézus,
Ab ira tua, libera nos, Jesu,	A Te haragodtól ments meg minket, Jézus,
Ab insidiis diaboli, <sup>1</sup>	Az ördög incselkedéseitől, <sup>1</sup>
A spiritu fornicationis,	A fajtalanság szellemétől,
A morte perpetua,	Az örök haláltól,
A neglectu inspirationum tuarum,	Suggallataid elhanyagolásától,
Per mysterium sanctae incarnationis tuae,	Szent megtestesülésed titka által,
Per nativitatem tuam,	Születésed által,
Per infantiam tuam,	Szent gyermekséged által,
Per divinissimam vitam tuam,	Legszentebb életed által,
Per labores tuos,	Fáradozásaid által,
Per agoniam et passionem tuam,	Halálküzdelmed és szenvedésed által,
<sup>1</sup> Libera nos Jesu!	<sup>1</sup> Ments meg minket, Jézus!

Per crucem et derelictionem tuam, <sup>1</sup>	Kereszted és elhagyatásod által, <sup>1</sup>
Per languores tuos,	Bágyadtságaid által,
Per mortem et sepulchuram tuam,	Halálod és eltemetése által,
Per resurrectionem tuam,	Feltámadásod által, <sup>1</sup>
Per ascensionem tuam,	Mennybemeneteled által,
Per gaudia tua,	Örömeid által,
Per gloriam tuam,	Dicsőséged által,
Agnus Dei qui tollis peccata mundi, parce nobis, Jesu!	Isten Báránya, ki elveszed a világ bűneit, kegyelmezz nekünk, Jézus,
Agnus Dei qui tollis peccata mundi, exaudi nos, Jesu!	Isten Báránya, ki elveszed a világ bűneit, hallgass meg minket Jézus,
Agnus Dei qui tollis peccata mundi, miserere nobis, Jesu!	Isten Báránya, ki elveszed a világ bűneit, irgalmazz nekünk, Jézus,
Jesu, audi nos!	Jézus, hallgass minet!
Jesu, exaudi nos!	Jézus, hallgass meg minket!
Oremus. Domine Je-	Könyörögjünk. U-
<sup>1</sup> Libera nos Jesu!	<sup>1</sup> Ments meg minket, Jézus!



su Christe, qui dixisti: Petite et accipietis; quaerite, et invenietis; pulsate, et aperietur vobis: quaesumus, da nobis penitentibus divinissimi tui amoris affectum, ut te toto corde, ore et opere diligamus, et a tua numquam laude cessemus.

Sancti Nominis tui. Domine, timorem pariter et amorem fac nos habere perpetuum: quia numquam tua gubernatione destituis, quos in soliditate tuae dilectionis instituis: Qui vivis et regnas in saecula saeculorum.

R. Amen.

ram, Jézus Krisztus, ki azt mondottad: KérjeteK és adatik nektek; keressetek és találni fogtok; zörgesetek és megnyitattik nektek: kérünk add nekünk, esedezőknek isteni szereteted indulatát, hogy Téged teljes szívünkben, szóval és cselekedettel szeressünk és dicsérni soha meg ne szünjünk.

Engedd, Urám, hogy szentséges nevednek szeretete és félelme szüntelen bennünk lakozzék, mert gondviselésed soha meg nem vonod azoktól, kiket szeretetedben megerősítettél. Ki élsz és uralkodol mindörökkön örökké.

R. Amen.

## **II. Önmagunk tökéletes felajánlása Jézus Krisztusnak Szűz Mária keze által**

(B. Grignon Lajos felajánló imádsága.)

Ó, emberré lett örök Bölcsesség! Ó, szeretetre és imádásra méltó Jézus, igaz Isten és igaz ember, az örök Atya és a mindenkor szeplőtelen Szűz Mária egyszülött Fia! Legmélyebb alázattal imádlak Téged Atyád ölében és dicsőségében, az örökkévalóságban, és legméltóbb Anyádnak, a Boldogságos Szűz Máriának ölében, megtestesülésed idején.

Hálát adok Neked azért, hogy önmagadat megsemmisítetted, mikor szolgálai alakot vettél magadra, hogy engem a sátán kegyetlen rabszolgaságától megszabadíts. Dicsérlek és dicsőítelek azért, hogy magadat szentséges Anyádnak, Szűz Máriának, mindenben alárendelted, hogy engem Ő általa hűséges rabszolgáddá tégy. De jaj! milyen hűtlen és hátlátlan vagyok, nem tartottam meg a fogadalmaikat és ígéreteket, melyeket Neked megkeresztelésemkor oly ünnepélyesen tettem. Nem teljesítettem kötelességeimet; nem érdemlem meg, hogy gyermekednek, vagy akár rabszolgádnak nevezz, és mivel semmi sincs bennem, ami haragodat és visszautasításodat meg nem érdemelné, azért már nem merészelek egyedül közeledni legszentebb és leg-

magasztosabb Fölségedhez. Ezért szentséges Anyád közbenjárásához és irgalmához fordulok, akit Te adtál nekem közvetítőül nálad. Az Ő közvetítésével remélem Tőled elnyerni a bánatot bűneim fölött és azok bocsánatát, a bölcsesség megszerzését és megőrzését. Azért köszöntelek Téged, ó szeplőtelen Szent Szűz, az istenség élő szentségháza, melyben az örök elrejtett Bölcsesség imádtatni akarja magát az angyaloktól és emberektől. Köszöntelek ég és föld Királynője, akinek uralma alá van vetve minden, ami Isten alatt van. Köszöntelek bűnösök biztos menedéke, Akinek irgalmassága még senki előtt sem záródott be; hallgasd meg vágyamat a bölcsesség után és fogadd kegyesen fogadalmamat és adományaimat, melyeket semmiségemben Neked felajánlok.

*Én, N. N. hűtlen bűnös, megújítom, megerősítem és a Te kezébe teszem le a mai napon keresztségi fogadalmamat. Mindenkorra ellene mondok a sátánnak, az ő pompájának és cselekedeteinek, és egészen Jézus Krisztusnak, az emberré lett Bölcseségnek adom át magamat, hogy keresztemet utána hordjam életem minden napján. Hogy pedig hűségesebben szolgáljak Neki, mint azt eddig tettem, azért Téged, ó Mária, az egész mennyei udvar jelenlétében Anyámnak és Úrnőmnek választalak. Mint rabszolgád, Ne-*

*ked adom át és Neked szentelem testemet és lelkemet, belső és külső javaimat és összes elmúlt, jelen és jövődöbeli jócselekedeteim értékét, és teljes jogot és hatalmat adok Neked fölöttem és minden fölött, ami az enyém, kivétel nélkül, hogy tetszésed szerint rendelkezél vele Isten nagyobb dicsőségére, időben és örökkévalóságban.*

Fogadd el, ó jóságos Szűz, rabszolgáságomnak e csekély kis adományát annak az alárendeltségnek tiszteletére, mellyel az örök Bölcsesség a Te Anyaságodat meg akarta tisztelni, annak a hatalomnak alázatos elismerésére, mellyel Ti ketten fölöttem, kis földi férreg és nyomorult bűnös fölött rendelkeztek, és hálaadásul azokért a kegyelmi kiváltságokért, melyekkel a legfelségesebb Szentháromság Téged kitüntetett. Erősen megfogadom, hogy ezentúl, mint igazi rabszolgád, a Te dicsőségedet keresem és minden dologban engedelmeskedni akarok Neked. Ó, csodálatos Anya, mutass be engem kedves Fiadnak, mint örökös rabszolgát, hogy engem Általad fogadjon, amint Általad megváltott. Ó, irgalmas Anya, add meg nekem kegyesen, hogy Istentől az igazi bölcsiséget megnyerjem, és így azok közé soroztassam, akiket Te szeretsz és oktatsz, vezetsz és táplálsz, és megvédesz, mint gyermekeidet és rabszolgáidat. Ó, hűségese Szűz, tégy engem min-

denben oly tökéletes tanítványává, követőjévé és rabszolgájává Fiadnak, Jézus Krisztusnak, az emberré lett Bölcseségnek, hogy a Te közbenjárásod által és a Te példádat követve eljussak e földön az Ő korának, az égben pedig az Ő dicsőségének teljességéhez. Amen.

**III. Ahítatgyakorlatok**  
**Szűz Mária, minden kegyelem közvetítője**  
**tiszteletére**

. 1. MISE

*a Boldogságos Szűzről minden kegyelem  
Közvetítőjéről.*

(Ünnep május 31-én.)

*Introitus (Hebr. 4, Bekezdésre.  
16.)*

Adeamus cum fiducia ad thronum gratiae, ut misericordiam consequamur et gratiam inveniamus in auxilio opportuno. (T. P. Alleluja.) — Ps. 120. 1. Levavi oculos meos in montes: unde veniet auxilium mihi.	Járuljunk bizalommal a kegyelem trónja elé, hogy irgalmaságot nyerjünk és kegyelmet találjunk segítségre alkalmas időben. (Alleluja, alleluja.) — A hegyekre emelem szemeimet, onnét jő segítség nekem. — Dicsőség az Atyának stb.
---	--

V. Gloria Patri.

*Oratio.*

Domine Jesu Christe, noster apud Patrem mediator, qui beatissimam Virginem, Matrem tuam, ma-	Könyörgés. Urunk, Jézus Krisztus, közvetítőnk az Atyánál, ki Anyádat, a Boldogságos Szűzet, nekünk is anyául és
--	--

<p>trem quoque nostram et apud te mediaticem constituere dignatus es: concede propitius, ut quisquis ad te beneficia petiturus accesserit, cuncta se per eam impetrasse laetetur: Qui vivis et regnas cum eodem Deo Patre.</p>	<p>nálad közvetítőül adni kegyes voltál, engeddd irgalmasan, hogy mindenki, aki jótéteményért Hozzád folyamodik, örvendye lássa, hogy Ő általa mindent megnyer tőled. Ki élsz és uralkodol stb.</p>
--	---

*Lectio.*

*Szentlecke.*

*Isaiae Prophetae*

(Is. 55, 1—3. 5.)

<p>Omnes sitientes, venite ad aquas: et qui non habetis argentum. properate, emite et comedite: venite, emite absque ulla commutatione vinum et lac. Quare appenditis argentum non in panibus, et laborem vestrum non in saturitate? Audite audientes me, et comedite bonum, et delectabitur in crassitudine anima</p>	<p>Ti szomjazók, jöjjetek a vizekhez minden nyájan, s akiknek nincsen pénzetek, siessetek, vegyetek és egyetek; jöjjetek, vegyetek pénz nélkül és minden ellenérték nélkül bort és tejet. Miért fordítjátok a pénzt arra, ami nem kenyér, és keresményeteket arra, ami jól nem lakat? Hallgassatok, hallgassatok re-</p>
--	--

vestra. Incline aures vestras, et venite ad me: audite, et vivet anima vestra. Ecce, gentem, quam nesciebas, vocabis; et gentes, quae te non cognoverunt, ad te current propter Dominum, Deum tuum et sanctum Israel, quia glorificavit te.

ám, s akkor jót esztek, és kövér ételekben gyönyörködhetek. Hajtsátok hozzám fületeket, jöjjetek hozzám, hallgassatok ide, s akkor élni fog lelketek... Ime, kérsz majd olyan nemzetet, melyet nem ismertél, és nemzetek, melyek nem ismertek téged, hozzád sietnek, az Úrért, a te Istenedért. Izrael Szentjéért, ki megdicsőített téged.

*Graduale (Eccli 24, 25-26.)*

*Lépcsőének.*

In me gratia omnis viae et veritatis, in me omnis spes vitae et virtutis.— V. Transite ad me omnes, qui concupiscitis me, et a generationibus meis implemini.

Nálam vagyon az út és az igazság minden kegyelme, nálam az élet és az erény minden reménye. Jertek hozzám mind, kik megkívántok engem, és teljete el gyümölcseimmal.

Alleluja, alleluja. — V. Salve, Mater misericordiae, Mater spei

Alleluja, alleluja. — Üdvözlégység, irgalmas-



et gratiae, o Maria!  
Alleluja.

(Tractus (Apoc. 22.  
16, 17.)

Ego sum radix et  
genus David, stella  
splendida et matuti-  
na. — V. Et spiritus  
et sponsa dicunt: Ve-  
ni; et qui audit dicat:  
Veni. — V. Et qui si-  
tit, veniat, et qui vult  
accipiat aquam vitae  
gratis.)

(Tempore Paschali.—  
Alleluja, alleluja. —  
V. (Is. 60, 4.)

Leva in circuitu o-  
culos tuos, et vide:  
omnes isti congregati  
sunt, venerunt tibi.  
Alleluja. —  
V. Filii tui de longe  
venient, et filiae tuae  
de latere surgent. Al-  
leluja.)

ság Anyja, remény és  
kegyelem Anyja, Má-  
ria! Alleluja.

(Hetvened' vasárnap  
után az Alleluja elha-  
gyásával:

Én vagyok Dávid  
gyökere és ivadéka, a  
fényes hajnali csillag.  
És a lélek és a meny-  
asszony mondják: Jöjj  
el! És aki hallja,  
mondja: Jöjj el!— És  
aki szomjúhozik, jöj-  
jön; és aki akarja,  
vegye az élet vizét  
ingyen.)

(Húsvéti időszakban  
a lépcsőének helyett:

Alleluja, alleluja. E-  
meld fel köröskörül  
szemeidet és lássad,  
mindezek egybegyül-  
nek, hozzád jönnek.  
Alleluja. — A te fia-  
id messziről jönnek  
és leányaid minden  
oldalról feléd indul-  
nak. Alleluja.)

*Sequentia sancti Evangelii secundum Joannem (Jo. 19, 25-27.)*

In illo tempore: Stabant iuxta Crucem Jesu Mater eius, et soror Matris eius, Maria Cleophae, et Maria Magdalene. Cum vidisset ergo Jesus Matrem, et discipulum stantem, quem diligebat, dicit Matri suae: Mulier, ecce filius tuus. Deinde dicit discipulo: Ecce Mater tua. Et ex illa hora accepit eam discipulus in sua.

*Offertorium (Jer. 18. 20.)*

Recordare, Virgo Mater, in conspectu Dei, ut loquaris pro nobis bona, et ut advertat indignationem suam a nobis. (TP. Alleluja.)

*Evangelium.*

Az időben Jézus keresztje mellett állnak vala az Anyja és Anyjának testvére Mária, Kleofás felesége és Mária Magdolna. Jézus azért látván Anyját és az ott álló tanítványt, kit szeret vala, mondá Anyjának: Asszony, íme a te fiad! Azután mondá a tanítványnak: Ime, a te Anyád! És azon órától magához vevé őt a tanítvány.

*Felajánlásra.*

Emlékezzél meg Szűzanya, Isten színe előtt, hogy jót szólj értünk és hogy elfordítsa haragját rólunk. (Alleluja.)

*Secreta.*

Matris tuae ac mediatricis nostrae precibus, Domine, quaesumus: haec hostiarum oblatio nosmetipsos, tua gratia largiente, tibi perficiat munus aeternum. Qui vivis.

*Communio (Esth. 15 17.)*

Valde mirabilis es, o Maria, et facies tua plena est gratiarum. (T. P. Alleluja.)

*Postcommunio.*

Subveniat nobis, Domine, beatae Mariae Matris tuae ac nostrae mediatricis, oratio: ut per haec sacrosancta commercia, tua gratia, largiente ad redemptionis aeternae proficiamus augmentum: Qui vivis.

*Csendes ima.*

A te Anyád és a mi közvetítőnk könyörgésére kérünk, Uram, avasson minket ennek az áldozatnak felajánlása a te kegyelmed jóságából, neked szánt örök áldozati adománnyá. Ki élsz stb.

*Aldozásra.*

Igen csodálatos vagy Te, ó Mária, és orcád teljes kegyességgel. (Alleluja.)

*Aldozás után.*

Jöjjön, Uram, segítségünkre a Boldogságos Szűz Mária, a te Anyád és a mi közvetítőnk imádsága, és kegyelmed jóságából növekedjék bennünk e szentségi érintkezés által örök megváltásunk gyümölcse. Ki élsz stb.

## 2. LITANIA.

*Szűz Máriáról, minden kegyelem Közvetítőjéről.*

(Kizárólag magánhasználatra.)

Kyrie, eleison!	Uram, irgalmazz nekünk!
Christe, eleison!	Krisztus, kegyelmezz nekünk!
Kyrie, eleison!	Uram, irgalmazz nekünk!
Christe, audi nos!	Krisztus, hallgass minket!
Christe, exaudi nos!	Krisztus hallgass meg minket!
Pater de caelis Deus, miserere nobis!	Mennyei Atya Isten, irgalmazz nekünk!
Fili Redemptor mundi Deus, <sup>1</sup>	Megváltó Fiú Isten, <sup>1</sup>
Spiritus Sancte Deus, Sancta Trinitas, unus Deus,	Szentlélek Úr Isten, Szenhááromság egy Isten,
Sancta Maria, ora pro nobis,	Szentséges Szűz Mária, könyörögj értünk!
Mater Dei et Mater nostra, <sup>2</sup>	Isten Anyja és a mi Anyánk, <sup>2</sup>

<sup>1</sup> Miserere nobis!

<sup>2</sup> Ora pro nobis!

<sup>1</sup> Irgalmazz nekünk!

<sup>2</sup> Könyörögj értünk!

Mater vera viventium, <sup>1</sup>	Élők igazi Anyja, <sup>1</sup>
Mater in Christo re- generans homines in Deum,	Embereket Istennek Krisztusban újjászü- lő Anya,
Mater pietatis et gra- tiae,	Kegyesség és kegye- lem Anyja,
Mater veniae et indul- gentiae,	Megbocsátás és irga- lom Anyja,
Consors redemptionis humanae,	Társnő az emberi nem megváltásában,
Reparatrix perditionis orbis,	Az elveszett földke- rekség helyreigazító- ja,
Restauratrix saeculo- rum,	A világ visszaállítója.
Gratiarum omnium de- precatri,	Minden kegyelem ki- esdője,
Omnipotentia supplex.	Könyörgő mindenha- tóság,
Advocata pro filiis a- pud Filium,	A fiak szószólója a Fiúnál,
Misericordiae divinae, conciliatrix,	Az isteni irgalom megszerzője,
Thesaurorum caelesti- um dispensatrix,	Égi kincsek kiosztó- ja,
Divinorum bonorum ministra,	Isteni javak kezelője

<sup>1</sup> Ora pro nobis!

<sup>1</sup> Könyörögj érettünk!

Gratiae plenitudo in omnes redundans, <sup>1</sup>	A kegyelemnek min- denkire kiáradó bő- sége, <sup>1</sup>
Ecclesiae militantis auxiliatrix, Periclitantium adiu- trix praesentissima,	A küzdő Egyház se- gítségé, Veszélyben forgók mindig kész segítsé- ge,
Maerentium piissima consolatrix, Errorum omnium de- bellatrix, Universalis protectio mundi, Inexpugnabile patro- cinium,	Szomorúak legkegye- sebb vigasztalója, Minden tévely leküz- dője, A világ általános vé- delmezője, Legyőzhetetlen oltal- mazó,
Iracundiae divinae propitiatio, Miserorum omnium perfugium, Orphanorum suscep- tio,	Az isteni harag meg- engesztelője, Minden nyomorban lé- vők menedéke, Árvák menedéke,
Salus secura fidelium, Spes omnium despe- rantium, Cadentium sustentatio, Lapsorum sublevatio,	Hívek biztos üdvössé- ge, Minden kétségbeeső reménye, Elbukók támasza, Bukottak felsegítője,

<sup>1</sup> Ora pro nobis!

<sup>1</sup> Könyörögj érettünk!

Morientium levamen et solacium, <sup>1</sup>	Haldoklók enyhülése és vigasztalása, <sup>1</sup>
Pax et gaudium gene- ris humani,	Az emberi nem békéje és öröme,
Vita, dulcedo et spes nostra,	Életünk édes remény- sége,
Janua paradisi,	Paradicsom ajtaja, Jákob titokzatos lét- rája,
Scala mystica Jacob,	Mennyország kulcsa,
Clavis regni caelestis,	Az isteni kegyelmek csatornája,
Aquaeductus divina- rum gratiarum,	Az isteni kegyesség trónja,
Thronus divinae cle- mentiae,	Élő vizek forrása,
Fons aquarum viventi- um,	Szentlélek lepecsételt kútja,
Fons signatus Spiri- tus Sancti,	Az irgalom kimeríthe- tetlen folyóvize,
Misericordiae flumen inexhaustum,	Vétkezők menedéke,
Asylum delinquenti- um,	Hajótöröttek kikötője, Tenger fényes csilla- ga,
Portus naufragantium,	Sötétben ülők világos- sága,
Splendida stella ma- ris,	Lelki egybekelés me- nyegzős szobája,
Lumen sedentium in tenebris,	Könyörögj érettünk!
Thalamus spirituali- um nuptiarum,	
<sup>1</sup> Ora pro nobis!	

Mediatrix hominum apud Deum, <sup>1</sup>	Emberek közvetítője Istennél, <sup>1</sup>
Post Mediatorem alte- ra Mediatrix,	A Közvetítő után má- sodik közvetítő,
Mediatrix nos Filio re- concilians,	Közvetítő, ki nekünk Fiadat megengesz- teled,
Mediatrix peccatorum vere bona,	Bűnösök valóban jósa- gos Közvetítője,
Mediatrix omnium quae sub caelo sunt,	Az ég alatt mindenki Közvetítője,
Mediatrix pro nobis perpetua interce- dens,	Közvetítő, ki értünk szünet nélkül köz- benjársz,
Mediatrix inter Chris- tum et Ecclesiam constituta,	Közvetítő Krisztus és az Egyház között,
Mediatrix, quae apud Deum gratiam inve- nisti,	Közvetítő, ki Istennél kegyelmet találtál,
Mediatrix salutis mun- do conciliandae,	A világ üdvösségének Közvetítője,
Mediatrix mysterio- rum Dei,	Isteni titkok Közvetí- tője,
Mediatrix omnium gratiarum,	Minden kegyelem köz- vetítője,
Agnus Dei etc.	Isten Báránya, stb.
Ora pro nobis, Me-	Imádkozzál érettünk,

<sup>1</sup> Ora pro nobis!

<sup>1</sup> Könyörögj érettünk!



diatrix nostra potentissima,

Ut digni efficiamur promissionibus Christi.

Oremus. Domine Jesu Christe, noster apud Patrem Mediator, qui beatissimam Virginem, Matrem tuam, Matrem quoque et apud te Mediatricem constituere dignatus es, concede propitius; ut quisquis ad te beneficia petiturus accesserit, cuncta se per eam impetrasse laetetur. Qui vivis et regnas in saecula saeculorum. Amen.

nagyhatalmú Közbenjárónk.

Hogy méltók lehessünk Krisztus ígéretere.

Könyörögjünk. Urunk Jézus Krisztus, közvetítőnk az Atyánál, ki Anyádat, a Bold. Szűzet nekünk is anyául és nálad közvetítőül adni kegyes voltál, engedd irgalmasan, hogy mindenki, aki jótéteményért hozzád folyamodik, örvendezve lássa, hogy Ó általa mindent megnyer Tőled. Ki élsz és uralkodol mindörökké. Amen.

### 3. KILENCED

*Szüz Mária a kegyelmek Közvetítője tisztelétére.*

I. Szentséges Szüz Mária, Istennek Anyja, tisztelünk Téged, mint közvetítőt a Megtestesülés titkában, mert a Te közvetítéssel jött

Isten a világra. Ó, Úrnők és Anyánk, szerezd meg nekünk a kegyelmet... és mutasd meg, hogy szereted, ha minden kegyelem Közvetítője címen tisztelünk. Amen.

II. Szentséges Szűz Mária, Istennek Anyja, tisztelünk Téged, mint közvetítőt Erzsébet látogatásának titkában, mert a Te közvetítésseddel szentelte meg Isten Keresztelő Szent Jánost. Ó, Úrnők és Anyánk, szerezd meg nekünk a kegyelmet... és mutasd meg, hogy szereted, ha minden kegyelem Közvetítője címen tisztelünk. Amen.

III. Szentséges Szűz Mária, Istennek Anyja, tisztelünk Téged, mint közvetítőt Jézus születésének titkában, mert Te mutattad meg a kised Jézust a pásztoroknak. Ó, Úrnők és Anyánk, szerezd meg nekünk a kegyelmet... és mutasd meg, hogy szereted, ha minden kegyelem Közvetítője címen tisztelünk. Amen.

IV. Szentséges Szűz Mária, Istennek Anyja, tisztelünk Téged, mint közvetítőt a Három szent Király titkában, mert Te nyújtottad oda nekik a kised Jézust. Ó, Úrnők és Anyánk, szerezd meg nekünk a kegyelmet... és mutasd meg, hogy szereted, ha minden kegyelem Közvetítője címen tisztelünk. Amen.

V. Szentséges Szűz Mária, Istennek Anyja, tisztelünk Téged, mint közvetítőt Jézus bemutatásának titkában, mert Te helyezted a

kisded Jézust a szent aggastyán, Simeon karjaiba. Ó, Úrnőnk és Anyánk, szerezd meg nekünk a kegyelmet... és mutasd meg, hogy szereted, ha minden kegyelem Közvetítője címen tisztelünk. Amen.

VI. Szentséges Szűz Mária, Istennek Anyja, tisztelünk Téged, mint közvetítőt a kánai menyegzőn, mert a Te közbenjárásodra művelte az Úr első csodatételét. Ó, Úrnőnk és Anyánk, szerezd meg nekünk a kegyelmet... és mutasd meg, hogy szereted, ha minden kegyelem Közvetítője címen tisztelünk. Amen.

VII. Szentséges Szűz Mária, Istennek Anyja, tisztelünk Téged, mint közvetítőt Kálvária hegyén, mert Téged helyezett Jézus maga és mi emberek közé, mikor Anyánknak jelentett ki Téged. Ó, Úrnőnk és Anyánk, szerezd meg nekünk a kegyelmet... és mutasd meg, hogy szereted, ha minden kegyelem Közvetítője címen tisztelünk. Amen.

VIII. Szentséges Szűz Mária, Istennek Anyja, tisztelünk Téged, mint közvetítőt a Szentlélek eljövételénél, mert Te vonzottad Őt leginkább, hogy leszálljon a földre. Ó, Úrnőnk és Anyánk, szerezd meg nekünk a kegyelmet... és mutasd meg, hogy szereted, ha minden kegyelem Közvetítője címen tisztelünk. Amen.

IX. Szentséges Szűz Mária, Istennek Any-

ja, tisztelünk Téged, mint közvetítőt az égben, mert biztosan tudjuk, hogy Isten minden kegyelmet csakis Általad juttat nekünk. Ó, Úrnőnk és Anyánk, szerezd meg nekünk a kegyelmet... és mutasd meg, hogy szereted, ha minden kegyelem közvetítője címen tisztelünk. Amen.

Imádkozzál érettünk, nagyhatalmú Közbenjárónk.

Hogy méltók lehessünk Krisztus ígéreteire.

Könyörögjünk. Urunk, Jézus Krisztus, Közvetítőnk az Atyánál, ki Anyádat, a Boldogságos Szűzet, nekünk is anyául és Nálad közvetítőül adni kegyes voltál, engeddd irgalmasan, hogy mindenki, aki jótéteményért Hozzád folyamodik, örvendve lássa, hogy Ő általa mindent megnyer Tőled. Ki élsz és uralkodol mindörökké. Amen.

#### 4. IMÁDSÁG

*Szűz Mária általános kegyelmi közvetítésének dogmaként való kihirdetéséért és Boldog Grignon Lajos Mária szenttéavatásáért.*

(Mercier bibornoktól.)

Urunk, Jézus Krisztus, emberré lett örök Bölcsesség, aki a Boldogságos Szűz méhében a Szentlélektől fogantattál, add meg, könyörögjünk, hogy az Anyaszentegyház, melyet

ugyanazon Szentlélek világossága vezérel, a Boldogságos Szűz és Isten anyja, Mária általános kegyelmi közvetítésének tanát a mennyei Atya dicsőségére ünnepélyesen hitcikkelynek nyilvánítsa és hirdesse.

Erre a célra örömmel felajánljuk Neked, Urunk, minden szenvedésünket, imádságunkat és munkánkat, és kérjük végtelen jószágodat, hogy Boldog Lajos Mária, ennek a tannak nagy apostola, a szenttéavatás dicsőségében részesüljön.

Hiszen ő az, aki a Te isteni bölcseségnek és szeretetednek nagy titkát, a páratlan kiváltságú Szent Szűzet, Máriát, a Te és a mi Anyánkat oly ragyogó fényességben tüntette fel és dicsőítette meg.

Második Szent János apostolként hatolt bele megtestesülésed, kereszted, a lelkek megszentelése, sőt az utolsó idők titkaiba és az üdvösség minden művében felismerte Szűz Máriát, mint társnődet, minden kegyelem Közvetítőjét, a szívek Úrnőjét és Királynőjét, a pokoli hatalmak letipróját, minden igaz gyermekének vezérét, az égbe és egyenes utat, melyet Te nyitottál meg, hogy Istenhez visszatérjünk.

Hogy minket bevezessen a Te bensőséges családi életedbe, melyet nekünk követnünk kell, megtanított bennünket a szeretet rabszolgáinak egyenes és tökéletes útjára, me-

lyen magunkat kisgyermekhez hasonlóan, testestül-lelkestül, fenntartás nélkül Szűz Mária anyai gondjaira bízunk, hogy ő Téged, ó Jézus, mibennünk tökéletesen kialakítson, és mi Tebenned, mint Te magad, csak az Atyának éljünk.

Jézus, Mária, hallgassátok meg könnyörgésünket, hiszen a Ti közös dicsőségekről és a mennyei Atya dicsőségéről van szó.

Minél inkább tisztelik Boldog Lajos Máriát az Egyházban, annál inkább fordulnak majd a lelkek Hozzátok és a szeretet Istenéhez, hogy Őt szeressék, Neki szolgáljanak és örökké a legfelségesebb Szentháromság dicsőségének dicsénékét zengjék. Amen.

## T A R T A L O M

Előszó — — — — —	5
Boldog Grignon Lajos Mária rövid életrajza	17
Bevezetés — — — — —	23

### ELSŐ KÖNYV

#### *A Mária-tisztelet szükségessége*

I. fejezet. <i>Szűz Mária szerepe Jézus Krisztus első eljövételében</i> — —	30
II. fejezet. <i>Szűz Mária Krisztus misztikus Testének igazi anyja</i> — — —	35
1. Szűz Mária Isten összes kegyelmeinek kincstárnoka és közvetítője — — —	35
2. Szűz Mária a közbenjáró mindenhatóság Istennél — — — — —	37
3. Szűz Mária korlátlan királynő Isten országában — — — — —	39
4. Szűz Mária az örök Atya minden gyermekének Anyja — — — — —	39
5. Szűz Mária Krisztus minden tagjának Anyja — — — — —	40
6. Szűz Mária állandó és mindig termékeny jegyese a Szentléleknek — — —	42
7. Szűz Mária a szívek Királynője — —	44
8. Szűz Mária tisztelete szükséges az örök üdvösség elnyerésére — — — — —	45
9. Szűz Mária leginkább szükséges a tökéletesség elérésére — — — — —	48

10. Szűz Mária különösen az utolsó idők nagy szentjeit fogja képezni — — —	50
--	----

III. fejezet. *Szűz Mária Jézus Krisztus utolsó eljövételében* — — — — 52

1. Szűz Mária Jézus Krisztus első eljövételében csak kevéssé lépett előtérbe —	52
2. Miért kell Szűz Máriának Jézus Krisztus utolsó eljövételében előtérbe lépnie? —	53
3. A végső nagy harc, mely a Bold. Szűz és a Sátán között folyik le — — — —	55
4. Az utolsó idők apostolai — — — —	60

MÁSODIK KÖNYV

*A valódi Mária-tisztelet alapigazságai*

I. fejezet. *Jézus Krisztus a mi egyetlen Urunk és egyetlen célunk* — — — 63

1. Jézus Krisztus a mi egyetlen Urunk és egyetlen célunk — — — — —	63
2. Szűz Mária igazi tisztelete az út Jézus Krisztushoz — — — — —	65
3. Szeretetteljes panasz — — — — —	65
4. Szent Ágoston imádsága — — — — —	70

II. fejezet. *A szent rabszolgaság* — — 72

1. A keresztény Jézus Krisztus korlátlan tulajdona — — — — —	72
2. A szolgálat kétféle módja — — — —	74
3. A rabszolgaság három módja — — —	74
4. A különbség az embereknél a szolga és a rabszolga között — — — — —	75
5. A keresztények Jézus Krisztus rabszolgái	76



6. A keresztények egyúttal Szűz Mária rab- szolgái — — — — —	77
III. fejezet. <i>A régi ember halála</i> — —	80
1. Természetünk romlottsága — — —	80
2. Az önismeret szükségessége — — —	81
3. Az önmegtagadás szükségessége — —	83
4. Szűz Mária tökéletes tisztelete a régi em- ber halála — — — — —	84
IV. fejezet. <i>A közbenjárás</i> — — —	85
1. A közbenjárás szükségessége Istennél —	85
2. Jézus Krisztus közbenjárónk az Atyais- tennél — — — — —	86
3. Szűz Mária közbenjárónk Jézus Krisztus- nál — — — — —	86
V. fejezet. <i>Gyöngeségünk és állhatat- lanságunk</i> — — — — —	88

### HARMADIK KÖNYV

<i>Az igazi Szűz Mária-tisztelet ismertetőjelei és gyakorlatai</i> — — — — —	91
I. fejezet. <i>A hamis és az igazi Szűz Má- ria-tisztelet ismertetőjelei</i> — — —	92
1. Hamis Szűz Mária-tiszteletek — — —	92
2. Az igazi Szűz Mária-tisztelet — — —	101
3. Jövendülés Szűz Mária tökéletes tisztele- téről — — — — —	104
II. fejezet. <i>Az igazi Szűz Mária-tisztelet gyakorlatai</i> — — — — —	106
1. A közönséges gyakorlatok — — — —	106
2. A tökéletes gyakorlat — — — —	110

## NEGYEDIK KÖNYV

<i>A tökéletes Mária-tisztelet lényege vagy a lélek tökéletes önátadása Jézus Krisztusnak</i>	112
I. fejezet. <i>Önmagunk tökéletes és teljes följánlása és átadása Szűz Máriának</i>	113
1. A tökéletes átadás lényege — — — —	113
2. Következtetések, melyek ebből a tökéletes odaadásból folynak — — — —	115
II. fejezet. <i>A keresztségi fogadalom tökéletes megújítása</i> — — — —	117
1. A keresztségi fogadalom lényege — —	117
2. A keresztségi fogadalomnak és megújításának fontossága — — — —	118
3. Felelet néhány ellenvetésre — — —	120

## ÖTÖDIK KÖNYV

I. fejezet. <i>Isten szolgálata</i> — — —	124
II. fejezet. <i>Jézus Krisztus példája</i> — —	126
III. fejezet. <i>Szűz Mária viszonzó ajándéka</i>	131
1. Szűz Mária önmagát adja szerető rabszolgájának — — — — —	131
2. Szűz Mária megtisztítja és megszépíti szerető rabszolgája jócselekedeteit és kizsákoló elfogadásukat Jézus Krisztusnál	133
IV. fejezet. <i>Isten nagyobb dicsősége</i> —	136
V. fejezet. <i>Út a Jézus Krisztussal való egyesüléshez</i> — — — — —	137
1. Könnyű út — — — — —	137

2. Rövid út	— — — — —	140
3. Tökéletes út	-- — — — —	142
4. Biztos út	— — — — —	144
VI. fejezet. <i>Lelki szabadság</i>	— — —	152
VII. fejezet. <i>A felebarát java</i>	— — —	154
VIII. fejezet. <i>Állhatatosság a jóban</i>	—	156

### HATODIK KÖNYV

<i>Rebeka és Jákob, az igazi Mária-tisztelet bibliai előképe</i>	— — — — —	164
I. fejezet. <i>Jákob története</i>	— — —	164
II. fejezet. <i>Ézsau magatartása Rebekával szemben és az elvetettek magatartása Szűz Máriával szemben</i>	— — —	166
III. fejezet. <i>Jákob magatartása Rebekával szemben és a választottak magatartása Szűz Máriával szemben</i>	— —	169
IV. fejezet. <i>Szűz Mária magatartása gyermekével és szerető rabszolgáival szemben</i>	— — — — —	177
1. Szereti őket	— — — — —	177
2. Eltartja és táplálja őket	— — — — —	183
3. Vezeti és irányítja őket	— — — — —	184
4. Megvédi és oltalmazza őket	— — — — —	185
5. Közbenjár éretjük	— — — — —	186

### HETEDIK KÖNYV

<i>A tökéletes Mária-tisztelet csodálatos hatásai</i>	187
---	-----

I. fejezet. <i>Önmagunk megismerése</i>	—	187
II. fejezet. <i>Részesedés Szűz Mária hitében</i>	— — — — —	188
III. fejezet. <i>A tiszta szeretet kegyelme</i>		190
IV. fejezet. <i>Gyermekded bizalom Istenedben és Szűz Máriában</i>	— — — —	190
V. fejezet. <i>Szűz Mária lelkének és szellemének közlése</i>	— — — — —	192
VI. fejezet. <i>Atalakulás Jézus Krisztusban</i>		193
VII. fejezet. <i>Jézus Krisztus nagyobb dicsősége</i>	— — — — —	196

## NYOLCADIK KÖNYV

### *Ennek a tiszteletnek a különös gyakorlatai*

I. fejezet. <i>Külső gyakorlatok</i>	— — —	199
1. A tökéletes átadás	— — — — —	200
2. A Boldogságos Szűz kis füzére	— — —	203
3. Vasláncocskák viselése	— — — —	204
4. A megtestesülés titkának különös tisztelete	— — — — —	209
5. Nagy áhítat az Üdvözlégy s a rózsafüzér iránt	— — — — —	213
6. A Magnificat gyakori imádkozása	— —	217
7. A világ megvetése	— — — —	219
II. fejezet. <i>Különleges belső gyakorlatok azok számára, akik tökéletesek akarnak lenni</i>	— — — — —	219
1. Mindent Szűz Mária által	— — — —	219

2. Mindent Szűz Máriával	—	—	—	—	222
3. Mindent Szűz Máriában	—	—	—	—	223
4. Mindent Szűz Máriáért	—	—	—	—	226

III. fejezet. *Hogyan gyakoroljuk ezt a tiszteletet a szentáldozásnál* — — 228

1. A szentáldozás előtt	—	—	—	—	228
2. A szentáldozásnál	—	—	—	—	229
3. A szentáldozás után	—	—	—	—	231

## FÜGGELÉK

I. <i>A följajánlásra előkészítő imádságok</i>	233
1. Veni Sancte Spiritus	— — — — — 233
2. Litánia a Szentlélekről	— — — — — 234
3. Lorettói litánia	— — — — — 239
4. Ave maris stella	— — — — — 244
5. Litánia Jézus szent nevééről	— — — — — 246

II. *Önmagunk tökéletes följajánlása Jézus Krisztusnak Szűz Mária keze által* 252

III. <i>Ahítagyakorlatok Szűz Mária, minden kegyelem közvetítője tiszteletére</i>	256
1. Mise a Bold. Szűzről, minden kegyelem közvetítőjéről	— — — — — 256
2. Litánia a Bold. Szűzről, minden kegyelem közvetítőjéről	— — — — — 262
3. Kilenced Szűz Mária, a kegyelmek közvetítője tiszteletére	— — — — — 267
4. Imádság Szűz Mária általános kegyelmi közvetítésének dogmaként való kihirdetéséért és B. Grignon Lajos Mária szenttéavatásáért	— — — — — 270





